

# Helping Families Through Miscarriage, Stillbirth, and Infant Loss

---

English

Arabic

Dari

French

Karen

Mandarin

Pashto

Spanish

Ukrainian

Vietnamese



**CATHOLIC  
SOCIAL SERVICES  
OF SOUTHERN NEBRASKA**

*Project in memory of  
Imogen Rose Patrick*

# About this project

After losing our daughter, Imogen, in November 2020, we decided to create a resource guide for refugee and immigrant families. As you read our perspective as Christian parents, please know that all of the resources in this handout are available to you regardless of your faith practice. We only seek to share our experience with you in this way, to express our sorrow and compassion for your loss, and our hope that someday you will see your little one once again.

**IN MEMORY OF  
IMOGEN ROSE PATRICK  
November 7, 2020**

There can be nothing more excruciatingly contradictory to a Christian than the death of a child. Nothing can be a more brutally cold reminder of the pain that resides in this world, and the beauty that sits beside it. We who are still here afterward are flooded with pain and grief at the loss of innocent life, while our faith tells us that those innocent lost would be confused by our tears as they dance and bathe in the beatific vision, holding the hands of Christ, never once having to wonder and worry through life if they would ever get there.

The role of a Christian parent is to ensure that his or her children make it to heaven. Maybe it is the gift of these babies lost early to relieve us of that duty. They've made it, and don't need us watching out for them anymore.

It is truly a gift. The birth of a child is a gift. It is a miracle. Their little bodies remind us of how perfect some things on earth can be, but their loss reminds us that there is no "perfect" here, and we can only hope to find that later. It is a gift from God that He could present us with a human life to hold and raise and ensure we get them to Heaven. If they leave us so incredibly soon, it's instead their gift to us when we need it, to say "You don't need to worry about me. Please make sure you do what you need to so that you can get here too. Live in a way that you know you'll see me again. If not for yourself, do it for me. I wish you understood how silly it is to grieve and weep. You looked at my little body and called it 'perfect,' but you have no idea what that word means. I'll tell you all about it when you get here."

*Ryan & Katie Patrick*



Our mission at Connected Forever is to support families who have experienced premature birth or infant loss by providing resources, education and emotional support.

- **Forever Mamas** – Meets quarterly and is a place for bereaved parents to provide support and build meaningful connections
- **Forever Mamas Facebook Group** – Private facebook group for every mom who has experienced pregnancy or infant loss. This is an open forum for moms to support one another and offer guidance along the loss journey.
- **Parent Connect** – Connected Forever has peer mentors to support your every step of the way. The peer mentor will provide individual support, resources, and hope.
- **Bereavement Packages** – Created specifically for a grieving family, they include jewelry charms to hold close to your heart, forget me not seeds to plant in remembrance and a quote card to bring comfort.
- **Funeral and Burial Assistance** – We provide financial assistance for the funeral, burial, and headstone for the babies. The application can be found at [www.connected4ever.org](http://www.connected4ever.org)
- **Memorial Events** – Memorial events that allow parents to spend time remembering their angel.
- **Cuddle Cots** – Connected Forever has donated several Cuddle Cots to hospitals across Nebraska. These allow families to spend every special moment with their baby where every minute counts.

English

[Connected4ever.org](http://Connected4ever.org)

Tracy Pella [tarcy-pella@conncted4ever.org](mailto:tarcy-pella@conncted4ever.org)

Makaela Parsons [makaela-parsons@connected4ever.org](mailto:makaela-parsons@connected4ever.org)



Our mission is to provide comprehensive perinatal support to mothers, fathers, and families who are affected by pregnancy or infant loss.

- Guidance on funeral arrangements or memorial services
- Care packages comprised of grief materials specific to the type of loss and makeup of the family unit
- Weighted memory bears made from onesies, blankets, or other sentimental material and weighted to the birth weight of the baby, offering relief to the bereaved mother's aching arms or chest
- Custom swaddles to provide even the smallest babies with clothing and dignity
- Translation services to mothers, fathers, and families whose first language is Spanish
- Pregnancy and Infant Loss (PAIL) grief support groups and retreats
- Financial assistance for burial and funeral arrangements
- Financial assistance for mental health therapy with a licensed provider
- Referrals to other applicable community resources
- Various celebration and memorial events throughout the year

Contact us at  
[www.nofootprinttoosmall.com](http://www.nofootprinttoosmall.com)



## EMBRACE AT CHI HEALTH ST. ELIZABETH

Perinatal Palliative Care & Hospice Program

Every Moment Brief, Remembered Always, Cherished Eternally

The CHI Health St. Elizabeth EMBRACE program is a support system for families who are facing the knowledge that their unborn baby has a life-limiting diagnosis. The EMBRACE team consists of doctors, nurses, social workers, and pastoral care ministers who strive to address the physical, spiritual, and emotional needs of the family when they receive this life-changing information.

We recognize that every moment a family spends with their baby is precious. We desire to create a sacred and safe environment where a family can give birth and honor the life of their child even though the time may be brief.

### We Provide Care by Offering...

- One-on-one support for families to assist with creating individualized birth plans
- Resource materials to support families throughout their pregnancy and following birth
- The opportunity to meet with care providers to discuss medical interventions that families may desire following the birth of their baby
- Spiritual support through Pastoral Care and Ministers within the community
- Private tours of the Advanced Baby Center and the Neonatal Intensive Care Unit
- The creation of baby photographs and keepsakes for families
- Ongoing follow-up and support for family and friends

If you would like more information about the St. Elizabeth EMBRACE program, we would be honored to visit with you.

EMBRACE Coordinator

CHI Health St. Elizabeth

555 South 70th Street - Lincoln, NE 68510

402-219-7065

Englis h



BRIDGES - CHI HEALTH ST. ELIZABETH  
Bereavement, Resources, Infant Loss, Death, Grief,  
Encouragement and Support

The CHI Health St. Elizabeth BRIDGES Program is a bereavement support system for families who experience a pregnancy loss through miscarriage, ectopic (tubal) pregnancy, stillbirth, or newborn death.

We believe that mourning the loss of a baby (no matter what the gestational age) is difficult but important work. Our mission is to provide sensitive care, information about grief, and empathetic support and encouragement on a one-on-one basis.

Our BRIDGES program includes:

- A BRIDGES packet containing resource materials on grief given to families experiencing a loss
- Ongoing grief support through follow-up phone calls and/or written notes during the first year
- As many mementos of the baby as possible, created by the nursing staff and given to the parents at no cost
- Information provided about available community outreach resources & professional counseling support
- Palliative care pre-birth counseling for families of babies with a potential life-limiting diagnosis
- Continuing education for health care providers who care for families experiencing pregnancy loss
- Hospital burial option at Calvary Cemetery for those who have experienced a miscarriage at home or in the emergency department
- Annual events to honor babies who have died through miscarriage, stillbirth, or newborn death:
  - Spring candle-lighting gathering at St. Elizabeth
  - Citywide “Walk to Remember” the first Sunday in October
  - Mass at Calvary Cemetery in April & October in honor of babies laid to rest at hospital burial

Englis h



BRYAN'S BUTTERFLY MEMORIES TEAM  
Bereavement, Resources, Infant Loss, Death, Grief,  
Encouragement and Support

We're Here for You and Your Family

Bryan's Butterfly Memories team of health care professionals offers support, comfort, and information to patients and families who are facing the diagnosis of a life-limiting condition of their unborn baby.

Bryan's Butterfly Memories team includes your own doctor, neonatal specialist doctors, nurses, social workers and pastoral care. Our goal is to support you and your family as you make decisions about the care of your unborn baby or newborn, with full respect for your personal values, beliefs, and traditions.

Our team of caring professionals can:

- Help meet the individual physical, emotional, and spiritual needs of you and your family.
- Offer step-by-step support in planning for delivery and aftercare.
- Support you and your family in creating lasting memories of your child.
- Provide private tours of Bryan's labor and delivery and neonatal care areas.
- Offer ongoing personalized support and connections to helpful community resources

If you would like more information,  
please contact the Butterfly Memories  
team at 402-481-8011 or  
[ButterflyMemories@bryanhealth.org](mailto:ButterflyMemories@bryanhealth.org)

Englis

## ADDITIONAL INFORMATION

### WHAT IS MISCARRIAGE?

Miscarriage or early pregnancy loss is when a baby dies in the womb (uterus) before 20 weeks of pregnancy. Most miscarriages happen in the first trimester before the 12th week of pregnancy. Some women have a miscarriage before they know they're pregnant. We don't know all the causes of miscarriage. There may be problems in the chromosomes, uterus or cervix or infections. It can take a few weeks to a month or more for your body to recover from a miscarriage. It may take longer to recover emotionally. Talk to your health care provider about having medical tests before you try to get pregnant again. Most women who miscarry go on to have a healthy pregnancy later.

### WHAT IS STILLBIRTH?

Stillbirth is when a baby dies in the womb after 20 weeks of pregnancy. Most stillbirths happen before a pregnant person goes into labor, but a small number happen during labor and birth. Stillbirth affects about 1 in 160 pregnancies each year in the United States. Stillbirth can happen in any family. We don't always know why stillbirth affects certain families more than others. Common causes include infections, birth defects and pregnancy complications, like preeclampsia. Talk to your healthcare provider about what you can do, to help reduce your risk factors for stillbirth. Most people who have a stillbirth and get pregnant again have a healthy pregnancy and a healthy baby.

### WHAT IS INFANT LOSS?

Infant mortality is the death of a baby before his or her first birthday. The five leading causes of infant death in the United States are birth defects, preterm birth, sudden infant death syndrome, injuries such as suffocation, or maternal pregnancy complications.

## DEALING WITH GRIEF AFTER THE DEATH OF YOUR BABY

Grief is all the feelings you have when someone close to you dies. You may have a lot of feelings as you grieve. You may feel angry, sad and confused. You and your partner may show your feelings differently. You and your family can get help as you grieve from your provider, a social worker, a grief counselor or a support group. Take care of yourself to help you heal. Your body and your emotions need time to recover after pregnancy. Find special ways for you and your family to remember your baby.

### WHAT IS GRIEF?

Grief is all the feelings you have when someone close to you dies. You may find it hard to believe that your baby died. You may want to shout or scream or cry. You may want to blame someone. Or you may want to hide under the covers and never come out. At times, your feelings may seem more than you can handle. You may feel sad, depressed, angry or guilty. You may get sick easily with colds and stomach aches and have trouble concentrating. All of these are part of grief.

When your baby dies from miscarriage, stillbirth or at or after birth, your hope of being a parent dies, too. The dreams you had of holding your baby and watching him grow are gone. So much of what you wanted and planned for are lost. This can leave a large, empty space inside you. It may take a long time to heal this space.

The death of a baby is one of the most painful things that can happen to a family. You may never really get over your baby's death. But you can move through your grief to healing. As time passes, your pain eases. You can make a place in your heart and mind for the memories of your baby. You may grieve for your baby for a long time, maybe even your whole life. There's no right amount of time to grieve. It takes as long as it takes for you. Over time, you can find peace and become ready to think about the future.

## HOW DO MEN AND WOMEN GRIEVE?

Everyone grieves in his own way. Men and women often show grief in different ways. Even if you and your partner agree on lots of things, you may feel and show your grief differently. Different ways of dealing with grief may cause problems for you and your partner. For example, you may think your partner isn't as upset about your baby's death as you are. You may think he doesn't care as much. This may make you angry. At the same time, your partner may feel that you're too emotional. He may not want to hear about your feelings so often, and he may think you'll never get over your grief. He also may feel left out of all the support you're getting.

Everyone may ask him how you're doing but forget to ask how he's doing. You have a special bond with your baby during pregnancy. Your baby is very real to you. You may feel a strong attachment to your baby. Your partner may not feel as close to your baby during pregnancy. He doesn't carry the baby in his body, so the baby may seem less real to him. He may become more attached to the baby later in pregnancy when he feels the baby kick or sees the baby on an ultrasound. Your partner may be more attached to your baby if she dies after birth.

In general, here's how you may show your grief: You may want to talk about the death of your baby often and with many people. You may show your feelings more often. You may cry or get angry a lot. You may be more likely to ask your partner, family or friends for help. Or you may go to your place of worship or to a support group.

In general, here's how your partner may show his grief: He may grieve by himself. He may not want to talk about his loss. He may spend more time at work or do things away from home to keep his mind off the loss. He may feel like he's supposed to be strong and tough and protect his family. He may not know how to show his feelings. He may think that talking about his feelings makes him seem weak. He may try to work through his grief on his own rather than ask for help. Showing grief doesn't have any rules or instructions. Men and women often may show grief in these ways. But there's really no right or wrong way for you or your partner to grieve or share your feelings. It's OK to show your pain and grief in different ways. Be patient and caring with each other. Try to talk about your thoughts and feelings and how you want to remember your baby.

# Perinatal and Infant Loss Resource Guide

## **Healing Hearts**

[Lincolndiocese.org/bereavement-healing/healing-hearts-grief-outreach](http://Lincolndiocese.org/bereavement-healing/healing-hearts-grief-outreach)  
Healing Hearts Grief Outreach Program has provided support for Catholics who have experienced the loss of a loved one. Each year, the Mass of the Holy Innocents (Dec. 28) is offered for parents who have lost an infant.

## **HoriSun Hospice**

[Horisunhospice.com](http://Horisunhospice.com)

We offer six-week support group sessions held in the spring and fall.

## **Immaculate Heart of Mary Counseling Center**

[Immaculateheartcounseling.org](http://Immaculateheartcounseling.org)

A staff of Licensed Psychologists and Licensed Mental Health Practitioners strives to meet the needs of our community through a wide range of counseling services, including individual, family/child, marital, group, crisis pregnancy, and post-abortion counseling.

## **Journey Through Living, LLC**

[Journeythroughliving.com](http://Journeythroughliving.com)

Couch Conversations are small group seminars involving you and your support system. Individual consultations are available to enhance capacity for personal and social functioning, assisting with personal adjustment to crisis and transition and education about creating and sustaining personal change. Workshop presentations are available to large groups of people.

## **Mourning Hope Grief Center**

[Hope@mourninghope.org](mailto:Hope@mourninghope.org)

Offers a variety of small sessions specific to your loss, including sibling workshops and support groups throughout the year. Mourning Hope also has a lending library for grief related topics.

## **Roper and Sons Outreach Grief Services**

We offer a six-week grief course offered four times a year in Lincoln.

## **CERTIFICATES**

If your baby is less than 20 weeks gestation: A certificate of non-viable birth can be requested through the the Department of Health and Human Services at <https://dhhs.ne.gov/pages/vital-records.aspx>

If your baby is more than 20 weeks gestation: the hospital staff in collaboration with funeral home will submit a certificate of birth resulting in stillbirth or birth certificate and death certificate.

# عن هذا المشروع

بعد أن فقدنا ابنتنا ، إيموجين ، في نوفمبر ٢٠٢٠م ، أردنا إنشاء مورد لمجتمعات اللاجئين والمهاجرين في لينكولن ، بحيث يمكن للجميع الوصول إلى الخدمات التي تلقيناها. بينما تقرأ وجهة نظرنا كآباء مسيحيين ، يرجى معرفة جميع الموارد الموجودة في هذه النشرة المتاحة لك بغض النظر عن ممارساتك الدينية. نسعى لمشاركة تجاربنا معك ، للتعبير عن حزننا وتعاطفنا ، وأملنا في يوم من الأيام أن ترى طفلك الصغير مرة أخرى.

## في ذاكرة إيموجين روز باتريك في نوفمبر ٧ ٢٠٢٠م

هنا لا يمكن أن يكون هناك شيء أكثر تناقضًا بشكل مؤلم للمسيحي من موت الطفل. لا شيء يمكن أن يكون تذكيرًا أكثر برودة من الألم الذي يمكن في هذا العالم ، والجمال الذي يجلس بجانبه. نحن الذين ما زلنا هنا بعد ذلك يغمرنا الألم والحزن لفقدان حياة الآباء ، بينما يخبرنا إيماننا أن الآباء الضالين سيشوشون بدموعنا وهم يرقصون ويستحمون في الرؤيا الرائعة ممسكين بأيدي المسيح ، لا تتساءل أبدًا وتقلق خلال الحياة هل سيصلون إلى هناك. يتمثل دور الوالد المسيحي في ضمان وصول أطفاله إلى الجنة. ربما تكون هدية هؤلاء الأطفال الذين فقدوا في وقت مبكر لإعفاءنا من هذا الواجب. لقد فعلوا ذلك ولا يحتاجون منا أن نراقبهم بعد الآن.

إنها هدية. ولادة طفل هدية. تذكرنا أجسادهم الصغيرة بمدى الكمال الذي يمكن أن تكون عليه الأشياء على الأرض ، لكن فقدانهم يذكرنا بأنه لا يوجد "كمال" هنا ، ولا يسعنا إلا أن نأمل في العثور عليه لاحقًا. إنها هبة من الله أنه يمكن أن يقدم لنا حياة بشريّة نحملها ونرفعها ونتأكد من وصولها إلى الجنة. إذا غادروا قريباً جدًا ، فهذه هي هديتهم لنا عندما نحتاج إليها ، ليقولوا "لا داعي للقلق بشأني. يرجى التأكد من أنك تفعل ما تحتاج إليه حتى تتمكن من الوصول إلى هنا أيضًا. بطريقة تعرفها أنك ستزورني مرة أخرى. إذا لم يكن الأمر كذلك لنفسك ، فافعل ذلك من أجلي. أتمنى أن تفهم مدى سخافة الحزن والبكاء. نظرت إلى جسدي الصغير ووصفتة بأنه "مثالي" ، ولكن ليس لديك فكرة عما تعنيه هذه الكلمة. سأخبرك بكل شيء عنها عندما تصل إلى هنا".



مهمتنا في Connected Forever هي دعم الأسر التي عانت من الولادة المبكرة أو فقدان الرضع من خلال توفير الموارد التعليمية والدعم العاطفي:

- تجتمع كل ثلاثة أشهر وتعتبر مكاناً للتكلّل على الوالدين تقديم الدعم وبناء روابط ذات مغزى.

- مجموعة فيسبوك خاصة لـ Forever Mamas Facebook Group كل أم عانت من الحمل أو فقدان الرضيع، هذا منتدى مفتوح للأمهات لدعم بعضهن البعض ولتقديم التوجيه على طول رحلة الخسارة.

- لدى Parent Connect مرشدين من الأقران لدعم كل خطوة على الطريق. على المرشد تقديم الدعم الفردي والموارد والأمل.

حزن الفجيعة - تم إنشاؤها خصيصاً للاسر الحzinة، فهي تحتوي على حُلي مجوهرات لتثبيتها بالقرب من قلبك، بذرة لا تنسوني بذرة تزرع في ذكرياتي وبطاقة اقتباس لجلب الراحة.

المجاهدة في الجنازة والدفن - نقدم المساعدة المالية لجنازة الأطفال ودفنهم وشواهدهم.

يمكن العثور على التطبيق على: [www.connected4ever.org](http://www.connected4ever.org)

الأحداث التذكارية - الأحداث التذكارية التي تسمح للوالدين بقضاء الوقت لنذكر ملائكتهم.

Cuddle Cots - لقد تبرعت Connected Forever بالعديد من أسرة الأطفال إلى المستشفيات في جميع أنحاء ولاية نبراسكا، هذا يسمح للعائلات بقضاء كل لحظة خاصة مع طفليهم حيث كل دقة تُعد.

[Connected4ever.org](http://Connected4ever.org)

تريسي بيلا [tarcy-pella@conncted4ever.org](mailto:tarcy-pella@conncted4ever.org)

ماكيلا بارسون [makaela-parsons@connected4ever.org](mailto:makaela-parsons@connected4ever.org)



مهمتنا هي توفير الدعم الشامل في فترة ما حول الولادة للأباء والأمهات والأسر التي تتأثر بالحمل أو فقدان الرضيع.

إرشادات بشأن ترتيبات الجنازة أو خدمات التأبين.

ت تكون حزم الرعاية من مواد خاصة بنوع الخسارة وتركيب وحدة الأسرة.

الدمى المحشوة الموزونة المصنوعة من البطاطين أو البطانيات أو غيرها من المواد العاطفية ويتم وزنها وفقاً لوزن الطفل عند الولادة، مما يوفر الراحة لذراعي الأم الثكلى أو صدرها.

قماط مخصصة لتزويد حتى أصغر الأطفال بالملابس والكرامة.

خدمات الترجمة للأباء والأمهات والعائلات الذين لغتهم الأولى هي الإسبانية.

مجموعات دعم الحمل وفقدان الرضيع (PAIL).

المساعدة المالية لترتيبات الدفن والجنازة.

المساعدة المالية للعناية بالصحة العقلية مع مقدم رعاية مرخص.

الإحالات إلى موارد المجتمع المناسبة الأخرى.

احتفالات وأحداث تذكارية مختلفة على مدار العام.

Contact us at  
[www.nofootprinttoosmall.com](http://www.nofootprinttoosmall.com)

إمبريس في سي اتش اي هيلث ساينت إليزابيث  
برنامج الرعاية التلطيفية والتكميل في فترة الحمل والولادة  
كل لحظة، يتم تذكرها دائمًا، ونعتز بها إلى الأبد.

ي برنامج EMBRACE هو نظام دعم للعائلات التي تواجه معرفة أن طفلها الذي لم يولد بعد لديه تشخيص مهدد بالحياة، يتكون فريق EMBRACE من الأطباء والممرضات والأخصائيين الاجتماعيين ومسؤولي الرعاية الذين يسعون جاهدين لتلبية الاحتياجات الجسدية والروحية والعاطفية للعائلة عندما يتلقون هذه المعلومات المغيرة للحياة.

نحن ندرك أن كل لحظة تقضيها الأسرة مع طفلها هي ثمينة. نحن نرغب في خلق بيئة مقدسة وآمنة حيث يمكن للعائلة أن تلاد وتكرم حياة طفلها على الرغم من أن الوقت قد يكون قصيراً.

نحن نقدم الرعاية من خلال تقديم:

- دعم فردي للعائلات للمساعدة في إنشاء خطط الولادة الفردية.
- الموارد العلمية لدعم العائلات خلال فترة الحمل إلى ما بعد الولادة.
- فرصة لقاء مقدمي الرعاية لمناقشة التدخلات الطبية التي قد ترغب بها العائلات بعد ولادة طفلهم.
- الدعم الروحي من خلال الرعاية الدينية والمسؤولين داخل المجتمع.
- جولات خاصة لمركز الطفل الطبي المتقدم ووحدة العناية المركزة لحديثي الولادة.
- عمل صور أطفال وتذكارات للعائلات.
- متابعة ودعم مستمر للعائلة والأصدقاء.

إذا كنت ترغب في الحصول على مزيد من المعلومات حول برنامج EMBRACE ، فسوف تنتشر بزيارتكم معنا

منسق EMBRACE  
CHI Health St. Elizabeth  
555 جنوب شارع 70 - لينكولن ، نبراسكا 68510  
402-219-7065

بريدجز - سي اتش اي هيلث سانت. إليزابيث  
الفجيعة ، الموارد ، فقدان الأطفال ، الموت ، الحزن ،  
التشجيع والدعم

برنامج CHI Health St. Elizabeth BRIDGES هو نظام للدعم أثناء الفجيعة للعائلات التي تعاني من فقدان الحمل من خلال الإجهاض، الحمل خارج الرحم (البوق)، وفاة حديثي الولادة أو ولادة جنين ميت.

نعتقد أن الحداد على فقدان الطفل (بغض النظر عن عمر الحمل) هو شيء صعب ولكنه مهم، مهمتنا هي توفير رعاية حساسة، ومعلومات حول الحزن، والدعم والتشجيع والتعاطف على أساس فردي.

يتضمن برنامج BRIDGES لدينا:

- حزمة BRIDGES تحتوي على مواد مرجعية عن الحزن للعائلات التي تعاني من خسارة.
- دعم مستمر للحزن من خلال مكالمات هاتفية للمتابعة وأو ملاحظات مكتوبة خلال السنة الأولى.
- أكبر عدد ممكن من التذكارات مع الطفل ، تم إنشاؤها بواسطة طاقم التمريض ويعطى للوالدين دون أي تكلفة.
- تقديم المعلومات حول الجمعيات التوعوية المتاحة والاستشارات المهنية.
- الرعاية المهدنة وتقديم مشورة ما قبل الولادة لعائلات الأطفال الذين يعانون من التشخيص المحتمل الذي يحد من الحياة.
- التعليم المستمر لمقدمي الرعاية الصحية الذين يهتمون بالعائلات التي تعاني من فقدان الحمل.
- خيار الدفن بالمستشفى في مقبرة Calvary لمن تعرض للإجهاض في المنزل أو في قسم الطوارئ.
- أحداث سنوية لتكريم الأطفال الذين ماتوا بـ الإجهاض، ولادة جنين ميت، أو موت الأطفال حديثي الولادة:
  - تجمع لإضاءة شموع في الربيع في سانت إليزابيث.
  - "المشي للتذكر" على مستوى المدينة يوم الأحد الأول من شهر أكتوبر.
  - قداس في مقبرة Calvary في أبريل وأكتوبر على شرف الأطفال للراحة في مقبرة المستشفى.



فريق ذكريات الفراشات برايان  
الفجيعة ، الموارد ، فقدان الأطفال ، الموت ، الحزن ،  
التشجيع والدعم

نحن هنا من أجلك ومن أجل عائلتك  
فريق Bryan's Butterfly Memories للرعاية الصحية  
يقدم المتخصصون الدعم والراحة والمعلومات  
للمرضى وأسرهم الذين يواجهون تشخيص  
حالة تحد من حياة طفلهم الذي لم يولد بعد.

يضم فريق Bryan's Butterfly Memories أطباء متخصصون لحديثي الولادة وممرضات وأخصائيون اجتماعيون ورعاية رعوية. هدفنا هو دعمك أنت وعائلتك أثناء اتخاذ قرارات بشأن رعاية طفلك الذي لم يولد بعد أو المولود الجديد، مع الاحترام الكامل لقيمك ومعتقداتك وتقاليدك الشخصية.

يمكن لفريق المتخصصين لدينا:

- المساعدة في مقاولة احتياجات الفرد الجسدية والعاطفية والروحية لك أنت وعائلتك.
- تقديم الدعم خطوة بخطوة في التخطيط للولادة والرعاية مابعد الولادة.
- دعمك أنت وعائلتك في خلق ذكريات دائمة عن طفلك.
- توفير جولات خاصة في مشفى براين لقسم المخاض وولادة الأطفال وحديثي الولادة ومناطق الرعاية.
- تقديم الدعم الشخصي المستمر والاتصالات للمساعدة في موارد المجتمع.

إذا كنت ترغب في مزيد من المعلومات ،

يرجى الاتصال بذكريات الفراشة

على الرقم 8011-402-481 أو

[ButterflyMemories@bryanhealth.org](mailto:ButterflyMemories@bryanhealth.org)

A  
r  
a  
b  
i  
c

## معلومات إضافية

### ما هو الإجهاض؟

يحدث الإجهاض أو فقدان الحمل المبكر عندما يموت الطفل في الرحم قبل 20 أسبوعاً من الحمل. تحدث معظم حالات الإجهاض في الأشهر الثلاثة الأولى قبل الأسبوع الثاني عشر من الحمل. تتعرض بعض النساء للإجهاض قبل أن يعرفن أنهن حوامل. لا نعرف كل أسباب الإجهاض. قد تكون هناك مشاكل في الكروموسومات أو الرحم أو عنق الرحم أو التهابات. قد يستغرق الأمر من بضعة أسابيع إلى شهر أو أكثر حتى يتعرف جسمك على الإجهاض. قد يستغرق الأمر وقتاً أطول للتعافي عاطفياً. تحدث إلى مقدم الرعاية الصحية الخاص بك حول إجراءفحوصات طبية قبل محاولة الحمل مرة أخرى. تستمرة معظم النساء اللائي يتعرضن للإجهاض في الحصول على حمل صحي في وقت لاحق.

### ما معنى ولادة جنين ميت؟

ولادة جنين ميت هي وفاة طفل في الرحم بعد 20 أسبوعاً من الحمل. تحدث معظم حالات الإلصاق قبل أن تدخل المرأة الحامل في المخاض، ولكن يحدث عدد قليل منها أثناء المخاض والولادة. تؤثر ولادة جنين ميت على حوالي 1 من كل 160 حالة حمل كل عام في الولايات المتحدة. يمكن أن تحدث ولادة جنين ميت في أي عائلة. لا نعرف دائماً سبب تأثير ولادة جنين ميت على عائلات معينة أكثر من غيرها. تشمل الأسباب الشائعة الالتهابات والعيوب الخلقية ومضاعفات الحمل ، مثل تسمم الحمل. تحدث إلى مقدم رعايتك الصحية حول ما يمكنك القيام به للمساعدة في تقليل عوامل الخطر لولادة جنين ميت. معظم الأشخاص الذين ولدوا ميتاً ويحملون مرة أخرى يتمتعون بحمل صحي وطفل سليم.

### ما هو فقدان الرضع؟

وفيات الرضع هي وفاة طفل قبل عيد ميلاده الأول. الأسباب الخمسة الرئيسية لوفاة الرضع في الولايات المتحدة هي العيوب الخلقية ، والولادة المبكرة ، ومتلازمة موت الرضع المفاجئ، والإصابات مثل الاختناق، أو مضاعفات الحمل عند الأم.

## التعامل مع الحزن بعد وفاة طفلك

الحزن هو كل المشاعر التي تشعر بها عندما يموت شخص قريب منك. قد يكون لديك الكثير من المشاعر عندما تحزن. قد تشعر بالغضب والحزن والارتباك. قد تظهر أنت وشريك مشاعرك بشكل مختلف. يمكنك أنت وعائلتك الحصول على المساعدة عندما تشعر بالحزن من مقدم الخدمة أو الأخصائي الاجتماعي أو مستشار الحزن أو مجموعة الدعم. اعتنى بنفسك لمساعدتك على الشفاء. يحتاج جسمك وعواطفك إلى وقت للتعافي بعد الحمل. ابحث عن طرق خاصة لتذكرها أنت وعائلتك لطفلك.

### ما هو الحزن؟

الحزن هو كل المشاعر التي تشعر بها عندما يموت شخص قريب منك. قد تجد صعوبة في تصديق وفاة طفلك. قد ترغب في الصراخ أو الصراخ أو البكاء. قد ترغب في إلقاء اللوم على شخص ما. أو قد ترغب في الاختباء تحت الأغطية وعدم الخروج أبداً. في بعض الأحيان ، قد تبدو مشاعرك أكثر مما يمكنك تحمله. قد تشعر بالحزن أو الاكتئاب أو الغضب أو الذنب. قد تمرض بسهولة من نزلات البرد وألام المعدة وتواجه صعوبة في التركيز. كل هذا جزء من الحزن.

عندما يموت طفلك بسبب الإجهاض أو ولادة جنين ميت أو أثناء أو بعد الولادة ، فإن أملك في أن تكون والدا يموت أيضاً. تلاشت أحلام حمل طفلك ومشاهدته وهو يكبر. ضاع الكثير مما كنت تريده وخططت له. يمكن أن يتراكم هذا مساحة كبيرة وفارغة بداخلك. قد يستغرق شفاء هذه المساحة وقتاً طويلاً.

تعتبر وفاة الطفل من أكثر الأمور المؤلمة التي يمكن أن تحدث للعائلة. قد لا تتغلب حقاً على وفاة طفلك. لكن يمكنك الانتقال من خلال حزنك إلى الشفاء. مع مرور الوقت ، يخف الملك. يمكنك تخصيص مكان في قلبك وعقلك لذكريات طفلك. قد تحزن على طفلك لفترة طويلة ، وربما حتى طوال حياتك. ليس هناك وقت مناسب للحزن. يستغرق الوقت الذي يستغرقه لك. بمرور الوقت ، يمكنك إيجاد السلام والاستعداد للتفكير في المستقبل.

## كيف يحزن الرجال والنساء؟

الجميع يحزن على طريقته الخاصة. غالباً ما يُظهر الرجال والنساء الحزن بطرق مختلفة. حتى لو اتفقت أنت وشريكك على الكثير من الأشياء ، فقد تشعرين بالحزن وتظهرينه بشكل مختلف.

قد يسبب الحزن مشاكل لك ولشريكك. على سبيل المثال ، قد تعتقد أن شريكك ليس منزعجاً من وفاة طفلك مثلك. قد تعتقد أنه لا يهتم كثيراً. هذا قد يجعلك غاضبأ. في الوقت نفسه، قد يشعر شريكك أنه عاطفي للغاية. قد لا يريد أن يسمع عن مشاعرك كثيراً، وقد يعتقد أنه لن تتغلب على حزنك أبداً. قد يشعر أيضاً بأنه مستبعد من كل الدعم الذي تحصل عليه.

قد يسأله الجميع عن أحوالك ولكن ينسى أن يسأله عن أحواله. لديك علاقة خاصة مع طفلك أثناء الحمل. طفلك هو حقيقي جداً بالنسبة لك. قد تشعرين بارتباط قوي بطفلك. قد لا يشعر شريكك بأنه قريب من طفلك أثناء الحمل. لا يحمل الطفل في جسده ، لذلك قد يبدو الطفل أقل واقعية بالنسبة له. قد يصبح أكثر تعلقاً بالطفل في وقت لاحق من الحمل عندما يشعر أن الطفل يركل أو يرى الطفل على الموجات فوق الصوتية. قد يكون شريكك أكثر ارتباطاً بطفلك إذا ماتت بعد الولادة.

بشكل عام ، إليك كيفية إظهار حزنك: قد ترغب في التحدث عن وفاة طفلك في كثير من الأحيان ومع كثير من الناس. قد تظهر مشاعرك في كثير من الأحيان. قد تبكي أو تغصب كثيراً. قد تزداد احتمالية أن تطلب من شريكك أو عائلتك أو أصدقائك المساعدة. أو يمكنك الذهاب إلى مكان العبادة الخاص بك أو إلى مجموعة دعم.

بشكل عام، إليك كيف يُظهر شريكك حزنه: قد يحزن بنفسه. قد لا يرغب في الحديث عن خسارته. قد يقضي وقتاً أطول في العمل أو يقوم بأشياء بعيداً عن المنزل لإبعاد ذهنه عن الخسارة. قد يشعر أنه من المفترض أن يكون قوياً وصليباً ويحمي عائلته. قد لا يعرف كيف يظهر مشاعره. قد يعتقد أن الحديث عن مشاعره تجعله يبدو ضعيفاً. قد يحاول التغلب على حزنه بمفرده بدلاً من طلب المساعدة. إظهار الحزن ليس له أي قواعد أو تعليمات. غالباً ما يظهر الرجال والنساء الحزن بهذه الطرق. ولكن لا توجد طريقة صحيحة أو خاطئة لك أو لشريكك للحزن أو مشاركة مشاعرك. لا بأس في إظهار الألم والحزن بطرق مختلفة. التحليل بالصبر والاهتمام ببعضكم البعض. حاول التحدث عن أفكارك ومشاعرك وكيف تريد أن تذكر طفلك.

# دليل موارد فترة ما حول الولادة وفقدان الرضع

## شفاء القلوب

[Lincolndiocese.org/bereavement-healing/healing-hearts-grief-outreach](http://Lincolndiocese.org/bereavement-healing/healing-hearts-grief-outreach)

قدّم برنامج "Healing Hearts Grief Outreach" الدعم للكاثوليك الذين عانوا من فقدان أحد أحبابهم. في كل عام ، يتم تقديم قداس الأبراء المقدسين (28 ديسمبر) للآباء الذين فقدوا رضيعاً.

*HoriSun Hospice*

[Horisunhospice.com](http://Horisunhospice.com)

نقدم جلسات جماعية دعم مدتها ستة أسابيع تعقد في الربيع والخريف.

قلب مريم الطاهر مركز الاستشارات

[Immaculateheartcounseling.org](http://Immaculateheartcounseling.org)

يسعى طاقم من علماء النفس المرخصين وممارسي الصحة العقلية المرخصين لتلبية احتياجات مجتمعنا من خلال مجموعة واسعة من خدمات الاستشارة ، بما في ذلك الاستشارات الفردية والأسرية / الأطفال والزوجية والجماعية وحمل الأزمات واستشارات ما بعد الإجهاض.

*Journey Through Living, LLC*

[Journeylethroughliving.com](http://Journeylethroughliving.com)

محادثات الأريكة عبارة عن ندوات جماعية صغيرة تشارك فيها أنت ونظام الدعم الخاص بك. توفر الاستشارات الفردية لتعزيز القدرة على الأداء الشخصي والاجتماعي ، والمساعدة في التكيف الشخصي للأزمة والانتقال والتعليم حول إحداث التغيير الشخصي والحفاظ عليه. العروض التقديمية لورشة العمل متاحة لمجموعات كبيرة من الناس

*Mourning Hope Grief Center*

[Hope@mourninghope.org](mailto:Hope@mourninghope.org)

يقدم مجموعة متنوعة من الجلسات الصغيرة الخاصة بخسارتك ، بما في ذلك ورش عمل الأشقاء ومجموعات الدعم على مدار العام. لدى Mourning Hope أيضًا مكتبة إعارة للمواضيع المتعلقة بالحزن.

*Roper and Sons Outreach Grief Services*  
نقدم دورة تدريبية عن الحزن مدتها ستة أسابيع أربع مرات في السنة في لينكولن.

## الشهادات

إذا كان عمر طفلك أقل من 20 أسبوعاً من الحمل: يمكن طلب شهادة ولادة غير قابلة للحياة من خلال وزارة الصحة والخدمات الإنسانية على  
<https://dhhs.ne.gov/pages/vital-records.aspx>

إذا كان عمر طفلك أكثر من 20 أسبوعاً من الحمل: سيقدم موظفو المستشفى بالتعاون مع دار الدفن شهادة ميلاد تؤدي إلى ولادة جنين ميت أو شهادة ميلاد وشهادة وفاة.

# در مورد این پروژه

بعد از اینکه در ماه نوامبر 2020 دختر خود را به نام ایموجن از دست دادیم، تصمیم گرفتیم تا برای خانواده های پناهندگان و مهاجر یک راهنمایی نهاییم. همانطور که دیدگاه ما را به عنوان والدین عیسیوی میخوانیم، لطفاً بدانید که تمام منابع این راهنمایی بدون توجه به دین و مذهب شما، در دسترس شما قرار گرفته است. ما فقط میخواهیم که تجربیات خود را با شما در میان بگذاریم و نگرانی و غم‌شیریک خود را برای از دست دادن عزیزان تان به شما ابراز کنیم و امیدواریم که روزی یک بار دیگر فرزند کوچک خود را ببینید.

به یاد ایموجن رز پاتریک  
7 نوامبر 2020

برای یک شخص عیسیوی هیچ چیز متناقض تر از مرگ یک کودک نمی‌تواند باشد. هیچ چیز نمی‌تواند سخت تر از یادآوری دردهای موجود در این دنیا و زیبایی هایی باشد که در کنار این درد ها وجود دارد. ما که پس از او هنوز اینجااییم، غرق در غم و اندوه از دست دادن زندگی یک معصوم هستیم، در حالی که ایمان ما به ما میگوید که آن گمشدگان بی گناه در حالی که دستان حضرت عیسی را در دست گرفته اند، در حالی که من رقصند و در رویای خوشبختی غرق هستند، با اشک های ما حیران می شوند. زمانی که آنجا هستند حتی یک بار هم تعجب و نگرانی در دل شان خطور نمیکند.

نقش والدین عیسیوی این است که اطمینان حاصل کنند که فرزندانشان به بهشت میرسند. شاید این هدیه زودهنگام این نوزادان از دست رفته باشد که ما را از این وظیفه آزاد میکند. آنها موفق شده اند، و دیگر نیازی ندارند که مراقب آنها باشیم.

این واقعاً یک هدیه است. تولد فرزند یک هدیه است. این یک معجزه است. جسم کوچک آنها به ما یادآوری میکند که برخی از چیزهای روی زمین چقدر می‌توانند کامل و بن عیب باشند، اما از دست دادن آنها به ما یادآوری می‌کند که هیچ "کاملی" در اینجا وجود ندارد و ما تنها می‌توانیم امیدوار باشیم که بعداً او را پیدا کنیم. این هدیه ای از جانب خداوند است. او می‌تواند زندگی یک انسان را به ما هدیه دهد تا از آنها مواظبت نماییم و آنها را بزرگ کنیم و اطمینان حاصل کنیم که آنها را به بهشت می‌بریم. اگر خیلی زود ما را ترک کنند، در عوض این هم تحفه بی از جانب آنها به ما می‌باشد و ما به آن ضرورت داریم. آنها میگویند "شما لازم نیست نگران من باشید. لطفاً مطمئن شوید که آنچه را که لازم دارید انجام می‌دهید تا بتوانید به اینجا نیز برسید. طوری زندگی کنید که دوباره مرا خواهید دید. اگر بخارتر خودتان زندگی نمیکنید پس بخارتر من زندگی کنید. ای کاش میفهمیدید که غصه خوردن و گزینه کردن شما چقدر احتمانه است. شما به جسم کوچک من نگاه کردید و گفتید که عالی است، ولی شما نمیدانید این کلمه چه معنایی دارد. وقتی به اینجا پیش من آمدید، همه چیز را به شما خواهم گفت.

رایان و کیتن پاتریک



ماموریت ما در دفتر (پیوند دائمی) یا Connected Forever این است تا از خانواده هایی که از اثر ولادت پیش از وقت یا ضایع شدن نوزادان، اطفال خود را از دست داده اند، با ارائه منابع، آموزش و از نگاه عاطفی حمایت نمائیم.

مادران همیشه (Forever Mamas) هر سه ماه یکبار جلسه برگزار می کند. و مکانی برای حمایت والدین داغدیده و ایجاد ارتباطات مناسب است. - این گروه فیسبوک خصوصی برای مادرانی که حامله گی یا از دست دادن نوزادان را تجربه کرده اند، ایجاد شده است. این یک انجمن باز برای مادران است تا از یکدیگر حمایت کنند و در غم از دست دادن نوزادان، همدیگر را یاری و راهنمایی کنند.

پیوند والدین: دفتر پیوند دائمی Connected Forever دارای مریبیانی است تا در هر مرحله از شما حمایت کنند. این مریبیان حمایت فردی، منابع و امیدواری را به افراد فراهم می کنند.

بسته های سوگواری - که به طور خاص برای خانواده های عزادار تهیه شده اند. این بسته ها شامل طلسم های جواهراتی است که به قلب شما نزدیک می شود، در آن ها دانه هاییست به نام فراموش نکن که به طور یادگاری کشت می شوند و یک کارت یادگاری همراه با متن نوشته شده برای ایجاد آرامش نیز در این بسته موجود است.

کمک به تشییع جنازه و خاکسپاری: ما برای مراسم تشییع جنازه، خاکسپاری و سنگ قبر نوزادان وفات یافته کمک مالی می کنیم. این برنامه را می توان در این وبسایت [www.connected4ever.org](http://www.connected4ever.org) پیدا نمود.

رویدادهای یادبود: این برنامه های یادبود به والدین این امکان را فراهم مینماید تا زمانی را صرف یادآوری فرشته های از دست رفته خود کنند.

تخت یخچالی: دفتر پیوند دائمی یا Connected Forever چندین تخت سرد کننده را به شفاخانه های سراسر نبراسکا اهدا کرده است. این تخت ها به خانواده های که نوزاد شان فوت می کنند این امکان را میدهد که مدت بیشتری نوزاد از دست رفته را در این تخت بیش خود نگاه کنند و لحظات بیشتری را با کودک خود بگذرانند چون هر دقیقه برایشان اهمیت دارد.

آدرس های ارتباطی:

آدرس وبسایت: [Connected4ever.org](http://Connected4ever.org)

ایمیل تریس پیلا: [tarcy-pella@conncted4ever.org](mailto:tarcy-pella@conncted4ever.org) Makaela  
ایمیل مکایلا پارسونز: [makaela-parsons@connected4ever.org](mailto:makaela-parsons@connected4ever.org)



ماموریت ما ارائه حمایت کامل در دوران حامله‌گی به مادران، حمایت از پدران و خانواده‌هایی است که تحت تاثیر حامله‌گی یا از دست دادن نوزاد قرار گرفته‌اند.

- راهنمایی در مورد ترتیبات تشییع جنازه یا خدمات محافل یادبود.
- ارائه بسته‌های مراقبتی متشكل از موادی برای همدردی مخصوص خانواده‌های عزادار متناسب با نوعیت عزاداری خانواده.
- خرسک‌های سامان بازی ساخته شده از لباس‌های خرسکی و یا سایر تکه‌های لطیف، هم وزن طفل نو متولد شده جهت تسکین درد مادران داغ دیده
- قنداق‌های مخصوص جهت فراهم کردن لباس مناسب مطابق با شان کوچکترین نوزادان
- خدمات ترجمه به مادران، پدران و خانواده‌هایی که لسان اصلی آنها اسپانیایی است
- گروپ‌های حمایوی جهت کاهش غم و اندوه دوران حاملگی و یا از دست دادن نوزادان و یا گوشه نشینی بعد از مصیبت
- کمک مالی برای تشییع جنازه و تدفین
- کمک مالی برای تداوی مریضی‌های روانی توسط اشخاص مسلکی دارای جواز رسمی
- راجع ساختن به سایر منابع اجتماعی قابل دسترس
- برگزاری محافل و مراسم مختلف یادبود در طول سال

میتوانید به این آدرس با ما به تماس شوید:

[www.nofootprinttoosmall.com](http://www.nofootprinttoosmall.com)



## EMBRACE AT CHI HEALTH ST. ELIZABETH

برنامه مراقبت تسکینی قبل و بعد از ولادت و آسایشگاه  
خاطرات هر لحظه، همیشه به یاد ماندنی، تا ابد گرامی

برنامه دفتر EMBRACE CHI Health St. Elizabeth یک سیستم حمایتی برای خانواده‌هایی است که قبل از تولد طفل شان از مریضی وی با خبر می‌شوند و میدانند که طفل شان عمر محدودی خواهد داشت. تیم تحت نام (آغوش) متتشکل از داکتران، نرس‌ها، مددکاران اجتماعی و مددکاران روحی و روانی است. زمانی که این تیم معلومات در مورد خانواده‌هایی با مشکلات فوق دریافت کنند، تلاش می‌کنند تا نیازهای فیزیکی، روحی و عاطفی خانواده را برطرف کنند.

ما من دانیم که هر لحظه‌ای که یک خانواده با نوزاد خود می‌گذراند، ارزشمند است. ما خواهان ایجاد محیطی مقدس و امن هستیم که در آن یک خانواده بتواند فرزند خود را به دنیا بیاورد و به زندگی فرزند خود احترام بگذارد، حتی اگر آن طفل زمان کوتاهی زنده باشد.

ما خدمات مراقبتی زیر را ارائه می‌نماییم:

- حمایت یک به یک از خانواده‌ها برای کمک به تنظیم پلان‌های ولادت طفل شان
  - تهیه منابعی برای حمایت از خانواده‌ها در طول دوران حامله‌گی و پس از ولادت
  - فراهم سازی فرصتی برای ملاقات با مراجع صحی برای بحث در مورد همکاری‌های طبی که خانواده‌ها ممکن است پس از تولد نوزادشان تمایل داشته باشند
  - حمایت معنوی از طریق مددکاران روحی روانی جامعه بازدید‌های فردی از مرکز پیشرفت نوزادان و بخش مراقبت‌های ویژه نوزادان
  - گرفتن عکس کودک و یادگاری برای خانواده‌ها
  - پیگیری و حمایت دوامدار از خانواده و دوستان
- اگر مایل به اطلاعات بیشتر در مورد برنامه‌های دفتر St. Elizabeth EMBRACE هستید، افتخار داریم که با شما ملاقات کنیم. راه‌های ارتباط با ما قرار ذیل است:

EMBRACE Coordinator

CHI Health St. Elizabeth

South 70th Street - Lincoln, NE 68510 555

402-219-7065

## BRIDGES - CHI HEALTH ST. ELIZABETH

سوگواری، منابع، از دست دادن نوزاد، وفات، غم و اندوه، تشویق و حمایت

برنامه خانواده های سوگوار است که از اثر سقط جنین، حاملگی خارج رحمی (لوله ای)، مرده زایی یا مرگ نوزاد، دچار از دست دادن طفل میشوند. ما باور داریم که سوگواری برای از دست دادن یک نوزاد (در هر سنی که باشد) کار سخت اما مهم است. ماموریت ما ارائه مراقبت های حساس، کسب اطلاعات در مورد غم و اندوه و همدردی و تشویق به صورت انفرادی است.

برنامه های ما تحت نام BRIDGES (پل ها) شامل موارد زیر است:

- یک بسته BRIDGES حاوی موادی است که به خانواده هایی که دچار از دست دادن عزیزان شان شده اند، داده میشود.
- حمایت مداوم غم‌شیریکی از طریق تماس های تلفنی و یا ارسال نامه های یادداشت در طول سال اول
- تا جایی که ممکن است یادگاری های کودک توسط نرس ها تهیه میشود و بدون هیچ هزینه های در اختیار والدین قرار میگیرد.
- ارائه اطلاعات در مورد سایر امکانات موجود در جامعه و حمایت های مشاوره تخصصی
- مشاوره مراقبت تسکینی قبل از تولد برای خانواده هایی که تشخیص شده است نوزادان شان بعد از تولد عمر کوتاهی خواهند داشت.
- آموزش مداوم برای ارائه دهنگان مراقبت های صحی که از خانواده هایی که طفل شانرا از دست داده اند، مراقبت میکنند.
- فراهم سازی تدفین طفل در قبرستان کالواری برای کسانی که سقط جنین برایشان در خانه یا در بخش عاجل شفاخانه اتفاق افتاده است
- محافل یادبود سالانه برای گرامیداشت نوزادانی که در اثر سقط جنین، مرده زایی یا مرگ نوزاد فوت کرده‌اند قرار ذیل برگزار میشود:
  - گردنهایی بهاری روشن نمودن شمع در St. Elizabeth
  - راهپیمایی خاطرات در اولین یکشنبه ماه اکتوبر در سراسر شهر
  - مراسم عشای ربانی در قبرستان کالواری در ماه اپریل و اکتوبر به احترام نوزادانی که در شفاخانه دفن شده اند.



## BRYAN'S BUTTERFLY MEMORIES TEAM

تیم خاطرات پروانه برایان  
سوگواری، منابع، از دست دادن نوزاد، وفات، اندوه، تشویق و  
حمایت

ما اینجا برای شما و خانواده شما هستیم  
تیم مراقبت های صحی خاطرات پروانه برایان

متخصصان ما به مریضان و خانواده های که با تشخیص محدود بودن زندگی طفل متولد نشده خود مواجه هستند، حمایت، سهولت و اطلاعات ارائه می دهند.  
تیم خاطرات پروانه برایان شامل داکتر شما، داکتران متخصص نوزادان، نرس ها، مددکاران اجتماعی و مراقبت های معنوی است.  
هدف ما حمایت از شما و خانواده تان در تصمیم گیری در مورد مراقبت از طفل متولد نشده یا نوزاد تازه متولد شده با احترام کامل به ارزش ها، باورها و سنت های شخصی شماست.

تیم متخصصان دلسوز ما می توانند:

- به رفع نیازهای فردی جسمی، عاطفی و روحی شما و خانواده شما کمک کنند
- حمایت های قدم به قدم در پلان گذاری برای ولادت طفل و مراقبت های بعد از ولادت ارائه کنند
- از شما و خانواده تان در ایجاد خاطرات ماندگار از فرزندتان حمایت کنند
- بازدید های شخصی از مکان های تولد اطفال و مراقبت از نوزادان برایان ترتیب دهند
- حمایت های فردی و برقراری ارتباطات مداوم را با منابع مفید جامعه ارائه نمایند

اگر معلومات بیشتری ضرورت دارید، لطفاً به تیم خاطرات پروانه برایان از طریق تلفون و ایمیل زیر به تماس شوید:

402-481-8011 or

[ButterflyMemories@bryanhealth.org](mailto:ButterflyMemories@bryanhealth.org)

## معلومات بیشتر

### سقوط جنین چیست؟

سقوط جنین یا سقط زودهنگام حاملگی زمانی است که طفل قبل از هفته بیستم حاملگی در رحم مادر می‌میرد. بیشتر سقط‌ها در سه ماهه اول قبل از هفته دوازدهم حاملگی اتفاق می‌افتد. برخی از زنان قبل از اینکه بدانند حامله هستند، سقط جنین می‌کنند. ما همه دلایل سقط جنین را نمی‌دانیم. ممکن است مشکلاتی در کروموزوم‌ها، رحم یا دهانه رحم یا عفونت وجود داشته باشد. ممکن است چند هفته تا یک ماه یا بیشتر طول بکشد تا بدن شما پس از سقط جنین بهبود یابد. بهبود عاطفی ممکن است بیشتر طول بکشد. قبل از اقدام به حاملگی مجدد، با شخص ارائه دهنده مراقبت‌های طبی خود در مورد انجام تست‌های لابراتواری صحبت کنید. اکثر زنانی که سقط می‌کنند بعداً حاملگی سالمی خواهند داشت.

### مرده زایی چیست؟

مرده زایی یا (تولد طفل مرده) زمانی است که طفل پس از 20 هفته حاملگی در رحم می‌میرد. بیشتر مرده‌زایی‌ها قبل از شروع ولادت یک زن حامله اتفاق می‌افتد، اما تعداد کمی از آنها در حین ولادت اتفاق می‌افتد. مرده زایی هر سال در ایالات متحده حدود 1 مورد از هر 160 حاملگی را تحت تأثیر قرار می‌دهد. مرده زایی ممکن است در هر خانواده‌ای اتفاق بیفتد. ما همیشه نمی‌دانیم که چرا مرده زایی در برخی خانواده‌ها بیشتر از سایرین تأثیر می‌گذارد. علل شایع عبارتند از عفونت‌ها، نقايس مادرزادی و عوارض حاملگی مانند فشار خون بالا در مادران حامله یا (پره اکلامپس). با شخص ارائه دهنده مراقبت‌های صحی خود در مورد کارهایی که می‌توانید انجام دهید صحبت کنید تا به کاهش عوامل پرخطر مرده زایی کمک کنید. اکثر افرادی که مرده به دنیا می‌آورند و دوباره حامله می‌شوند، حاملگی سالم و نوزاد سالمی دارند.

### از دست دادن نوزاد چیست؟

مرگ و میر نوزادان به مرگ نوزاد قبل از رسیدن به اولین سالگرد تولد او گفته می‌شود. پنج علت اصلی مرگ و میر نوزادان در ایالات متحده عبارتند از: نقايس مادرزادی، ولادت زودرس، سندرم مرگ ناگهانی نوزاد، آسیب‌های مانند خفگی، یا عوارض حاملگی مادر.

## مقابله با غم و اندوه پس از مرگ کودک شما

غم و اندوه، احساساتی است که هنگام مرگ یکی از نزدیکان تان به شما دست می‌دهد. ممکن است هنگام غمگینی، احساسات ناراحت کننده زیادی داشته باشید. ممکن است احساس عصبانیت و غمگینی کنید. شما و همسرتان ممکن است احساسات خود را متفاوت نشان دهید. شما و خانواده‌تان می‌توانید هنگام غمگینی از ارائه‌دهنده خدمات، یک مددکار اجتماعی، یک مشاور عاطفی یا یک گروه حمایتی کمک بگیرید. مراقب خود باشید تا به صحتمندی شما کمک کند. بدن و احساسات شما برای صحتمندی پس از حاملگی به زمان نیاز دارند. راه‌های خاصی را برای به خاطر سپردن خاطرات کودک خود و خانواده تان پیدا نمائید.

### غم چیست؟

غم و اندوه تمام احساساتی است که هنگام مرگ یکی از نزدیکانتان به شما دست می‌دهد. شاید برای شما سخت باشد که باور کنید نوزادتان مرده است. ممکن است بخواهید فریاد بزنید یا جیغ و داد بکشید یا گریه کنید. ممکن است بخواهید کسی را مقصیر بدانید. یا ممکن است بخواهید پنهان شوید و هرگز بیرون نیایید. گاهی اوقات ممکن است احساسات شما بیش از توانایی شما به نظر برسد. ممکن است احساس غمگینی، افسردگی، عصبانیت یا گناه داشته باشید. ممکن است با یک خنک زدگی و یا معده درد به راحتی مریض شوید و در تمرکز دچار مشکل شوید. همه اینها بخشی از غم و اندوه است.

هنگامی که کودک شما بر اثر سقط جنین، مرده زایی یا در هنگام تولد یا پس از آن فوت می‌کند، امید شما برای پدر و مادر بودن نیز از بین می‌رود. رویاهایی که از در آغوش گرفتن نوزاد و تماسای رشد او داشتید از بین رفته اند. خیلی از چیزهایی که من خواستید و برایش پلان گذاری کرده اید، از دست رفته است. این من تواند فضای خالی و بزرگی را در درون شما باقی بگذارد. ممکن است مدت زیادی طول بکشد تا این فضا بهبود یابد.

مرگ نوزاد یکی از دردناک ترین حوادثی است که ممکن است برای یک خانواده اتفاق بیفتد. ممکن است هرگز بر غم از دست دادن کودک خود غلبه نکنید. اما شما می‌توانید از طریق اندوه خود به سمت بهبودی حرکت کنید. با گذشت زمان، درد شما کاهش می‌یابد. شما می‌توانید در قلب و ذهن خود جایی برای خاطرات کودک خود ایجاد کنید. شما ممکن است برای مدت طولانی، حتی ممکن است در تمام زندگی خود برای طفل از دست رفته خود غصه بخورید.

زمان مناسبی برای غصه خوردن وجود ندارد. هر چقدر که برای شما طول بکشد، طول می‌کشد. با گذشت زمان، می‌توانید آرامش پیدا کنید و برای فکر کردن به آینده آماده شوید.

## مردان و زنان چگونه غمگین می‌شوند؟

هر کس به روش خودش غصه می‌خورد. مردان و زنان اغلب به روش‌های مختلف غم خود را نشان می‌دهند. حتی اگر شما و همسرتان در مورد بسیاری از چیزها توافق داشته باشید، ممکن است غم و اندوه خود را متفاوت نشان دهید. روش‌های مختلف برخورد با غم و اندوه ممکن است برای شما و همسرتان مشکلاتی ایجاد کند. برای مثال، ممکن است فکر کنید که همسر شما به اندازه شما از مرگ نوزادتان ناراحت نیست. ممکن است فکر کنید که او چندان اهمیتی نمی‌دهد. این ممکن است شما را عصبانی کند. در همان زمان، همسر شما ممکن است احساس کند که شما بیش از حد احساساتی هستید. او ممکن است بخواهد در مورد احساسات شما بشنود، و ممکن است فکر کند که شما هرگز بر غم خود غلبه نخواهید کرد. او همچنین ممکن است احساس کند از تمام حمایت‌هایی که شما دریافت می‌کنید، دور مانده است.

همه ممکن است از شوهر شما بپرسند که حال خانم شما چطور است، اما فراموش میکنند که بپرسند حال خودش چگونه است. شما در دوران حاملگی پیوند خاصی با کودک خود دارید. کودک شما برای شما بسیار واقعی است. ممکن است وابستگی شدیدی به کودک خود احساس کنید. ممکن است شوهر شما در دوران حاملگی شما احساس نزدیکی به کودکتان نداشته باشد. او طفل را در بدن خود حمل نمی‌کند، بنابراین ممکن است کودک برای او کمتر واقعی به نظر برسد. او ممکن است در اواخر حاملگی شما زمانی که متوجه میشود کودک لگد می‌زند یا او را در سونوگرافی می‌بیند، بیشتر به کودک وابسته شود. اگر طفل تان پس از تولد بمیرد، ممکن است همسر شما بیشتر به کودک شما وابسته شود.

به طور کلی، نحوه نشان دادن غم و اندوه شما به این صورت است: ممکن است بخواهید اکثرا با افراد زیادی در مورد مرگ نوزادتان صحبت کنید. ممکن است بیشتر اوقات احساسات خود را نشان دهید. ممکن است زیاد گریه کنید یا عصبانی شوید. ممکن است بیشتر از همسر، خانواده یا دوستانتان کمک بخواهید. یا ممکن است به عبادتگاه خود یا یک گروه حمایتی بروید.

به طور کلی، شوهر شما چگونه ممکن است غم خود را نشان دهد: او ممکن است به تنها ی غمگین شود. او ممکن است دوست نداشته باشد در مورد از دست دادن طفل خود صحبت کند. او ممکن است زمان بیشتری را در محل کار بگذراند یا کارهایی را خارج از خانه انجام دهد تا ذهنش را از فوت طفلش دور نگه دارد. او ممکن است احساس کند که قرار است قوی و سرسخت باشد و از خانواده خود محافظت کند. او ممکن است ندادن چگونه احساسات خود را نشان دهد. او ممکن است فکر کند که صحبت کردن در مورد احساساتش او را ضعیف جلوه می‌دهد. او ممکن است سعی کند به جای درخواست کمک، غم خود را به تنها ی بطرف کند. نشان دادن غم و اندوه هیچ قانون یا مقرراتی ندارد. مردان و زنان اکثرا ممکن است از این راه‌ها غم و اندوه خود را نشان دهند. اما واقعاً هیچ راه درست یا نادرستی وجود ندارد که شما یا همسرتان غمگین شوید یا احساسات خود را به اشتراک بگذارید. هیچ مشکلی نیست که درد و اندوه خود را به روش‌های مختلف نشان دهید. صبور باشید و از همدیگر مراقبت نمایید. سعی کنید در مورد افکار و احساسات خود و اینکه چگونه من خواهید یاد و خاطرات کودک خود را به خاطر بسپارید صحبت کنید.

## راهنمای منابع در مورد از دست دادن نوزادان قبل و بعد از تولد شفای قلب

[Lincolndiocese.org/bereavement-healing/healing-hearts-grief-outreach](http://Lincolndiocese.org/bereavement-healing/healing-hearts-grief-outreach)

پروگرام همدری شفای قلب، کاتولیک های را که عزیزان خود را از دست داده اند مورد حمایت قرار داده است. هر سال، مراسم معصومان یا عید معصومان (28 دسمبر) برای والدینی که نوزادی را از دست داده اند، برگزار میشود.

### آسایشگاه های بیسن

[Horisunhospice.com](http://Horisunhospice.com)

ما جلسات حمایتی شش هفته ای را برگزار میکنیم که در بهار و خزان راه اندازی می شود.

### مرکز مشاوره قلب پاک مریم

[Immaculateheartcounseling.org](http://Immaculateheartcounseling.org)

کارمندانی شامل روان شناسان دارای مدرک مععتبر، و داکتران دارای سند صحت روان، تلاش می کنند تا نیازهای جامعه ما را از طریق ارائه خدمات گستردۀ مشاوره ای، از جمله مشاوره فردی، خانوادگی/کودکی، زناشویی، گروهی، مشکلات حاملگی، و مشاوره پس از سقط برآورده کنند.

### شرکت سفر از طریق زندگی

[Journeythroughliving.com](http://Journeythroughliving.com)

گفتگوهای کوچ، سeminارهای گروهی کوچک هستند که شما و سیستم پشتیبانی شما را در بر میگیرد. مشاوره های فردی برای افزایش ظرفیت عملکرد شخصی و اجتماعی، کمک به سازگاری شخصی و عبور از بحران و آموزش در مورد ایجاد و حفظ تغییرات شخصی ارائه میگردد. این کارگاه ها برای گروه های بزرگ از مردم ارائه میگردد.

### مرکز سوگواری امید

[Hope@mourninghope.org](mailto:Hope@mourninghope.org)

انواع جلسات کوچک مخصوص از دست دادن عزیزان شما، از جمله کارگاه های آموزش وابستگان و گروه های حمایتی در طول سال برگزار میشود. مرکز سوگواری امید همچنین دارای یک کتابخانه امانت دهنده برای موضوعات مرتبط با غم و اندوه است.

### خدمات رسیدگی به غم اندوه روپر و پسران

ما یک دوره شش هفته ای سوگ ارائه می دهیم که چهار بار در سال در لینکلن ارائه می شود.

### تصدیقنامه

اگر نوزاد شما کمتر از 20 هفته در رحم مادر بوده باشد: از طریق وزارت صحت عامه میتوان تصدیقنامه تولد غیرقابل دوام را از طریق وبسایت زیر درخواست کرد:

<https://dhhs.ne.gov/pages/vital-records.aspx>

اگر طفل شما بیشتر از 20 هفته در رحم مادر سپری کرده باشد: کارکنان شفاخانه با همکاری بخش تشییع جنازه، تصدیقنامه تولد را که منجر به مرده زایی می شود یا تصدیقنامه تولد و تصدیقنامه فوت را ترتیب مینمایند.

# À propos de ce projet

Après avoir perdu notre fille, Imogen, en novembre 2020, nous avons décidé de créer un guide de ressources pour les familles de réfugiés et d'immigrants. En lisant notre point de vue en tant que parents chrétiens, sachez que toutes les ressources de ce document sont à votre disposition, quelle que soit votre pratique religieuse. Nous cherchons seulement à partager notre expérience avec vous de cette manière, à exprimer notre chagrin et notre compassion pour votre perte, et notre espoir qu'un jour vous reverrez votre petit.

## EN MÉMOIRE DE IMOGENE ROSE PATRICK

7 novembre 2020

Il ne peut y avoir rien de plus atrocement contradictoire pour un chrétien que la mort d'un enfant. Rien ne peut être un rappel plus brutalement froid de la douleur qui réside dans ce monde et de la beauté qui se trouve à côté de lui. Nous qui sommes encore ici par la suite sommes inondés de douleur et de chagrin à la perte de vies innocentes, tandis que notre foi nous dit que ces innocents perdus seraient confus par nos larmes alors qu'ils dansent et se baignent dans la vision béatifique, tenant les mains du Christ, ne jamais avoir à se demander et à s'inquiéter tout au long de la vie s'ils y arriveraient un jour.

Le rôle d'un parent chrétien est de s'assurer que ses enfants arrivent au paradis. C'est peut-être le don de ces bébés perdus tôt pour nous décharger de ce devoir. Ils ont réussi et n'ont plus besoin que nous les surveillions.

C'est vraiment un cadeau. La naissance d'un enfant est un cadeau. C'est un miracle. Leurs petits corps nous rappellent à quel point certaines choses peuvent être parfaites sur terre, mais leur perte nous rappelle qu'il n'y a pas de "parfait" ici, et nous ne pouvons qu'espérer le trouver plus tard. C'est un don de Dieu qu'il puisse nous offrir une vie humaine pour tenir et élever et s'assurer que nous les emmenons au ciel. S'ils nous quittent si rapidement, c'est plutôt leur cadeau pour nous quand nous en avons besoin, pour dire "Tu n'as pas à t'inquiéter pour moi. S'il te plaît, assure-toi de faire ce qu'il faut pour que tu puisses arriver ici aussi. Live d'une manière que vous savez que vous me reverrez. Si ce n'est pas pour vous-même, faites-le pour moi. J'aimerais que vous compreniez à quel point il est stupide de pleurer et de pleurer. Vous avez regardé mon petit corps et l'avez appelé "parfait", mais tu n'as aucune idée de ce que signifie ce mot, je te raconterai tout quand tu seras ici. Ryan et Katie Patrick

Ryan & Katie Patrick



Notre mission chez Connected Forever est de soutenir les familles qui ont vécu une naissance prématurée ou une perte de bébé en leur fournissant des ressources, une éducation et un soutien émotionnel.

- **Forever Mamas** - Se réunit tous les trimestres et est un lieu où les parents endeuillés peuvent apporter leur soutien et établir des liens significatifs.
- Groupe Facebook **Forever Mamas** - Groupe Facebook privé pour toutes les mamans qui ont vécu une grossesse ou une perte de bébé. Il s'agit d'un forum ouvert permettant aux mamans de se soutenir mutuellement et de s'offrir conseils tout au long du parcours de perte.
- **Parent Connect** - Connected Forever a des pairs mentors pour vous soutenir à chaque étape du chemin. Le pair mentor fournira un soutien individuel, des ressources et de l'espoir.
- **Forfaits de deuil** - Crées spécifiquement pour une famille en deuil, ils comprennent des breloques de bijoux à tenir près de votre cœur, ne m'oubliez pas des graines à planter en souvenir et une carte de citation pour apporter du réconfort.
- **Assistance aux funérailles et à l'inhumation** - Nous fournissons une aide financière pour les funérailles, l'inhumation et la pierre tombale des bébés. L'application peut être trouvée sur [www.connected4ever.org](http://www.connected4ever.org)
- **Événements commémoratifs** - Événements commémoratifs qui permettent aux parents de passer du temps à se souvenir de leur ange.
- **Cuddle Cots** Connected Forever a fait don de plusieurs Cuddle Cots aux hôpitaux du Nebraska. Ceux-ci permettent aux familles de passer chaque moment spécial avec leur bébé où chaque minute compte.

F  
r  
e  
n  
c  
h

[Connected4ever.org](http://Connected4ever.org)

Tracy Pella [tarcy-pella@conncted4ever.org](mailto:tarcy-pella@conncted4ever.org)

Makaela Parsons [makaelaparsons@connected4ever.org](mailto:makaelaparsons@connected4ever.org)



Notre mission est de fournir un soutien périnatal complet aux mères, aux pères et aux familles qui sont touchés par la grossesse ou perte infantile.

- Conseils sur les arrangements funéraires ou les services commémoratifs.
- Forfaits de soins composés de matériel de deuil spécifique au type de perte et à la composition de l'unité familiale.
- Des oursons à mémoire lestés fabriqués à partir de grenouillères, de couvertures ou d'autres matériaux sentimentaux et pondérés en fonction du poids de naissance du bébé, offrant un soulagement aux bras ou à la poitrine endeuillés de la mère endeuillée.
- Des emmaillotages personnalisés pour fournir même aux plus petits bébés des vêtements et dignité.
- Services de traduction aux mères, pères et familles dont le premier la langue est l'espagnol.
- Groupes de soutien et retraites en cas de deuil liés à la grossesse et à la perte d'un nourrisson (PAIL).
- Aide financière pour l'inhumation et les arrangements funéraires.
- Aide financière pour une thérapie en santé mentale avec un fournisseur agréé.
- Diverses célébrations et événements commémoratifs tout au long de l'année.

Contactez-nous à  
[www.nofootprinttoosmall.com](http://www.nofootprinttoosmall.com)



CHI Santé Sainte Elisabeth EMBRASSEZ-VOUS CHEZ CHI HEALTH ST.

ELISABETH Programme de soins palliatifs périnatals et de soins palliatifs Chaque instant bref, toujours rappelé, chéri éternellement

Le programme CHI Health St. Elizabeth EMBRACE est un système de soutien pour les familles qui savent que leur bébé à naître a un diagnostic qui limite la vie. L'équipe EMBRACE est composée de médecins, infirmières, travailleurs sociaux et ministres de la pastorale qui s'efforcent de répondre aux besoins physiques, spirituels et émotionnels de la famille lorsqu'ils reçoivent ces informations qui changent leur vie.

Nous reconnaissons que chaque moment qu'une famille passe avec son bébé est précieux. Nous désirons créer un environnement sacré et sûr où ANGLAIS 10 m une famille peut donner naissance et honorer la vie de son enfant même si le temps est court.

Nous fournissons des soins en offrant...

- Un soutien individuel aux familles pour les aider à créer plans de naissance individualisés.
- Matériel de ressources pour soutenir les familles tout au long de leur grossesse et après l'accouchement L'occasion de rencontrer des fournisseurs de soins pour discuter de interventions que les familles peuvent désirer suite à la naissance de leur bébé.
- Soutien spirituel par la pastorale et les ministres au sein de la communauté.
- Visites privées du Advanced Baby Center et du Neonatal Unité de soins intensifs.
- La création de photographies de bébé et de souvenirs pour les familles.
- Un suivi et un soutien continu pour la famille et les amis et les collègues Si vous souhaitez plus d'informations sur le St. Elizabeth EMBRACE programme, nous serions honorés de vous rencontrer.

French

Coordinateur EMBRACE

CHI Health St. Elizabeth

555 South 70th St., Lincoln, NE 68510

402-219-7065



PONTS - CHI HEALTH ST. ELISABETH  
Deuil, ressources, perte infantile, décès, chagrin,  
Encouragements et soutien

Le programme CHI Health St. Elizabeth BRIDGES est un système de soutien au deuil pour les familles qui subissent une perte de grossesse suite à une fausse couche, une grossesse extra-utérine (tubaire), une mortinaissance ou décès du nouveau-né.

Nous croyons que faire le deuil d'un bébé (quel que soit l'âge gestationnel) est un travail difficile mais important. Notre mission est de fournir des soins sensibles, des informations sur le deuil, ainsi qu'un soutien et des encouragements empathiques sur une base individuelle.

Notre programme BRIDGES comprend:

- Un paquet BRIDGES contenant des ressources sur le deuil donné aux familles vivant une perte.
- Un soutien continu au deuil par le biais d'appels téléphoniques de suivi et/ou notes écrites pendant la première année.
- Autant de souvenirs du bébé que possible, créés par le personnel soignant et remis gratuitement aux parents. Informations fournies sur les ressources communautaires disponibles et le soutien professionnel en conseil.
- Conseils prénatals en soins palliatifs pour les familles de bébés diagnostic potentiellement limitant la vie.
- Formation continue pour les fournisseurs de soins de santé qui s'occupent familles en perte de grossesse.
- Option d'inhumation à l'hôpital au Calvary Cemetery pour ceux qui ont fait une fausse couche à la maison ou aux urgences département.
- Événements annuels en l'honneur des bébés décédés fausse couche, mortinaissance ou décès de nouveau-né :
  - Rassemblement printanier aux chandelles à St. Elizabeth.
  - "Marche pour se souvenir" dans toute la ville le premier dimanche d'octobre.
  - Messe au cimetière du Calvaire en avril et octobre en l'honneur des Bébés inhumés lors d'une inhumation à l'hôpital.



## BRYAN'S BUTTERFLY MEMORIES TEAM

Deuil, ressources, perte de nourrisson, décès, deuil,  
encouragement et soutien.

Nous sommes là pour vous et votre famille L'équipe de professionnels de la santé de Bryan's Butterfly Memories offre soutien, réconfort et information aux patients et aux familles confrontés au diagnostic d'une maladie limitant l'espérance de vie de leur bébé à naître.

L'équipe de Bryan's Butterfly Memories comprend votre propre médecin, des médecins spécialisés en néonatalogie, des infirmières, des travailleurs sociaux et des agents de pastorale. Notre objectif est de vous soutenir, vous et votre famille, lorsque vous prenez des décisions concernant les soins de votre bébé à naître ou nouveau-né, dans le plein respect de vos valeurs personnelles, de vos croyances et de vos traditions.

Notre équipe de professionnels attentionnés peut:

- Aider à répondre aux besoins physiques, émotionnels et spirituels besoins de vous et de votre famille.
- Offrir un soutien étape par étape dans la planification de la livraison et suivi.
- Vous aider, vous et votre famille, à créer des souvenirs durables de votre enfant.
- Offrir des visites privées du travail et de l'accouchement de Bryan et de la période néonatale zones de soins.
- Offrir un soutien personnalisé continu et des connexions à des ressources communautaires.

Si vous souhaitez plus d'informations, veuillez contacter l'équipe Butterfly Memories au 402-481-8011 ou [ButterflyMemories@bryanhealth.org](mailto:ButterflyMemories@bryanhealth.org)

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES

### QU'EST-CE QUE LA FAUSSE COUCHE?

Une fausse couche ou une perte de grossesse précoce survient lorsqu'un bébé meurt dans l'utérus (utérus) avant 20 semaines de grossesse. La plupart des fausses couches se produisent au cours du premier trimestre avant la 12e semaine de grossesse. Certaines femmes font une fausse couche avant de savoir qu'elles sont enceintes. Nous ne connaissons pas toutes les causes de fausse couche. Il peut y avoir des problèmes dans les chromosomes, l'utérus ou le col de l'utérus ou des infections. Cela peut prendre quelques semaines à un mois ou plus pour que votre corps se remette d'une fausse couche. Cela peut prendre plus de temps pour récupérer émotionnellement. Discutez avec votre fournisseur de soins de santé de la possibilité de passer des tests médicaux avant d'essayer de tomber enceinte à nouveau. La plupart des femmes qui font une fausse couche ont une grossesse en bonne santé plus tard.

### QU'EST-CE QUE LA MORT-NAISSANCE?

La mortinaissance survient lorsqu'un bébé meurt dans l'utérus après 20 semaines de grossesse. La plupart des mortinaissances surviennent avant qu'une personne enceinte n'entre en travail, mais un petit nombre se produisent pendant le travail et l'accouchement. La mortinaissance affecte environ 1 grossesse sur 160 chaque année aux États-Unis. La mortinaissance peut survenir dans n'importe quelle famille. Nous ne savons pas toujours pourquoi la mortinaissance affecte certaines familles plus que d'autres. Les causes courantes comprennent les infections, les malformations congénitales et les complications de la grossesse, comme la prééclampsie. Discutez avec votre fournisseur de soins de santé de ce que vous pouvez faire pour aider à réduire vos facteurs de risque de mortinaissance. La plupart des personnes qui ont une mortinaissance et qui sont à nouveau enceintes ont une grossesse en santé et un bébé en bonne santé.

### QU'EST-CE QUE LA PERTE D'UN NOURRISSON?

La mortalité infantile est le décès d'un bébé avant son premier anniversaire. Les cinq principales causes de mortalité infantile aux États-Unis sont les malformations congénitales, les naissances prématurées, le syndrome de mort subite du nourrisson, les blessures telles que la suffocation ou les complications de la grossesse maternelle.

## FAIRE FACE AU CHAGRIN APRÈS LA MORT DE VOTRE BÉBÉ

Le deuil est l'ensemble des sentiments que vous ressentez lors du décès d'un proche. Vous pouvez avoir beaucoup de sentiments pendant votre deuil. Vous pouvez vous sentir en colère, triste et confus. Vous et votre partenaire pouvez montrer vos sentiments différemment. Vous et votre famille pouvez obtenir de l'aide pendant votre deuil auprès de votre fournisseur de soins, d'un travailleur social, d'un conseiller en deuil ou d'un groupe de soutien. Prenez soin de vous pour vous aider à guérir. Votre corps et vos émotions ont besoin de temps pour récupérer après la grossesse. Trouvez des façons spéciales pour vous et votre famille de vous souvenir de votre bébé.

### QU'EST-CE QUE LE CHAGRIN?

Le deuil est l'ensemble des sentiments que vous ressentez lors du décès d'un proche. Vous aurez peut-être du mal à croire que votre bébé est mort. Vous voudrez peut-être crier, hurler ou pleurer. Vous voudrez peut-être blâmer quelqu'un. Ou vous voudrez peut-être vous cacher sous les couvertures et ne jamais sortir. Parfois, vos sentiments peuvent sembler plus que vous ne pouvez gérer. Vous pouvez vous sentir triste, déprimé, en colère ou coupable. Vous pouvez facilement tomber malade avec des rhumes et des maux d'estomac et avoir du mal à vous concentrer. Tout cela fait partie du deuil.

Lorsque votre bébé meurt d'une fausse couche, d'une mortinaissance ou à ou après la naissance, votre espoir d'être parent meurt également. Les rêves que vous aviez de tenir votre bébé dans vos bras et de le voir grandir ont disparu. Une grande partie de ce que vous vouliez et prévoyiez est perdue. Cela peut laisser un grand espace vide à l'intérieur de vous. Cela peut prendre beaucoup de temps pour guérir cet espace.

La mort d'un bébé est l'une des choses les plus douloureuses qui puisse arriver à une famille. Vous ne vous remettrez peut-être jamais vraiment de la mort de votre bébé. Mais vous pouvez passer de votre deuil à la guérison. Au fil du temps, votre douleur s'atténue. Vous pouvez faire une place dans votre cœur et votre esprit pour les souvenirs de votre bébé. Vous pouvez pleurer votre bébé pendant longtemps, peut-être même toute votre vie. Il n'y a pas de temps pour pleurer. Cela prend le temps qu'il faut pour vous. Au fil du temps, vous pouvez trouver la paix et devenir prêt à penser à l'avenir.

## COMMENT LES HOMMES ET LES FEMMES FONT-ILS LE DEUIL?

Chacun pleure à sa manière. Les hommes et les femmes manifestent souvent leur chagrin de différentes manières. Même si vous et votre partenaire êtes d'accord sur beaucoup de choses, vous pouvez ressentir et montrer votre chagrin différemment. Différentes façons de gérer le deuil peuvent causer des problèmes pour vous et votre partenaire. Par exemple, vous pensez peut-être que votre partenaire n'est pas aussi contrarié que vous par la mort de votre bébé. Vous pouvez penser qu'il ne s'en soucie pas autant. Cela peut vous mettre en colère. En même temps, votre partenaire peut avoir l'impression que vous êtes trop émotif. Il ne veut peut-être pas entendre parler de vos sentiments si souvent et il peut penser que vous ne surmonterez jamais votre chagrin. Il peut également se sentir exclu de tout le soutien que vous recevez.

Tout le monde peut lui demander comment vous allez, mais oubliez de lui demander comment il va. Vous avez un lien particulier avec votre bébé pendant la grossesse. Votre bébé est très réel pour vous. Vous pouvez ressentir un fort attachement à votre bébé. Votre partenaire peut ne pas se sentir aussi proche de votre bébé pendant la grossesse. Il ne porte pas le bébé dans son corps, donc le bébé peut lui sembler moins réel. Il peut devenir plus attaché au bébé plus tard au cours de la grossesse lorsqu'il sent le bébé donner des coups de pied ou voit le bébé à l'échographie. Votre partenaire peut être plus attaché à votre bébé s'il meurt après la naissance.

En général, voici comment vous pouvez montrer votre chagrin : Vous voudrez peut-être parler de la mort de votre bébé souvent et avec de nombreuses personnes. Vous pouvez montrer vos sentiments plus souvent. Vous pouvez pleurer ou vous mettre en colère beaucoup. Vous êtes peut-être plus susceptibles de demander de l'aide à votre partenaire, à votre famille ou à vos amis. Ou vous pouvez aller à votre lieu de culte ou à un groupe de soutien.

En général, voici comment votre partenaire peut manifester son chagrin : Il peut faire son deuil tout seul. Il ne veut peut-être pas parler de sa perte. Il peut passer plus de temps au travail ou faire des choses loin de chez lui pour ne pas penser à la perte. Il peut avoir l'impression qu'il est censé être fort et dur et protéger sa famille. Il ne sait peut-être pas comment montrer ses sentiments. Il peut penser que parler de ses sentiments le fait paraître faible. Il peut essayer de surmonter son chagrin par lui-même plutôt que de demander de l'aide. Montrer du chagrin n'a pas de règles ou d'instructions. Les hommes et les femmes peuvent souvent montrer leur chagrin de ces manières. Mais il n'y a vraiment pas de bonne ou de mauvaise façon pour vous ou votre partenaire de pleurer ou de partager vos sentiments. Vous pouvez montrer votre douleur et votre chagrin de différentes manières. Soyez patients et attentionnés les uns envers les autres. Essayez de parler de vos pensées et de vos sentiments et de la façon dont vous voulez vous souvenir du bébé.

## Guide de ressources sur la perte périnatale et infantile

### Coeurs de guérison

[Lincolndiocese.org/bereavement-healing/healing-hearts-grief-outreach](http://Lincolndiocese.org/bereavement-healing/healing-hearts-grief-outreach)

Le programme Healing Hearts Grief Outreach a fourni un soutien aux catholiques qui ont vécu la perte d'un être cher. Chaque année, la messe des Saints Innocents (28 décembre) est offerte aux parents qui ont perdu un enfant.

### Hospice Horisun

[Horisunhospice.com](http://Horisunhospice.com)

Nous proposons des séances de groupe de soutien de six semaines au printemps et à l'automne.

### Centre de conseil du Coeur Immaculé de Marie [Immaculateheartcounseling.org](http://Immaculateheartcounseling.org)

Une équipe de psychologues agréés et de praticiens agréés en santé mentale s'efforce de répondre aux besoins de notre communauté grâce à un large éventail de services de conseil, y compris individuel, familial, conjugal, de groupe, de crise ANGLAIS grossesse et conseils post-avortement.

### Journey Through Living, LLC

[Journeythroughliving.com](http://Journeythroughliving.com)

Les Conversations sont des séminaires en petits groupes impliquant vous et votre système de support. Des consultations individuelles sont disponibles pour améliorer la capacité de fonctionnement personnel et social, aider à l'adaptation personnelle à la crise et à la transition et l'éducation sur la création et le maintien du changement personnel. Les présentations d'ateliers sont disponibles pour de grands groupes de personnes.

### Espoir d'un deuil Centre de deuil

[Hope@mourninghope.org](mailto:Hope@mourninghope.org)

Offre une variété de petites séances spécifiques à votre perte, y compris les frères et sœurs ateliers et groupes de soutien tout au long de l'année. Mourning Hope dispose également d'une bibliothèque de prêt pour les sujets liés au deuil.

### Roper and Sons Outreach Services de deuil

Nous proposons un cours de six semaines sur le deuil offert quatre fois par an à Lincoln.

### CERTIFICATS

Si votre bébé a moins de 20 semaines de gestation : un certificat de naissance non viable peut être demandé auprès du ministère de la Santé et des Services sociaux à l'adresse <https://dhhs.ne.gov/pages/vital-records.aspx>

Si votre bébé est à plus de 20 semaines de gestation : le personnel hospitalier en collaboration avec la maison funéraire présentera un certificat de naissance aboutissant à une mortnaissance ou un certificat de naissance et un certificat de décès.

## ဘုရားဒီဇင်ဘာအတွက်

အပူးကိုအလုံခံပဲမှုပဲလိုက် အောင်၊ Imogenen, ဖလိုနိုဂုံဘာ၏ 2020, ပဟ်လီသေးလေကြေးအို့  
ထို့တို့လာပျေသူအို့သုံးအတော်နှုန်းကျွဲလာပျေသာ်ကိုဘာ့ခဲ့ဒီးဟံ့ဌံ့ဖို့ပဲလိုက်ပဲတ  
ဖုန်းလီး၊ ဖုန်းပတ်ထို့ ဒို့မို့ပုံပဲရော်ဖို့တော်အသီး၊ ပုံသူးစုံသာ်ညီလာတော်ခဲ့လုပ်လာပျေ  
သူအို့သုံးတယ်ဖုန်းအဲ့ မူးတော်လာတော်မှုနှုန်းအို့သုံးလာနံ့ဌံ့တော်နှုန်းအတော်အလုံအလုံအို့ခဲ့လုပ်ရှုံး  
ပဟ်လီသေးလေကနဲ့လီးပတ်လဲခဲ့ဒီးနေလာကျွဲအပဲအံ့ဌံ့လီး၊ ဒ်ကဟ်ဖျို့ထို့တို့သူ့အူးသား  
အုံအီးတော်သားကျိုးအီးတော်သာ်ညီနံ့ဌံ့ပုံပဲ၊ ဒီးပတ်မှုံ့လော်လာမှုံ့လော်နေကထို့ဘာ့လို့သားဒီး  
နှုန်းဆီးတော်သားအီးလီး။

ଲୋର୍ମୁନ୍କିନ୍ହେଲୀ  
IMOGEN ROSE PATRICK  
ଲିଖିତ ତାର୍ଥ 7, 2020

တုလေအဆိုဒ်များတည်ပေါင်းလိုက်အသာသောပြုခဲ့ရန်ဖို့အကိုင်အိန္ဒိယ်နှင့်တအိုင်နှင့်တမံဘာ၏တုတေသနနှင့်တမံလေအကရွေအတတ်သွေ့နှင့်လေအချုပ်ဘာသုပ်ပို့တော်ခါလေအအိုင်လေဟိုပို့ခို့အိုင်အီးအတတ်ယိုလေလေအဆွဲနှင့်လေအကပါနှင့်တို့၏

ပလဲလအို့တို့အလီးခံအံနှစ်ဘာ့တော်လျှော့ကော်အီလာတုံးခါးတုံးတုံးသုံးအူးသူးအူးထဲးသမှုလာတုံးကမ်းတုံးအို့ဘာ့တော်အံးဟေးထို့ကိုပဲပဲအောင်၊ အယာမှုဖဲပတ်နှစ်တဲ့ပူလသေးသမှုလာအတုံးကမ်းတုံးအို့ဘာ့အံးလီးမျို့အမေသာဘာ့သူ့ပူလော်ထံတရှုံးအဂဲကလုံးဒီးလျှော်အသေးလော်တံ့ရဲ့လာယံလာ၊ ဖို့ရဲ့ယံးပဲခံရဲ့အစုစုတရှုံး၊ နှစ်ဘာ့တံ့ကမ်းဒီးတာဘာ့ယံးလာအီယံးအသေးသမှုမှုအကတ္ထုနှစ်လျှော်လာဘာ့။

မိပ်ပို့ခန်းဖော်အမှတ်နှင့်မူဝါဒများပဲပဲတော်လာကမလော်တော်အိသုရွှေတယ်ဘာ။ ဘာသုရွှေသုရွှေမှာမူခို့။ ဘာသုရွှေသုရွှေမှာမူခို့။ သုရွှေတယ်အတော်လော်မူဝါဒအိမှာပဲပဲတော်ဟွှေလို့လာကမတစ်ပဲမူဝါဒလောပလို့နှင့်လို့။ အပဲသုရွှေလောတော်၊ ဒီးတလို့ပဲပွာ်ထဲအပဲသုရွှေလာဘာ။



ပတ်မာအံစလာတစိုင်သေးစဲဘူးအံမှု့ဒ်ကဆီထွေဟံသာဖို့ဖို့တယ်လာလဲခါဖျို့ဘာ့ဖို့သာ့အို့  
ဖျို့အခါတဘာ့မုတ္မုဖို့သေးဆုံးအသုခို့ဖျို့လာဟု့နှီးမေစေားတော်ဂံ့ဟာ, တုက္ခာ့ဘာ့  
ကူ့သူ့ဒီးတု့ခို့ထွေလာသေးအတု့ဟု့တို့.

- တစိုင်သေးမို့မို့ - အို့ဖို့ရသေးလိုက်တာဘူးမှု့တု့လို့လာမို့ပို့လာတူ့ဘာ့တု့လာတု့သံ့  
ကဆီထွေအပဲသူ့ဒီးသူ့တို့တု့တု့အို့ဖို့အလု့အယူ့နှု့လို့.
- တစိုင်သေးမို့မို့ Facebook အကရှု့ - လု့ပု့ဟံ့ခူ့သူ့Facebook အကရှု့ လာမို့ခဲ့  
လု့အကိုလာလဲခို့ဖျို့ဘာ့ဟုးသေးမှု့တု့မုတ္မုဖို့သံ့ဆုံးတု့လို့မေနှု့လို့.  
တု့အံမှု့ဝဲတု့ဖို့သံ့ကဆီ့ထွေတက်ဒီးတက်ဒီးဟု့လို့တို့တို့တု့နှု့ကျဲ့အတု့လို့မေ  
အတု့လဲတု့ကု့နှု့လို့.
- မို့ပု့အတု့စဲဘူး - တစိုင်သေးစဲဘူးအို့ဒီးထံ့သကိုးပု့လာကဆီ့ထွေနတဆီ့ဘာ့တဆီ  
နှု့လို့. ဟု့နှီးမေစေားတု့ဆီ့ထွေလာနှု့ကစ်တက်အကို့, တု့ဟု့ဂံ့ဟာတယ်,  
ဒီးတု့  
မှု့လု့နှု့လို့လို့.
- တု့တူ့ဘာ့တု့အတု့သံ့ - ဘာ့တု့တု့အို့လို့ဆီ့ဆီ့လာဟံ့ဖို့ဖို့လာသူ့အုံးသေး  
အုံးအကို့, ပု့ယု့ဒီးတု့ကယ်လု့ပု့ဒီ့လာပု့ဘာ့ဘာ့ဘာ့ဝဲအကာအို့ဘူးဒီးနသေး, သေး  
ပု့နှီ့ယတု့အတု့ချု့လာတု့ဘူ့နှီ့တို့ဒီးတု့ကတို့ဖို့လာကမု့မှု့နသေးအကို့နှု့လို့.
- တု့ခြု့လို့ပု့သံ့ဒီးတု့လူ့ခြု့လို့ပု့သံ့အတု့မေစေား - ပဆီ့ထွေမေစေားလာကျို့စွဲတက်  
ပေလာတု့ခြု့လို့အကို့, တု့မေဘူ့ပု့သံ့, ဒီးလု့ခို့အယူ့လာဖို့သံ့တယ်အကို့နှု့လို့.  
လို့အံဘာ့တု့ပု့ထံ့နှု့အို့သံ့လာ www.connected4ever.org
- တု့သူ့နှီ့တို့အို့အတု့မာအသေးတယ် - တု့သူ့နှီ့တို့အို့အတု့မာသေးတယ် အံအယူ့  
အံမို့ပို့လာကသူ့တု့ဆီ့လာတု့လာတု့ဘူ့နှီ့တို့အို့သံ့.
- ဖီးဟု့ယု့ဖို့သံ့လို့မံ့စွဲ - တစိုင်သေးစဲဘူးအံမာဟု့မာဘု့တု့ဖီးဟု့ယု့ဖို့သံ့လို့မံ့စွဲ  
အို့နှု့လာတု့ဆီ့ဟံ့ဖို့တု့ဘာ့နှု့လို့. တု့သူ့ဘာ့တယ်အံပု့ဝဲဒ်ဟံ့ဖို့ဖို့က  
သူ့ကိုးဆာကတို့လာလို့ဆီ့ဒီးအံ့ပု့ကိုးမံ့နံ့ဂံ့အယူ့အို့လို့.

Connected4ever.org

Tracy Pella tracy-pella@conncted4ever.org

Makaela Parsons makaela-parsons@connected4ever.org



ပတ်မာအခံဟူ့နှင့်မေစာ၊  
တုလုပုံဖဲ့တ်အိုးဒီး  
ဟူးသူးတုံးထိုးဒီးအ  
လို့ခံလုကခံထွေမို့တ  
ဖျော်ပြုတယ်၊ ဒီးဘုံးဖိုး  
ယို့ပိုတယ်လာအဘုံးဒီ  
လာဟူးသူးမှတ်မှု့ဖို့သုံး  
ဆံးလို့မော်

- တုံးနို့ကျေလုကတုံးချုပ်လို့အတ်ကတ်ကတီမှုတုံးတုံးသုံးဘုံးနို့တို့အတ်ဖိုးတုံးမော်
- Care အတ်ပို့အံ့သာုံးဒီးတုံးသုံးအူးသူးအူးအတ်ဖို့တ်လုံးလာအထံဆံးဆေးလာ  
တ်လုံးပူးနှံးအကလုံးဒီးပုံးပို့ဖို့ဖို့ရို့ဝို့ပုံးပို့ပုံးပို့ဆံးလို့ပေါ်လို့အော်
- တုံးဘုံးနို့တို့တ်တုံးဂို့ဖို့လာအယာတုံးဘုံးမာကဲတို့အို့လာဖို့သုံးဆုံးကာ၊ ဟုံးလုံးတယ်၊  
မုတ္မုတ်ဖို့ဖို့တ်လုံးလာအကေတယ်လို့သယယုံးသုံးဖို့သုံးအယာဒီးဘုံးတုံးအို့အော်  
သုံးသုံးအယာနှုန်းပို့၊ ဟုံးလုံးတုံးမာမှု့ဖို့ရို့ကျေဆုံးလုံးအတုံးဘုံးအဖို့သုံးတ်ကအဇုဒုံးတို့  
လာအဆုံးမှု့တုံးသူးနှုပ်
- ဖို့သူးအဟုံးလုံးအကူသီးသုံးအတ်ယုံးတုံးတို့တယ်ဖို့တယ်ဖို့ကျေဟုံးနို့မေစာဖို့သုံးဆံးလို့က  
တုံးဒုံးလုံးအို့ဒီးတုံးကူဗူတုံးသီးဒီးတုံးကျေဟုံးတို့
- တုံးကျေထံအတ်မေစာ၊ ဆူ့မြှု့တယ်၊ ပုံးပို့တယ်၊ ဒီးဟုံးဖို့ဖို့ဖို့တယ်လာအကျိုးဆံးက  
တုံးမှု့ဝဲ Spanish
- ဟုံးသူးဒီးဖို့သုံးဆံးသံး(PAIL) တုံးသုံးအူးသူးအူးအတ်ခံ့ထွေအုံတယ်ဖို့တုံးတုံးအို့တ်ဘာ  
အလို့တယ်
- တုံးမေစာလုကျို့စွဲတက်ပေလုကတုံးလုံးချုပ်လို့အကိုးဒီးတုံးလို့တ်ကတ်ကတီတယ်
- တုံးမေစာလုကျို့စွဲတက်ပေလုကတ်ဘာအတ်ခံ့ကမို့တုံးဆောင်ရွက်ခါတ်ကူဗူဆောင်ရွက်ခါဘုံးတုံးတုံး  
ဆောင်ရွက်ခါအိုးပုံးပုံးမေစာတုံးဖို့လာအို့ဒီးလုံးအုံဘုံးသူး
- တုံးချေထံတို့တ်ဂုံးတုံးကျော်ပုံးပုံးတုံးအတ်တယ်လာအမေစာတုံးတုံးတ်တယ်တုံးအုံဘုံးသူး
- တုံးမေစာလုကျို့စွဲတက်ပေလုကတ်ဘာအတ်ခံ့အို့ဒီးတုံးတုံးတ်တယ်အတ်ပုံးပုံး

Karen

Contact us at

[www.nofootprinttoosmall.com](http://www.nofootprinttoosmall.com)



**CHI Health  
St. Elizabeth**

## BRIDGES - CHI HEALTH ST. ELIZABETH

တိသုက္ခနအားသားအား,

တုဟ္မာ်ဂံးဟ္မာ်ဘီ ဒီး တုဆိုဗဲထွဲမေစာ

The CHI Health St. Elizabeth BRIDGES အတောက်လီကျော်လီ မှုပဲ တုတ္ထူးဘာ့တ် လာတော်သံ တုန်ဆိုရွှေ အတောက်တုတ်ကျော်အတော်မာကျော် လာဟံပါဖို့သုတေသနလာဘာ့တ်၊ ခီဖျို့ တုတ်လီမာလာတော်အိုရွှေဒီးဟုးဒီးသား ခီဖျို့ ဟုးလီးတော်၊ တုန်ဆိုရွှေဒီးဟုးဒီးသားလာအော်အချုပ်(tubal), ဖို့သုတေသနလာအော်ပြု၊ မှတုမှုပဲ အသံအိုရွှေဖုံ့ပြုသီး。

ပန်လေတုက္ခသုံးတို့သားလိုအံ့လေဖိသုံး the loss of a baby (ဟူးသားအို့ကဆာတို့အပုံစံတို့တလဲရန်အတွေးတအို့ဘုံ) မှုံတုကိုခဲ့ဘုံဆုံးတို့တမလေအရှင်၏။ ပတ်ဝန်းကျင်မှုံမြော်လေကဟု၍နှစ်မေးစာ

ပဲ BRIDGES အတ်ခဲ့သိလိုက်ပဲလို့ ပုံသဏ္ဌာန်များ



**CHI Health  
St. Elizabeth**

တုစိုးဘုလ် CHI HEALTH ST. ELIZABETH

တာမျှဖော်လိုသူအတော်ဒုခိုင်ပြုခံစွဲဘေးကြော်စီးပွားရေးနယ်မြေ၊  
ကိုခေါ်ကြတို့၏ကိုယ်စုံ၊ ထိတ်သွေနှိမ်ထို့၊ အိမ်တွေသားလုပ်သားလို့၏

သရုပ်ကွိုပျော်၊ ပါလအစောင်တို့တို့ကျိုးတေသနမြို့သရုပ်အတော်အံ့ထဲကွို  
ထဲတဖော်လာရှုကျိုးစားဒ် ကဟ်ဖူထိုးနှီးခြုံနှီးသားတေသနမြိုးဘားလာဟံသိမ္မားဖို့အ  
ကို

ပဟ္မာနိုင်မာစောတ်ကွွဲထွေခိုလာတ်မဘာ့...

- တုပ္ပန်လိုသေးတကေဒီးတကေလာဟံပါဖိုက်မှစာအေးအို့တို့နှင့်ကန်တကေအေးတို့ကျဲ့
  - တုပ္ပန်နှင့်မေစာတော်းတုပ္ပန်လိုတယ်ဖိုက်ဆိုရွှေတယ်ထဲဟံပါဖိုတယ်လာအို့ည်ဗျာအဂို့မို့အေးတုပ္ပန်လွှဲတုပ္ပန်ဖျော်
  - တုပ္ပန်းတုပ္ပန်ပိုကတို့သာကိုလိုသေးအီးပျောလာကွာထဲတုပ္ပန်လာတုပ္ပန်ခါဟံပါတယ်တယ်ကတဲ့ဘုံးတုပ္ပန်အတော်
  - တဲ့သက်းတုပ္ပန်သီးဟံပါဖိုအတော်ဘာသီးဟံပါတဲ့တို့တို့အတော်အို့ဖျော်လာအဖို့
  - နှင့်သေးအတော်ဆိုရွှေတဲ့ဖျော်လာတုပ္ပန်အို့ဖျော်သရာ့အတော်အေးထဲကွာထဲဒီးတုပ္ပန်ပျောလာပျောတော်အပူး
  - တုပ္ပန်တုပ္ပန်ဘာလာဖိုသုဉ်အလိုခေါ်သုဉ်သီးဖိုသုဉ်အို့ဖျော်လီးသီးအတော်ကွာထဲလာဘာရဲ့မှာဆုံးဆုံးဘာလုံးတဲ့တယ့်
  - ဖိုသုဉ်အဂို့လာပျော်ဒီးနှင့်အတော်ဘာသီးတုပ္ပန်သုဉ်နို့တို့လာဟံပါဖိုအဂို့နှင့်လီး
  - တုပ္ပန်းဂို့ဝို့ပို့တဲ့တို့အို့တုပ္ပန်ခံ့အို့တုပ္ပန်ဖို့လာဟံပါဒီးတဲ့သက်းအဂို့

## EMBRACE Coordinator

CHI Health St. Elizabeth

555 South 70th Street - Lincoln, NE 68510

402-219-7065

Karen



ကြိုယ့်စီကဗ္ဗာအတ်သူ့ရှိနိုင်တဖ်ပျေမေသကီးတ်ဖို့  
တ်တူ့ဘာ့တ်တ်လာတ်သံ၊ ဟူ့မေစာ့လို့တ်၊ တ်လို့မေလာ့ဖို့သူ့ဆံး၊ တ်သံ၊ တ်  
သူ့အူးသံးအူး၊ တ်ဟူ့ဂ်ဂ်ဟူ့ဘာ့ဒီးတ်ဖို့ထွဲမေစာ့  
ပအို့ဖံ့အံ့လာ့န်ဂို့ဒီးနဟံ့ဖို့ဖို့လို့

ကြိုယ့်စီကဗ္ဗာအတ်သူ့ရှိနိုင်တဖ်ပျေမေသကီးတ်အို့အို့ခူ့အို့ချု့တ်  
ကွု့ထွဲပျေးနို့ဖို့တဖ်ဟူ့လို့မေစာ့တ်ခို့ထွဲ၊ ဒီးတ်ဂု့ဂ်တ်ကျို့ချု့ပျေးဆီ့အို့  
ဒီးဟံ့ဖို့ဖို့ဖို့တဖ်လာ့အဘာ့ကွု့ဆာ့မ်းတ်သူ့ည့်ည့်တ်တ်ခါလာ့အို့ဒီးအဖို့  
လာ့တ်အို့ဖျူ့ဘာ့ဒီးဘာ့တ်တ်လာ့သံးသူ့မူ့အတ်ပို့အတ်အို့သံး

ကြိုယ့်စီကဗ္ဗာအတ်သူ့ရှိနိုင်တဖ်ပျေမေသကီးတ်ဖို့ အို့ဟံးဒီးနို့က်စ်  
ကသံ့သရံ့၊ ကသံ့သရံ့လို့ဆီ့တဖ်လာ့ကွု့ထွဲဖို့သူ့အို့ဖျူ့သံး၊ သရံ့သ  
ရံ့မူ့ကွု့ပျေးဆီ့တဖ်၊ ပျေးတ်ဖို့မေစာ့တ်ဂု့တဖ်ဖို့ဒီးတ်အံးထွဲကွု့ထွဲလာ့တ  
အို့ဖို့သရံ့၊ ကတ်ပျေးဆီ့အံ့မူ့လာ့ကွု့ထွဲနဲ့ဒီးနပျေးဟံ့ဖို့ပို့ဖို့နအို့  
ဒီးတ်စံ့ရှိနို့ဟ်လို့တဖ်ဘာ့သံးဒီးတ်ကွု့ထွဲလာ့နို့လာ့တ်အို့ဖျူ့ဘာ့တ်  
ဂါအံးမူ့တ်မူ့ဖို့အို့ဖျူ့ထို့သံးအဂို့လို့အို့ဒီးတ်တ်ပ်ကဲလာ့အပံ့လာ့နှုံး  
နို့က်စ်တ်လု့ဒီ့ပျေးဆီ့တဖ်၊ တ်စု့တ်နှုံးတဖ်၊ ဒီးတ်လု့တ်လာ့တဖ်နှုံး  
လို့။

ပဝါ့မေသကီးတ်အို့ဒီးတ်အံးထွဲကွု့ထွဲလာ့အဓို့နို့တဖ်ဖံ့အံ့မေခဲ့သံး -

- မေစာ့ပျေးတ်လာ့နို့ခါ့，emotional，ဒီးနို့သံးအတ်လို့ဘာ့လာ့နှုံးန  
ဟံ့ဖို့ဖို့ဖို့နှု့လို့။
- ဟူ့လို့ တပတ့်ဘာ့တပတ့်တ်ခို့ထွဲလာ့တ်တို့ကျဲ့လာ့တ်အို့ဖျူ့ဒီး  
တ်ကွု့ထွဲဝံ့အလို့ခံ့။
- ဆို့ထွဲနဲ့နဟံ့ဖို့ဖို့လာ့တ်အို့ဒု့အို့ထို့တ်သူ့ရှိနိုင်တို့အို့ဒီးနို့လာ့အ  
တူ့ယံ့။
- ဟူ့နို့မေစာ့တ်ဟံးဆု့တရားလာ့ပျေးတ်လာ့အတ်အို့ဖျူ့လို့ဒီးတ်ကွု့  
ထွဲဖို့သူ့အို့ဖျူ့သံးအတ်လို့။
- ဟူ့နို့နို့က်စ်တ်ခို့ထွဲဒီးတ်စဲ့ဘူးတဖ်ချု့ဆု့ပျေးတ်လာ့အကဲဘူး

နမ့်ဘာ့သံးအို့ထို့တ်ဂု့တ်ကျို့နှုံး၊  
ဝံ့သံးစူ့တဲ့ဘာ့ စီ့ကဗ္ဗာအတ်သူ့ရှိနိုင်တို့ပျေးဆီ့တ်တ်ခို့အို့အို့အို့အို့  
လာ 402-481-8011 မူ့တ်မူ့  
ButterflyMemories@bryanhealth.org

## တိဂုံတိကျိုလာအဂ်အမဲ့ညီ

## ဟူးသားလီေတာ်မှုံးမန္တုလဲ။

ဟုးသေးလိုက်တွေမှာတို့သိလို့တော်မူ့ဝဲဖို့သိသူ၏သံလာအော်ပူးတော်အနှစ်ခံခံးသာ်နှင့်လို့၊ အိုတက္ကားဟုးသေးလိုက်တွေနှင့်ကဲတို့သားဖဲ့အဆိုကတာ၏တရာ်။အနှစ်တံခါးနှင့်ပို့မှုတွေနှင့်ဟုးသေးလိုက်တွေတရာ်။လေအားသုတေသနည်ညွတ်လေအားတို့၊ ပတေသုတေသနည်ဗျာဘုံးယူတေသနတွေကဲတို့သားဟုးသေးလို့တွေ။ ဘုံးသုတေသနတွေဂို့ကိုအို့တို့လာသွေ့ဘုံးထံး၊ အလို့မှုတွေ။ အလို့ခြုံခြင်းထံးမှာတွေတရာ်။

အကတ်တ်တန္ထာန၏ဘဏ်တလုပ်တမ်းအနေဖြင့်လာနမ်ပြုကာဘဂါက္ခလားဟေးလီးတ်နှင့်လီး။ အကတ်တ်ယံးလာကဘဂါက္ခ၊ တတ်ဒီးနတ်ခါဟံ့သာ်ယူးဒီးတ်သံမျိုးကွွဲတ်ခုဗ္ဗူးတ်ခါတရုံးနအဲ့ပြီးအို့ဒီးဟုးသေးအသေးတဘုံးဟို့များတန္ထာန၏လာခံအို့ဒီးဟုးသေးလာအို့ဒီးအကျော်ကုံး

## ပိသုက္ခလာဟူးဖူး?

## တုလဲပေါက်လေဖိသုခံးနှုမှု့မန္တလဲ?

တုက္ခိခာ၏မဲ့တုသူ၏အေးသေးအေးဖန်စီသံပါအလိုခံ

## တို့သူ့အားသားအားနှုံမှုံမန္တလဲ့?

တုသွေ့အူးသားအူးနှုံမှုံတွေ့ဘုရာ်ပျောက်ဂေါဒဘူးဒီးအသံ။ဘုရာ့သွေ့သွေ့အကမ္မားတွေ့ကိုလေနှုံလေနာကန်အီးလေနှုံသံနှုံလို့။ဘုရာ့သွေ့သွေ့နှုံအဲဟုဒီးကိုပါတော်မှုံတွေ့ကိုပေါ်မှုံဟိုနှုံလို့။ဘုရာ့သွေ့သွေ့နှုံအဲဟုဒီးဟိုနှုံလို့။မှတော်မှုံအဲဟုဒီးအို့ခြုံသွေ့သားလေယဉ်ဖို့လို့ဒီးတံ့တို့နှုံတာဒျို့လေဘော်။အဆာကတို့ဖုန်း၊ဘုရာ့သွေ့သွေ့နှုံတွေ့ဘုရာ့သွေ့သွေ့နှုံကလိုက်အိုနှုံဒုဖို့ယူးသံနှုံလို့။ဘုရာ့သွေ့နှုံကတွေ့ဘုရာ့ဘုရာ့သွေ့သွေ့အူး၊တုသွေ့သားဟူးဂို့၊သားထို့၊မှတော်မှုံလေအတော်ကမာ်အိုနှုံလို့။ဘုရာ့သွေ့နှုံကဒီတော်ခံးကွဲညီညီယူးတုခြုံဒီးတုဘောဖော်ဒီးသားစုံဆာတုကိုတုံးခဲ့လို့။တုသွေ့တယ်အံ့ခဲ့လော်မှုံတုသွေ့သွေ့အူးသားအူးအကုံလို့။

ပုဂ္ဂိုလ်ခွါဒီဒေးပုဂ္ဂိုလ်များနှင့်သူအူးသားအူးဒ်လဲ?

ပုဂ္ဂိုလ်ခဲ့ခြင်နှင့်သူအေးသားအေးလေအကစ်စွဲဖြစ်ပဲလို့၊ ပုဟိုချို့ဒါးပုဟိုမှုပ်အိတ်ကုံးပါတီရှုတ်သူ၏  
အေးသားအေးလေအလဲ့ခံလို့၊ နားနတ်ခဲ့ခြင်းသားလိုပေလိုလာတော်ဒေါ်အိမ်ခဲ့ခြင်းရှုတ်၊ ဘုရားသုတေသနတွေ၏  
ဘားဒီပုံဖါတီရှုနတ်သူအေးသားအေးလဲ့ခံလိုးသားနှင့်လို့။

ကျေလာအလီခံလာန်ကသက်တ်သူ၏အုံသားအုံနှင့်ဘာုရ်သူ၏သုတေသနဗုဒ္ဓဘာသာများအတွက်ဖြစ်ပါသည်။

တုခေကတ္ထုတာရိယိအတ္ထုပူဘာ်သွာ်သွာ်နတ်အဲ့ဗာတ္ထုဘာ်လာနသားလိုချု

# **Perinatal and Infant Loss Resource Guide**

သားတဖော်လာအဘုရာက္ခာ

[Lincolndiocese.org/bereavement-healing/healing-hearts-grief-outreach](http://Lincolndiocese.org/bereavement-healing/healing-hearts-grief-outreach)

HoriSun Hospice

[Horisunhospice.com](http://Horisunhospice.com)

ပဟ္မာနနိုင်ငြန်တော်သိမ်းတွဲအကရှုံးအတတ်သိလိတ်ပါဘုံတပါဘုံပါဘုံဖူးသူ့လုပ်လိုအဆာကုတ်နှစ်လိုပါ။

သားလာအကခံ့လာနှုံးမရုံအတ်ဟူ့ကြုံတ်အလို့ခေါ်သား

[Immaculateheartcounseling.org](http://Immaculateheartcounseling.org)

အိပ်ဒီပုမေတ်ဖိုတရာ့တော်၊ staff of Licensed Psychologists and Licensed သူတော်ဆိုကိစိုတ်၏  
သူ Practitioners strives ဒိုက္ခမာန်တ်လိုက်သာ်လာပွဲအတတ်ဒီပိုတ်အိမ်လေတ်တဲ့သက္ကားအ  
တ်ဖတ်၏၊ ဘာ့သူဒီပုမေတ်တော်၊ ဟံရိုပိုပိုဖိုသာ်၊ နှိုဒ်မိုဝ်၏၊ အကရှု၊ ဟူးသူအတ်ကိုကဲ၊ ဒီ  
တ်မှလိုက်သဲ့သားအောင်ဒီခံအတ်တဲ့သားတ်

თარიღის ტექსტი, LLC(თარიღის ტექსტი)

Journeythroughliving.com

Mourning Hope Grief Center

[Hope@mourninghope.org](mailto:Hope@mourninghope.org)

Roper and Sons အတ်မာလ်ထို့ တွေ့သူအားသားအားအတ်ဖုံးတ်မာစာဖျက်

လုပ်အုပ်သားတဖော်

<https://dhhs.ne.gov/pages/vital-records.aspx>

နှစ်များအိပ်အန္တာအိန္ဒြာခံလဲဟုသော်၏ တော်ခါဟံသာတ်မှဖော်လာမသေကိုတော်ဒီတော်သံဟံသာနှင့်ကဆုတ္တာ  
လုပ်အုပ်သားလာတော်အိပ်ဖျော်လာအကဲထိရသေးလာတော်အိပ်ဖျော်ဖိသာသံမှတော်မှုဖိသာသံလုပ်အုပ်သားဒီတော်  
သံအလုပ်အုပ်သားနှင့်လို့။

# 關於這個項目

在 2020 年 11 月失去女儿伊莫金后，我们决定为难民和移民家庭创建资源和指导。当您阅读我们作为基督徒父母的观点时，请知道无论您的信仰如何，本传单中的所有资源都可供您使用。我们只寻求以这种方式与您分享我们的经历，表达我们对您的损失的悲伤和同情，并希望有一天您能再次见到您的孩子。

**追念  
伊莫金·罗斯·帕特里克  
2020 年 11 月 7 日**

对于基督徒来说，没有什么比失去一个孩子更令人感到难忍的矛盾了。一方面没有什么比这更残酷地提醒这个世界上的痛苦，以及它旁边的美丽了。仍活在世上的我们因无辜生命的逝去而充满痛苦和悲伤。另一方面，我们的信仰告诉我们，那些无辜的逝者会因我们的眼泪而感到困惑，因为他们在幸福的景象中跳舞并沐浴，握着基督的手，不用像我们一样一辈子都怀疑和担心能不能到达天国。

基督徒父母的角色是确保他或她的孩子能够上天堂。也许这些早逝的婴儿是想让我们早一点摆脱这种责任。他们已经成功到了天堂，不需要我们再操心了。

这真是一份礼物。孩子的出生是一份礼物。这是一个奇迹。他们小小的身躯让我们想起了地球上有些东西可以多么完美，但他们的离去提醒我们，这里没有“完美”，我们只能希望以后能找到。这是来自上帝的礼物，他可以赐予我们一个人的生命来维持和抚养，并确保我们将他们带到天堂。如果他们这么快就离开了我们，那反而是他们在我们需要的时候给我们的礼物，说“你不用担心我。请确保你做你需要做的事情，这样你也可以到达这里。请以一种你知道你会再见到我的方式生活。就算不是为了你自己，也请就为我做吧。我希望你明白悲伤和哭泣是多么愚蠢。你看着我的小身体并称它为“完美”，但是你不知道那个词是什么意思。到了这里我就告诉你。

莱恩, 凯蒂·帕特里克



我们在永远连结（Connected Forever）的使命是通过提供资源、教育和情感支持来支持经历过早产或流产的家庭。

永远的妈妈（Forever Mamas） - 每季度开会一次，是给失去亲人的父母提供支持和建立有意义的联系的地方。

永远的妈妈 Facebook 群 - 每个经历过怀孕或流产的妈妈的私人 Facebook 群组。这是一个开放的论坛，妈妈们可以互相支持，并在这个接受失去的过程中提供指导。

家长连结（Parent Connect） - 永远连结有同伴导师为您的每一步提供支持。同伴导师将提供个人支持、资源和希望。

丧亲礼包 - 专为悲伤的家庭打造，其中包括可贴近您的心的珠宝饰物、勿忘我种子来播种纪念，以及带来安慰的语言卡片。

葬礼和埋葬援助 - 我们为婴儿的葬礼、埋葬和墓碑提供经济援助。该应用程序可在 [www.connected4ever.org](http://www.connected4ever.org) 找到。

纪念活动 - 让父母花时间记住他们的天使的纪念活动。

拥抱婴儿床 - 永远连结向内布拉斯加州的好多医院都捐赠了几张亲子婴儿床。这些让家庭可以与他们的宝宝一起度过每一个特别的时刻，每一分钟都很重要。

Connected4ever.org

Tracy Pella [tarcy-pella@conncted4ever.org](mailto:tarcy-pella@conncted4ever.org)

Makaela Parsons [makaela-parsons@connected4ever.org](mailto:makaela-parsons@connected4ever.org)



我们的使命是为受怀孕或婴儿流产影响的母亲、父亲和家庭提供全面的围产期支持。

- 关于葬礼安排或追悼会的指导。
- 根据孩子去世的方式和家庭构成而定制的怀念品和护理包。
- 由连体衣、毯子或其他怀念材料制成的纪念熊，熊的重量根据婴儿的出生体重制作，以减轻失去亲人的母亲的手臂或胸部疼痛。
- 定制襁褓，为最小的婴儿提供衣服和尊严。
- 为母语为西班牙语的母亲、父亲和家庭提供翻译服务。
- 怀孕和婴儿流失 (PAIL) 悲伤支持小组和静修会。
- 埋葬和葬礼安排的经济援助。
- 提供与有执照的心理辅导师进行心理健康治疗的费用。
- 推荐其他适用的社区资源。
- 全年举办各种仪式和纪念活动

联系我们

[www.nofootprinttoosmall.com](http://www.nofootprinttoosmall.com)



拥抱计划 CHI 圣.伊丽莎白医疗中心

围产期姑息治疗和临终关怀计划

永远铭记，永远珍惜，短暂的每一刻

CHI 圣.伊丽莎白医疗中心的拥抱计划（CHI Health St. Elizabeth EMBRACE）是一个支持系统，为那些未出生婴儿患有危及生命的诊断的家庭提供支持。EMBRACE 团队由医生、护士、社会工作者和牧师组成，他们在这些家庭收到这些改变生活的信息时，努力满足他们的身体、精神和情感的需求。

我们认识到，一个家庭与婴儿共度的每一刻都是宝贵的。我们希望创造一个神圣和安全的环境，在此环境里一个家庭可以生下孩子并尊重他们的生命，即使时间可能很短。

我们提供的护理包括：

- 为家庭提供一对一支持，协助制定个性化的生育计划。
- 在整个怀孕期间和出生后为家庭提供支持，资源和材料。
- 与护理提供者会面的机会，讨论家庭在婴儿出生后可能希望采取的医疗干预措施。
- 通过社区内的教牧关怀和牧师提供精神支持。
- 高级婴儿中心和新生儿重症监护室的参观活动。
- 为家庭制作婴儿照片和纪念品。
- 对家人和朋友的持续跟进和支持。

如果您想了解有关 St. Elizabeth EMBRACE 计划的更多信息，我们将很荣幸与您一起参观。

拥抱协调员

CHI Health 圣伊丽莎白

555 South 70th Street - 林肯, NE 68510

402-219-7065



## 桥梁计划 (BRIDGES) - CHI 圣.伊丽莎白医疗中心 丧亲，资源，失去婴儿，死亡，悲伤，鼓励和支持

CHI 圣.伊丽莎白医疗中心桥梁计划 (CHI Health St. Elizabeth BRIDGES) 是一个丧亲支持系统，适用于因流产、异位（输卵管）妊娠、死产或新生儿死亡而流产的家庭。

我们认为，悼念失去婴儿（无论胎龄如何）是一项艰巨但重要的工作。我们的使命是在一对一的基础上提供妥善的护理、有关悲伤的信息以及善解人意的支持和鼓励。

### 我们的桥梁计划包括：

- 一个 BRIDGES 包，其中包含向遭受损失的家庭提供的有关悲伤的资源材料。
- 在第一年通过电话和/或书面记录提供持续的悲伤支持。
- 由护理人员制作并免费赠送给父母尽可能多的婴儿纪念品。
- 提供有关可用的社区外展资源和专业咨询支持的信息。
- 为有潜在致命疾病的婴儿家庭提供姑息治疗产前咨询。
- 为照顾流产家庭的医疗保健提供者提供继续教育。
- 在家中或急诊室流产的人可以选择在 Calvary 墓地进行医院组织的葬礼。
- 纪念因流产、死产或新生儿死亡而死亡的婴儿的年度活动：
  1. 圣伊丽莎白春季烛光聚会。
  2. 10 月的第一个星期日，全市“步行怀念”。
  3. 4 月和 10 月在 Calvary 公墓举行弥撒，以纪念在医院埋葬的婴儿。



布莱恩（Bryan）的蝴蝶纪念团队  
丧亲，资源，失去婴儿，死亡，悲伤，鼓励和支持

我们在这里服务您和您的家人  
布莱恩的蝴蝶纪念医疗保健团队  
专业给面临诊断的患者和家属和  
他们未出生的有致命疾病的婴儿提供支持、安慰和信息。

布莱恩的蝴蝶纪念团队包括  
您自己的医生、新生儿专科医生、护士、社会工作者和牧师。  
我们的目标是在您就未出生的婴儿或新生儿的护理做出决定时，为  
您和您的家人提供支持，同时充分尊重您的个人价值观、信仰和传  
统。

我们的专业人士团队可以：

- 帮助满足您和您家人的个人身体、情感和精神需求。
- 在计划分娩和善后护理方面提供分步支持。
- 支持您和您的家人为您的孩子创造持久的回忆。
- 提供布莱恩分娩和新生儿护理区的参观。
- 提供持续的个性化支持和与有用的社区资源的联系

如果您想了解更多信息，  
请联系蝴蝶纪念  
团队电话 402-481-8011 或  
[ButterflyMemories@bryanhealth.org](mailto:ButterflyMemories@bryanhealth.org)

Mandarin

## 附加信息

### 什么是流产？

流产或早孕流产是指婴儿在怀孕 20 周之前在子宫（子宫）内死亡。大多数流产发生在怀孕第 12 周之前的前三个月。有些妇女在知道自己怀孕之前就流产了。我们不知道流产的所有原因。染色体、子宫或宫颈或感染可能存在问题。您的身体可能需要几周到一个月或更长时间才能从流产中恢复。情绪恢复可能需要更长的时间。在您尝试再次怀孕之前，请与您的医疗保健提供者讨论进行医学检查。大多数流产的妇女以后会继续健康怀孕。

### 什么是死胎？

死产是指婴儿在怀孕 20 周后在子宫内死亡。大多数死产发生在孕妇分娩之前，但少数发生在分娩和分娩期间。在美国，每年 160 例妊娠中约有 1 例死产。死产可能发生在任何家庭。我们并不总是知道为什么死产对某些家庭的影响比其他家庭更大。常见原因包括感染、出生缺陷和妊娠并发症，如先兆子痫。与您的医疗保健提供者讨论您可以做些什么，以帮助减少死产的风险因素。大多数死产并再次怀孕的人都能有健康的怀孕和健康的婴儿。

### 什么是失去婴儿？

婴儿死亡率是指婴儿在一周岁之前死亡的几率。在美国，导致婴儿死亡的五个主要原因是出生缺陷、早产、婴儿猝死综合症、窒息等伤害或孕产妇妊娠并发症。

## 处理失去宝宝的悲伤

悲伤是当你亲近的人去世时你的所有感受。当你悲伤时，你可能会有很多感受。你可能会感到愤怒、悲伤和困惑。您和您的伴侣可能会以不同的方式表达您的感受。当您悲伤时，您和您的家人可以从您的医生护士、社会工作者、悲伤顾问或支持小组那里获得帮助。照顾好自己，以帮助您康复。怀孕后，您的身体和情绪需要时间来恢复。为您和您的家人寻找特殊的方式来记住您的宝宝。

### 什么是悲伤？

悲伤是当你亲近的人去世时你的所有感受。你可能很难相信你的宝宝死了。你可能想大喊大叫或尖叫或哭泣。你可能想责怪某人。或者你可能想躲在被窝里，永远不要出来。有时，您的感受似乎超出了您的承受能力。你可能会感到悲伤、沮丧、愤怒或内疚。您可能会因感冒和胃痛而容易生病，并且难以集中注意力。所有这些都是悲伤的一部分。

当您的宝宝死于流产、死产或出生时或出生后，您成为父母的希望也会破灭。您抱着宝宝并看着他成长的梦想已经不复存在。你想要和计划的很多东西都丢失了。这会在你体内留下一个大而空的空间。治愈这个空间可能需要很长时间。

婴儿的死亡是一个家庭可能发生的最痛苦的事情之一。您可能永远无法真正克服宝宝的死亡。但是你可以从悲伤中走向康复。随着时间的推移，你的痛苦会减轻。您可以在您的心中和脑海中为您的宝宝留下一个回忆。你可能会为你的宝宝悲伤很长一段时间，甚至可能是你的一生。没有一个标准的悲伤悼念的时间。你需要多久，多久就是合适的时间。随着时间的推移，你会找到平静，并准备好思考未来。

## 男人和女人如何悲伤？

每个人都以自己的方式悲伤。男人和女人经常以不同的方式表达悲伤。即使你和你的伴侣在很多事情上达成一致，你可能会以不同的方式感受和表达你的悲伤。处理悲伤的不同方式可能会影响到您和您的伴侣带来问题。例如，您可能认为您的伴侣并不像您那样对宝宝的死感到难过。你可能认为他不在乎。这可能会让你生气。同时，你的伴侣可能会觉得你太情绪化了。他可能不想经常听到你的感受，他可能认为你永远无法克服悲伤。他也可能会觉得你得到的所有支持都被忽视了。

每个人都可能会问他你过得怎么样，却忘了问他过得怎么样。在怀孕期间，您与宝宝有着特殊的联系。你的宝宝对你来说非常真实。您可能会对宝宝产生强烈的依恋感。在怀孕期间，您的伴侣可能感觉与您的宝宝不那么亲近。他没有把婴儿怀在身体里，所以婴儿对他来说可能不那么真实。在怀孕后期，当他感觉到宝宝踢腿或在超声波上看到宝宝时，他可能会更加依恋宝宝。如果她在出生后去世，您的伴侣可能会更加依恋您的宝宝。

一般来说，你可能通过以下方式表达你的悲伤：你可能需要经常和很多人谈论你孩子的死亡。你可能会更频繁地表达你的感受。你可能会经常哭泣或生气。您可能更倾向于向您的伴侣、家人或朋友寻求帮助。或者你会去你的礼拜场所或一个支持小组。

一般来说，你的伴侣可能会这样表达他的悲伤：他可能会独自悲伤。他可能不想谈论他的损失。他可能会花更多的时间在工作上或在离家的地方做些事情来让他的思绪远离损失。他可能觉得自己应该坚强坚强，保护家人。他可能不知道如何表达自己的感受。他可能认为谈论自己的感受会让他显得软弱。他可能会尝试自己解决悲伤，而不是寻求帮助。表达悲伤没有任何规则或标准。男人和女人常常会以这些方式表达悲伤。但是对于你或你的伴侣来说，悲伤或分享你的感受真的没有正确或错误的方式。可以用不同的方式表达你的痛苦和悲伤。要有耐心，互相关心。试着谈谈你的想法和感受，以及你想如何纪念你的宝宝。

## 围产期和失去婴儿资源指南

### 治愈之心 (Healing Hearts)

[Lincolndiocese.org/bereavement-healing/healing-hearts-grief-outreach](http://Lincolndiocese.org/bereavement-healing/healing-hearts-grief-outreach)

治愈心灵悲伤外展计划为失去亲人的天主教徒提供支持。每年（12月28日）治愈之心都会为失去婴儿的父母提供圣婴弥撒。

### 浩瑞森 (Horisun) 临终关怀

[Horisunhospice.com](http://Horisunhospice.com)

我们在春季和秋季举行为期六周的支持小组会议。

### 圣母无玷之心 (Immaculate Heart of Mary) 辅导中心

[Immaculateheartcounseling.org](http://Immaculateheartcounseling.org)

有资质的心理学家和心理健康从业者通过广泛的咨询服务努力满足我们社区的需求，包括个人、家庭/儿童、婚姻、团体、危机怀孕和流产后咨询。

### 生活之旅 (Journey Through Living), LLC

[Journeythroughliving.com](http://Journeythroughliving.com)

沙发对话是涉及您和您的支持系统的小组研讨会。个人咨询可用于提高个人和社会功能的能力，协助个人适应危机和过渡，并就创造和维持个人变化进行教育。研讨展示会可容纳大量人员。

### 哀悼希望 (Mourning Hope) 悲伤中心

[希望@mourninghope.org](mailto:希望@mourninghope.org)

提供各种针对您的损失的小型会议，包括全年的兄弟姐妹研讨会和支持小组。哀悼希望 也有一个关于悲伤主题的借阅图书馆。

### 罗珀父子 (Roper and Sons) 外展悲伤服务

我们每年在林肯开设四次为期六周的悲伤课程。

#### 证书

如果您的宝宝怀孕不到 20 周：可通过卫生与公众服务部 (<https://dhhs.ne.gov/pages/vital-records.aspx>) 索取无生命力出生证明

如果您的宝宝怀孕超过 20 周：医院工作人员会与殡仪馆合作，提交导致死产的出生证明或出生证明和死亡证明。

# د دی پروژې په اړه

د ۲۰۲۰ په نومبر کي زموږ د لور اموجین له لاسه ورکولو وروسته، مور پېړکده وکړه چې د مهاجرینو او او امریکا ته نوي راکده شوی کورنبو لپاره د سرچینو لارښود جور کړو. خرنګه چې تاسو زموږ لید د عیسوی والیدینو په توګه لوی، هیله کوم پوه شئ چې پدې لیکنه کي ټولې سرچینې پرته له دې چې ستاسو دینې او مذهبی عقیدو ته وکتل شي، په خدمت کي مو دي. مور پدې لاره کي یوازي ددي هڅه کوو چې خپله تجربه درسره شريکه کړو، ستاسو د له لاسه ورکول شوی عزیزانو لپاره زموږ خواشین او خواخوبی څرګند کړو، او زموږ هیله دا ده چې یو ورځ به بیا تاسي چېل کوچنۍ اولاد ووینې.

## د ايموجن روز پېړک په ياد کي نومبر ۷

يو عیسوی شخص ته د کوچنې تر مرګ بل هیڅ شی هم سخترينه کېډلای نشي. تر دې دردناک یادګار پدې دنیا کي بل هیڅ شی هم نشي کېډلای، پداسي حال کي چې ددي دنیا بنايیست یې تر خنګ دي. مور هغه څوک چې وروسته د بې ګناه اولاد دلاسه ورکولو باده پاته یو، غرق یو په ګمونو او انډښنو کي دهغه ماشوم، پداسي حا کي چې زموږ عقیده مور ته واين چې هغه چې مور دلاسه ورکړي دي د مسیح لاس یې نیولی دی لمبېري، رقص کوي او زموږ غمجونو څهرو ته په کټلو سره حیران دي، څکه هغوي به ددي دنیا دهر دول مشکيلاتو څخه بې غم وي تر عابده.

د یوه عیسوی والید رول دادي چې دهغه یا هغې اولاد جنت ته ولاړ شي. کېډلای شي دا یو تحفه دهغه ماشومانو له خوا چې له لاسه ورکول شوی دي چې زموږ مسؤليت بې راکم کړي. هغوي جنت ته ولاړل، او نور مور ته ضرورت نه لري چې پام پر وکړو.

دا یو رېښتنې تحفه ده. د ماشومانو زېږيدنه یو تحفه ده. دا یو معجزه ده. دهوي کوچنې بدلونه مور ته را یادوي چې په دنیا کي هم څئي شيان کامل پېدا کېډلای شي، مګر دهغوي دلاسه ورکول مور ته را یادوي چې په دې دنیا کي هیڅ شی هم دهري خوا کامل ندي دلته، او مور یوازي ددي هیله کولای شو چې وروسته یې پېدا کړو. دا یو تحفه ده د خدای له طرفه چې دانسان ژوند زموږ په لاس کي راکوي او مور یې لویلای شو او په اطمنان سره یې تر جنته ورسؤو. که چېرته دوي مور ژر ترزره پېړېدي، دادهغه پر خای دهوي تحفه ده مور ته کوم ته چې مور ضرورت لرو، کوم چې واين “ته زما په اړه فکر مه خرابو. هیله کوم ته هر هغه څه وکه کوم ته چې ضرورت دي. تر خو ته هم وکولای شې چې دلته (جنت ته) راشي. پدا رقم ژوند وکړه چې ته پوه یې چې ته به مې یو څل بیا وینې. که د خپل خان دپاره نه وي، زما دپاره یې وکړه. کاش ته پوهېډلای چې غم او ژرا خومره احمقانه ده. تا زما کوچنې بدن ته وکتل او ودی ویل چې ‘کامل دي’، اما ته هیڅ نه پوهېږي چې د کامل لغات معنا خه ده. زه به تاته ددي په اړه توله ووایم چې یو څل دلته راشې.



زمور د ماموریت ( دائمي تړون ) یا هم Connected Forever هدف د سرچینو، تعلیم او احساساتي مرستي وړاندي کول، هغه کورنيو ته چي ماشوم یې دزېبدنې په وخت کي او یا هم مخکي له زېږيدنې نه ځایع شوي وي.

- د همبشه دپاره مندي او یا هم (Forever Mamas) - په درې میاشتو کي یو څل ملاقات کوي او داسي یو ځای دی چي غمن واليدين کولاي شي ملاتې ترينه ترلاسه کري او همبشنۍ اړکي پکښي جوري کري.
- د هميشه دپاره مندي او یا هم (Forever Mamas) - دېښوک شخصي ګروپ دهر هغې مور دپاره دي چي اولاد یې مخکي له زېږيدنې او یا هم دزېږيدنې په وخت له لاسه ورکړي وي. په ډا ګروپ مندي یو بل ملاتې کوي او یو بل ته لارښونه وړاندي کوي چي باید څه وکړي په داسي بد وخت کي.
- د واليدينو نښلول - ( دائمي تړون ) یا هم connected forever (connected forever) خپل لارښودان لري چي ستاسي سره پدې لار کي مرسته کولاي شي. دا ملکري لارښود به وکولاي شي چي تاسي ته انفرادي ملاتې، سرچيني، او هيله درکړي.
- د غمني کھوري - خاص د هغه کورنيو دپاره دي چي اولاد یې له لاسه ورکړي وي په کوم کي چي ستاسو زره ته نژدي زر (گاني)، دنباتو دشنې کولو دپاره تخم دهغوي پياد کي، او ستاسي دزره دراحت دپاره ديوې ويل شوي خبری ليکل شوي کاره وجود لري.
- د جناري او نېخولو مرستې - مور د ماشومانو لپاره د جناري ، نېخولو او سر دبې لپاره ملي مرستې چمتو کوو. د غوبښنيلېک لپاره www.connected4ever.org ته ولار شن.
- د يادگاري پښنه-دا پښنه واليدينو ته اجازه ورکوي چي خپل دملائیکي په اړه فکر وکړي.

د ماشوم دېروتې خلور پایه - دائمي تړون یا هم Connected Forever خو داني دماشومانو خلور پائې په نيراسکا کي زيانه هسپتالو ته ورکړي دي. په دي خلور پائې کي دماشوم کورني کولاي شي چي هر خاصه شېبه دخپل ماشوم سره تېره کري، په کوم کي چي هر دقیقه حسابل کېږي.

د ويسيائيټ نوم Connected4ever.org

Tracy Pella tarcy-pella@conncted4ever.org د ترپسي پيلا ايډیل آدرس -

د مکلا پرسونس ايډیل آدرس

Makaela Parsons makaela-parsons@connected4ever.org



زموږ دنده دمیندو، پلرونو، او هغتو  
کورنيو لپاره چي د ماشوم له لاسه  
ورکولو خخه اغېزمن شوي دي هر  
اړخیز ملاتر دی.

• د جنازي د ترتیباتو او یادګاري خدماتو لارښوونه.

• د کورنۍ حالت ته په کتلو سره دخان ساتني کخوري په کوم کي چي خاص داسي مواد وجود لري چي کورنۍ استفاده تربنې کولای شي.

• د ماشومانو د ساتېري خرسک چي وزن به یې د مر شوي ماشوم د پیدایښت دوزن سره برابر وي او جور به د وړښې او یا هم نورو خاص موادو خخه وي دهغه مندو لپاره چي لاسونه او سینه یې داولاد په نشتون کي ناقراهه دي.

• خاص جودي شوي سېزني که خه هم ماشوم هرڅومره کوچن وي.

• دهغو مندو، پلرونو، او کورنيو دپاره چي هسپانوي خبری کوي د ترجمانی خدمات.

• د اميدوارو یا په نس کي مړ شوي ماشومانو کورنيو دپاره د ډغم شريکي ګروپ.

• د جنازي او نېخولو د ترتیباتو مالي مرسته

• په ټوله کي نورو سرچينو ته راجع کولو

• دکال په اوږدو کي یادګاري محفلونو نیولو مصروفونو لپاره مالي مرسته.

زموږ سره پر لاندي ايمېل تماس ونيس  
[www.nofootprinttoosmall.com](http://www.nofootprinttoosmall.com)

**EMBRACE AT CHI HEALTH ST. ELIZABETH**  
 Perinatal Palliative Care & Hospice Program  
 Every Moment Brief, Remembered Always, Cherished Eternally

د دې چې پوهېږي دمورو په نس کي ماشوم یې ديو مریضن سره مخ دی یا به هم دکم وخت دپاره ژوندي وي. د EMBRACE تیم د ډاکټرانو، نرسانو، ټولنیز کارکونکو، او د خړئاينونو پاملنۍ وزیرانو څخه جور دی چې هڅه کوي د کورنې فزيکي، روحاني او احساساتي اړتیاوو ته خواب ووايي کله چې دوي یو ژوند بدلونکي خبر ترلاسه کړي.

مېړ پوهېږو چې هره شبې یوه کورنې دڅل ماشوم سره تیروي قېمتی ده، مور غواړو چې یو سپېڅلی او خوندي ماحول رامینځته کړو چېري چې کورنې وکولای شي خپل ماشوم ته زېړون او قدر ورکړي که خه هم وخت دېر کم وي.

- موب خپل خدمات په لاندي دول وراندي کووو.
  - د کورنیو لپاره یو له بل سره مرسته ترڅو د انفرادي زېړون پلانونو رامینځته کولو کي مرسته وکړي.
  - د اميندواري او زېړون وروسته د کورنیو سره د مرستې لپاره سرچینې برابرول.
  - د ډاکټرانو سره لیدنه ترڅو طبی بحث او هغه غونښتنې شريکي کړل شي چې کورنې یې لري دزېښني څخه سم دستي وروسته.
  - په تولنه ټې د پادریانو پاملنۍ او وزیرانو له لارې روحاني ملاتړ.
  - شخصي لیدني د پرمختللي مركزونو د ماشومانو لپاره.
  - د ماشومانو د عکسونو جوړول او د کورنیو لپاره ساتل د کورنې او ملګرو لپاره دوامداره تعقیب او ملاتړ.
- که تاسو غواړي د St. Elizabeth EMBRACE پروگرام په اړه نور معلومات ترلاسه کړئ، نو ستاسي په لیدني سره به موب وویاړو.

EMBRACE Coordinator  
 CHI Health St. Elizabeth  
 555 South 70th Street - Lincoln, NE 68510  
 402-219-7065

## BRIDGES - CHI HEALTH ST. ELIZABETH

سرچینې، د ماشوم ضایع، مرگ، غم،  
هڅونه او ملاتر

د CHI روغتیا سینټ الیزابیت برجز پروګرام د هغو کورنیو لپاره دی چې د غم په وخت کې د ملاتر سیستم دی چې د سقط، ایکتوپیک (تیوب) امیندواري، مر زیرون، یا د نوي زیرون مړینې له امله د امیندواري له لاسه ورکولو تجربه کوي.

مود باور لرو چې د ماشوم له لاسه ورکول که په هر عمر کې هم وي ستونزمن مګر مهم کار دی. زموږ دندہ دا ده چې حساس پاملرنې چمتو کړو، د غم په اره معلومات، او احساساتي ملاتر او هڅونه په انفرادي ډول وړاندي کړو.

زموږ په BRIDGES پروګرام کې لاندې شیان وجود لري.

- یوه دسرچینو BRIDGES کڅوره هغو کورنیو ته وړاندي کېږي چې ماشوم بې له لاسه ورکړۍ وي.
- د لومری کال په جريان کې د تعقیب تليفون زنگونو او / یا ليکلو نوتونو له لاری د غم روان ملاتر
- هرڅومره یادګارونه چې امكان لري نرسونه به یې جوړ کړي د ماشوم بغیر د کومو مصارفو مفت.
- د تولني د لاسرسی سرچینو او مسلکي مشوري ملاتر په اره چمتو شوي معلومات
- د ماشومانو د کورنیو لپاره د زیرون خخه دمخه د معالجي پاملرنې مشوره ورکول د احتمالي ژوند محدود تشخيص سره.
- د روغتیا پاملرنې چمتو کونکو لپاره دوامداره زده کړې چې د امیندواري له لاسه ورکولو سره د کورنیو پاملرنې کوي.
- په کالوری قبرستان کې د روغتون د بېخولو اختيار د هغو کسانو لپاره چې په کور یا عاجل خانکه کې.
- د هغو ماشومانو د درناوی لپاره کلنۍ محفلونه چې د سقط، مر زیرون، یا نوي زېږيدلي مړینې له امله مړه شوي دي:
- د شمونو لکول په ST. Elizabeth کې په پښو تک په تول شار کې د مړو ماشومانو په یادګار کې په اوله یکشنبه د اوکتوبر
- ماس په Calvary Cemetery کې دماشومانو د قدر په خاطر په کوم خای کې چې دوى نېخ دې په اپريل او اکتبر کې



د براين د کمپل، د یادونو تیم  
سرچینې، د ماشوم ضایع، مرگ، غم،  
هخونه او ملاتر

موږ دلته ستاسو او ستاسو د کورنې د روغتیا د پاملنې لپاره یو، د براين  
کمپل، یادونو تیم مسلکي کسان ملاتر، راحت او معلومات و هغه ناروغانو او  
کورنيو ته چې د تشخيص سره مخ دي وراندي کويو د زيريدلي ماشوم د ژوند  
دمحدوديت له خاطره.

د براين's Butterfly Memories تیم کې ستاسو خپل ډاكتر، د نوي زېبون  
متخصص ډاكتران، نرسان، تولنیز کارکونکي او د خړخایونو پاملننه شامل دي.  
زموره هدف دا دی چې تاسو او ستاسو د کورنې ملاتر وکړو کله چې تاسو د  
خپل زيريدلي ماشوم يا نوي زيريدلي ماشوم پاملنې په اړه پريکړي کوي، موږ  
ستاسو شخصي ارزښتونو، باورونو او دودونو ته په بشپړ دول سره په درناوي  
گورو.

زموره دا تیم د متخصصینو لاندي کارونه کولای شي:

- ستاسو او ستاسو د کورنې انفرادي فزيکي، احساساتي، او روحاني اړتیاوو  
پوره کولو کې مرسته وکړئ.
- د سپارلو او وروسته پاملنې پلان کولو کې ګام په ګام ملاتر ورانديز وکړئ.
- د خپل ماشوم د تل پاتې یادونو په جورولو کې ستاسو او ستاسو کورنې  
ملاتړ وکړئ.
- د براين هسپټال کارګر او تحويلي او د نوي زېبون پاملنې ساحو شخصي  
ليدينې چمتو کړئ.
- د تولنې ګټورو سرچينو ته دوامداره شخصي ملاتر او اړیکې ورانديز کړئ.

که چېري نور معلومات غواړي

هيله ده چې د برايا د کمپل، تیم سره په لاندي دول تماس ونیسيء. 402-  
8011-481 یا هم

ButterflyMemories@bryanhealth.org

## اضافه معلومات

### د جنین نخسان/سقط

د جنین سقط يا هم نخسان د اميندواري هغه وخت دئ کله جي ماشوم پر شلمه هفتنه د مور په نس کي مرسي. زيارةه سقط/نخسانونه د حاملکي پر دريمه مياشت رامنځته کېږي. زيارةه بشئي مخکي لدي چې په اميندواري خبر شي، نخسان بي کړئ وي. مور ته د جنین د ځایه کيدلو او يا هم سقط توله عوامل معلوم ندي، أما شايد دا د کروموزمونو د مشکلاتو او يا هم رحم کي د ميكروب له امله وي. د جنین ر سقط وروسته، امكان لري چې له یوې هفتې خخه تر یوې مياشتني او يا هم دير وخت ونيسي ترڅو ستاسي بدن بيرته جورسي. ستاسي عاطفي يا روحی سمون شايد لړ پېر وخت ونيسي. مخکي له دي چې بيا اميندواري هڅه وکړئ، د لابراتوار ازموينې په اړه د خپل روغتیا پاملنۍ چمتو کونکي يا ډاکټر سره خبرې وکړئ. اکثره بشئي د سقط وروسته صحي او روغ اميندواري لري.

### بيا زېړون (دمر شوي ماشوم زېړون)

بيا زېړون (دمر شوي ماشوم زېړون) هغه وخت دی چې ماشوم د اميندواري خخه 20 اوون وروسته په رحم کي مرشي. په عامو لاملونو کي مکروب اخيستل، د زېړون نيمګړتیاوي او د اميندواري اختلالات شامل دي، لکه پرييکلامپيا. ستاسو د روغتیا پاملنۍ چمتو کونکي سره اريکه ونيسې چې تاسو خه کولی شئ، ترڅو ستاسو د زېړون د خطرد عواملو پع کمولو کي مرسته وکړي. ديری هغه خلک چې مر زېړون لري او بيا وروسته اميندواره کېږي سالم او صحتمنده اميندواري او روغ ماشوم لري.

### د ماشوم ضایع کول خه شي دی؟

اد ماشوم مرینه د هغه د لومړي کلېزې دمخه. په متحده ایالاتو کې د ماشومانو د مرینې پنځه لوی لاملونه د زېړون نيمګړتیاوي، د وخت خخه مخکي زېړون، د ناخاپي مرینې سندرروم، تپونه لکه ساه بندول، يا د ميندو د اميندواري اختلالات دي.

**ستاسو د ماشوم له مرينه وروسته د (گريف) Grief يا غم سره معامله کول گريف (غم) تول هغه احساسات دي چي تاسي بي لري وروسته له دي چي يو خوك دبر تاسي ته نژدي مر شي. تاسي شايد دېر احساسات ولري د گريف (غم) په وخت کي. تاسي کپدای شي غوشه، خفه او خان سره ورك واوس. تاسي او ستاسي خاوند يا ميرمن شايد جلا جلا احساسات بېکاره کوي. تاسي او ستاسي کورني کولاي شي چي دخپل کورني داکتر، مدنی فعال، روانی متخصص او یا هم کومکي گروب خخه مرسته تر لاسه کري. ستاسو بدن او ستاسو احساسات د اميندواري وروسته د بيا رغونې لپاره وخت ته اړتیا لري. د خپل ماشوم د يادولو لپاره ستاسو او ستاسو د کورني لپاره ځانګوري لاري ومومن.**

## غم خه شي دي؟

گريف (غم) تول هغه احساسات دي چي تاسي بي لري وروسته له دي چي يو خوك دبر تاسي ته نژدي مر شي. تاسو ته شايد دا سخته وي چې باور وکړئ چې ستاسو ماشوم مر شوی. تاسو کپدای شي چي وغواړي چي وڈاړي يا هم ناري ووهی. تاسو ممکن يو خوك ملامت وګئ. او يا پې دخان سره بي پېت کري تريوبنښو لاندي. ځيني وخت کپدای شي تاسي ته ستاسي احساسات تر واک وتلي بېکاره شي. تاسي کپدای شي ژور څګکان، او درد احساس کوي. تاسو ممکن په اسانۍ سره د زکام او معده درد سره ناروغ شئ او په تمرين کې ستونزه ولري. دا تول د غم برخه دي.

کله چې ستاسو ماشوم د سقط، مر زېړون يا د زېړون وروسته مر شي، ستاسو، مور او پلار، هيله هم مړه شي. هغه خوبونه چې تاسو بي د خپل ماشوم د په غېښ کي دنیولو او د هغه د لوبدلو په اړه لرئ ورک شي. دومره دېر خه چې تاسو غونښتل او پلان کوي مو وه تاسي له لاسه ورکړل. دا کولي شي ستاسو په دنه کي کي يو لوی، خالي ځای پېږدي. دا ممکنه ده چې د دې ځای د روغولو لپاره دېر وخت ونيسي.

د ماشوم مرينه يو له خورا دردناک شيانو خخه ده چې په کورني کې پېښ کيدی شي. تاسو ممکن هيڅکله واقعيا د خپل ماشوم مرينه ونه ګورئ. مکر تاسو کولي شئ د خپل غم له لاري شفا ته لاره پیدا کړئ. دېر دپاره موده نه ده ټاکل شوې. دا هغومره وخت نيسې څومره چې تاسي نيسې. دوخت په تېږدو سره تاسي سوله او ارامتیا پیدا کوئ او د آئيندي په اړه فکر کوي.

## نارینه او نسخې خنګه غم کوي؟

هرڅوک یه چېله طریقه غم کوي. نارینه او نسخینه اکثرا په بیلابیلو لارو غم نسکاره کوي. حتی که تاسو او ستاسو خاوند/مېرمن په دیرو شیانو موافق یاست، تاسو ممکن خپل غم په بل ډول احساس او نسکاره کړئ. د غم سره د ګذاره مختلفي لاري لري ممکن ستاسو او ستاسو د خاوند لپاره ستونزې رامینځته کړي. د مثال په توګه، تاسو فکر کوئ چې ستاسو خاوند ستاسو د ماشوم د مېرني په اړه دومره خپه نه دی لکه خنګه چې تاسو یې یاست. تاسو شاید فکر وکړئ چې هغه دومره پروا نه کوي. دا ممکن تاسو غوشه کړي. په داسي وخت کې، ستاسو خاوند ممکن احساس وکړي چې تاسو دیر احساساتی یاست. هغه کېدای شي نه غواړي چې همېشه ستاسی احساساتو ته غور شي زیاتره وخت، او هغه داسي فکر شاید وکړي چې ستاسی داغم به هيڅکله نشي ورک. هغه کېدای شي داسي احساس وکړي چې هغه هیڅ احساساتی ملاتړ نلري.

هرڅوک کولی شي له هغه خڅه پونښته وکړي چې تاسو خنګه یاست مګر دا هیر کړي چې پونښته وکړئ هغه خنګه یاست. تاسو د اميدنداواری پرمھال د خپل ماشوم سره خانګړي اړیکه لرئ. ستاسو ماشوم تاسو ته دیر رینښتینی دی. تاسو ممکن د خپل ماشوم سره قوي تراوا احساس کړي. ستاسو خاوند ممکن د اميدنداواری پرمھال ستاسو ماشوم ته دومره نږدي احساس ونه کړي. هغه ماشوم به خپل بدن کې نه گرځوي، نو ممکن ماشوم ورته لو رینښتینی نښکاري. هغه ممکن د اميدنداواری په جريان کې وروسته له ماشوم سره دیر وصل شي کله چې هغه د ماشوم دېدا کولو احساس کوي يا ماشوم په التراساؤند کې گوري. ستاسو خاوند ممکن ستاسو ماشوم سره زيات تراوا ولري که چېرته هغه د زېړون وروسته مر شي.

په عموم کې، دلته دا دی چې تاسو خنګه خپل غم وښبای: تاسو ممکن د خپل ماشوم د مېرني په اړه دېږي وختونه او دېږي خلکو سره خبری وکړي. تاسو ممکن خپل احساسات پېر څله نښکاري کړي. تاسو ممکن پېر ژاړي يا په غوشه شئ. تاسو ممکن پېر احتمال لرئ چې د خپل ملکري، کورنۍ يا ملکو خڅه د مرستې غونښتنه وکړي. يا تاسو کولی شئ خپل عبادت څای با د ملاتړ ډلي ته لار شئ.

په عموم کې، دلته ستاسو خاوند خنګه خپل غم خرګندولی شي: هغه ممکن پخپله غم وکړي. هغه ممکن نه غواړي د خپل زېږي له لاري دېږي په اړه خبری وکړي. هغه ممکن دېږي وخت په کار کې تير کړي يا د کور خڅه لري شیان وکړي ترڅو خپل دهن واروی. هغه ممکن داسي احساس وکړي چې هغه باید قوي وي او د خپل کورنۍ ساتنه وکړي. هغه شاید نه پوهېږي چې خنګه خپل احساسات خرګند کړي. هغه نښبای فکر وکړي چې د خپلو احساساتو په اړه خبری کول هغه کمزوری نښکاري. هغه ممکن د مرستې غونښتنه کولو پړخای د خپل غم له لاري د کار کولو هڅه وکړي. د غم نښو د هیڅ اصول يا لارښوونې نلري. نارینه او نسخینه اکثرا په دې لارو غم نښې. مګر واقعیا ستاسو يا ستاسو ملکري لپاره د غم او احساساتو شریکولو لپاره هیڅ سمه يا غلطه لاره شتون نلري. دا سمه ده چې خپل درد او غم په بیلابیلو لارو وښبای. صبر وکړي او د یو بل ساتنه وکړي. هڅه وکړي د خپلو افکارو او احساساتو په اړه وغېږي او خنګه غواړي خپل ماشوم یاد وسانۍ.

# د زیبون او ماشوم د ضایع کیدو د سرچینو لارښود

د زرونو شفا

[Lincolndiocese.org/bereavement-healing/healing-hearts-grief-outreach](http://Lincolndiocese.org/bereavement-healing/healing-hearts-grief-outreach)

د شفاهي زرونو غميزي خپروني برنامه د کاتوليکانو لپاره ملاتر چمتو کوي چې د خپل عزيز له لاسه ورکولو تجربه کړي. هر کال، د مقدس معصومانو دله (د دسمبر 28) د هفو والدينو لپاره وراندي کېږي چې یو ماشوم یې له لاسه ورکړي وي.

هاريسن

[Horisunhospice.com](http://Horisunhospice.com)

موږ په پسراли او مني کې د شپږ اونيو د ملاتر دلي ناستي ورانديز کوو.

د مریم پاک زړه مشورتی مرکز

[Immaculateheartcounseling.org](http://Immaculateheartcounseling.org)

د جواز لروکنکي اروابوهانو او لايسنس شوي دماغي روغتبا متخصصينو کارمندان هڅه کوي چې زمور د تولني اړتياوی د پراخه مشورتی خدماتو له لارې پوره کري ، پشمول د انفرادي ، کورنۍ / ماشوم ، واډه ، دله ايز ، بحراني حمل ، او د نخسان/سقط وروسته مشوري ورکول.

د سفر شرکت دژوند له لاري

[Journeythroughliving.com](http://Journeythroughliving.com)

د سوфи خبری اترې د کوچني ګروپ سيمينارونه دی چې تاسو او ستاسو د ملاتر سيسټم پکي شامل دي. انفرادي مشورې د شخصي او تولبيز فعالیت لپاره د ظرفیت لوروولو لپاره شتون لري، د بحران او ليږد سره شخصي سمون او د شخصي بدلون راميئنځته کولو او دوام په اړه زده کړي سره مرسته کوي. د ورکشاپ پريزنټيشونه د خلکو لوی ګروپونو ته شتون لري.

د سهار دهيلی مرکز

[Hope@mourninghope.org](http://Hope@mourninghope.org)

ستاسو د ورکړي لپاره څانګري ډول ډول کوچني ناستي ورانديز کوي ، په شمول د ورونو او خوبندو ورکشاپونه او د ملاتر دګروپونه. ماتم اميد د غمونو اړوند موضوعاتو لپاره یو په قرض ورکوونکي کتابتون هم لري.

د روپر او سنز د غم خدمتونه

موږ په لنکن کې په کال کې څلور څله د شپږ اونيو غم کورس ورانديز کوو.

سرتيفيكېټونه (سندونه)

که ستاسو ماشوم د حمل له 20 اونيو خخه کم وي: د غير عملی زیبون سند غوشتنه کیدی شي د روغتبا او بشري خدماتو څانګې له لاري <https://dhhs.ne.gov/pages/vital-records.aspx>

که چېږي ستاسي ماشوم تر شل هفتې زيات په اميندواري کې وي: ده سپیتال خلک به دجنائي والا په همکاري وکولی شي چې دمرګ سند درته درکړي.

# Sobre Este Proyecto

Después de perder a nuestra hija, Imogen, en noviembre de 2020, decidimos crear una guía de recursos para las familias inmigrantes y refugiadas. Mientras lee nuestra perspectiva como papás cristianos, por favor tome en cuenta que todos los recursos en esta libreta están disponibles para usted sin importar cual sea su fe. Sólo deseamos compartir nuestra experiencia con usted de esta manera, para expresar nuestra tristeza y compasión por su pérdida, y la esperanza de que algún día verá a su pequeño o pequeña otra vez.

**EN MEMORIA DE  
IMOGEN ROSE PATRICK  
7 DE NOVIEMBRE 2020**

No hay nada más contradictorio para un cristiano que la muerte de un hijo. Es un recuerdo brutalmente frío del dolor que habita en este mundo, y la belleza que lo acompaña. Los que nos quedamos aquí nos llenamos de dolor y duelo por la pérdida de una vida inocente, mientras nuestra fe nos dice que esos inocentes no entenderían nuestras lágrimas mientras bailan y se bañan en la visión beatífica, de la mano de Cristo, sin la necesidad de preocuparse en esta vida por llegar a ese momento.

El rol de un padre cristiano es asegurar que sus hijos lleguen al cielo. Tal vez sea un regalo de estos bebés perdidos prematuramente que nos alivia de esa tarea. Ellos ya han llegado, y no necesitan que sigamos vigilando mas.

Es verdaderamente un regalo. El nacimiento de un hijo es un regalo. Es un milagro. Sus pequeños cuerpos nos recuerdan qué tan perfecto puede ser algo en esta tierra, pero su ausencia nos recuerda que no hay nada “perfecto” aquí, y solo podemos esperar a encontrar esa perfección luego. Es un regalo de Dios que Él nos presenta con una vida humana para sostener, criar y encaminar hacia el cielo. Si nos dejan tan pronto, es su regalo hacia nosotros cuando lo necesitamos, para decir “Ya no necesitan preocuparse por mi. Por favor, asegúrense de hacer lo que necesiten para llegar aquí también. Vivan de una manera que les permita verme otra vez. Si no es para sí mismos, háganlo por mí. Ojalá entendieran lo inútil que es llorar y pasar el duelo. Miraron mi cuerpito y dijeron que era ‘perfecto,’ pero no tienen idea de lo que significa esa palabra. Les contaré cuando estén aquí.”

Ryan & Katie Patrick



Nuestra misión en Connected Forever (Conectados para Siempre) es apoyar a las familias que han experimentado el nacimiento prematuro o la pérdida infantil a través de proveer recursos, educación, y apoyo emocional.

- **Forever Mamas (Mamás Para Siempre)** - se encuentra trimestralmente y es un lugar para madres y padres afligidos para prestar apoyo y crear conexiones positivas.
- **Grupo de Facebook Forever Mamas (Mamás Para Siempre)** - Un grupo de Facebook privado para mamás que han experimentado una pérdida infantil o del embarazo. Es un foro abierto para que las mamás se apoyen entre ellas y ofrezcan consejos en el camino de la pérdida y duelo.
- **Parent Connect (Padres Conectados)** - Connected Forever tiene mentores para apoyar en cada paso del camino. El mentor provee apoyo individual, recursos y esperanza.
- **Paquetes de Duelo** - Creados específicamente para familias en duelo, incluyen una joya para mantener cerca del corazón, semillas de nomeolvides para plantar en memoria y una tarjeta para dar consuelo.
- **Asistencia funeraria y entierro** - Proveemos ayuda económica para el funeral, entierro, y lápida para los bebés. La solicitud se puede encontrar en [www.connected4ever.org](http://www.connected4ever.org)
- **Eventos Conmemorativos** - Eventos conmemorativos que permiten que los padres pasen tiempo recordando su angelito.
- **Cunas de Cariño** - Connected Forever ha donado varias Cunas de Cariño a hospitales en todo Nebraska. Permiten que las familias pasen cada momento especial con su bebé cuando cada minuto es valioso.

Spanish

[Connected4ever.org](http://Connected4ever.org)

Tracy Pella [tarcy-pella@conncted4ever.org](mailto:tarcy-pella@conncted4ever.org)

Makaela Parsons [makaela-parsons@connected4ever.org](mailto:makaela-parsons@connected4ever.org)



Nuestra misión es proporcionar apoyo perinatal exhaustivo a madres, padres, y familias que han sido afectados por la pérdida infantil o del embarazo

- Orientación para la planificación de funerales o servicios conmemorativos.
- Paquetes de cariño hechos de materiales de duelo específicos para el tipo de pérdida y composición de la familia.
- Ositos conmemorativos con peso hechos de ropa de bebé, cobijitas, o otros materiales sentimentales hechos para tener el peso del bebé al nacer, ofreciendo tranquilidad a los brazos y pecho de la mamá en duelo
- Mantas a la medida para ofrecer hasta a los bebés más pequeños ropa y dignidad.
- Servicios de traducción para madres, padres, y familias cuya lengua materna es español.
- Grupos de apoyo y retiros para la pérdida infantil y del embarazo.
- Ayuda económica para las preparativos del entierro y funeral
- Ayuda económica para terapia de salud mental con un profesional licenciado.
- Direccionamiento hacia otros recursos de la comunidad.
- Eventos de celebración y conmemoración durante el año.

Contacte con nosotros  
[www.nofootprinttoosmall.com](http://www.nofootprinttoosmall.com)



## EMBRACE de CHI HEALTH ST. ELIZABETH

Programa de Cuidados Paliativos y Hospicio Perinatal

Cada momento breve, Recordado para siempre, Apreciado eternamente

El programa EMBRACE de CHI Health St. Elizabeth es un sistema de apoyo para familias que enfrentan el hecho de que un bebé aún no nacido tiene un diagnóstico que limita la vida. El equipo de EMBRACE consiste de doctores, enfermeros, trabajadores sociales, y ministros de cuidado pastoral que luchan para atender las necesidades físicas, espirituales, y emocionales de la familia mientras recibe esta información que cambia la vida.

Reconocemos que cada momento que una familia tiene con su bebé es precioso. Deseamos crear un ambiente sagrado y seguro donde la familia puede dar a luz y honrar la vida de su hijo aunque el tiempo sea breve.

Proveemos cuidado a través de...

- Apoyo personalizado para familias para crear un plan de nacimiento individualizado.
- Materiales de recursos para apoyar a las familias durante su embarazo y después del nacimiento.
- La oportunidad de trabajar con profesionales sanitarios para hablar de intervenciones médicas que las familias tal vez desean después del nacimiento de su bebé.
- Apoyo espiritual mediante el Cuidado Pastoral y ministros dentro de la comunidad.
- Visitas privadas al Centro Avanzado de Bebés y al Departamento de Cuidados Intensivos Neonatal (Advanced Baby Center and the Neonatal Intensive Care Unit).
- La creación de fotos del bebé y recuerdos para familias.
- Apoyo continuo para la familia y amigos.

Si quiere más información acerca del programa de St. Elizabeth EMBRACE, sería un honor hablar con usted.

Coordinadora EMBRACE

CHI Health St. Elizabeth

555 South 70th Street - Lincoln, NE 68510

402-219-7065

Spanish



**BRIDGES - CHI HEALTH ST. ELIZABETH**  
Duelo, Recursos, Pérdida Infantil, Muerte, Luto,  
Apoyo y Ánimo

El Programa de BRIDGES (PUENTES) de CHI Health St. Elizabeth es un sistema de apoyo de duelo para familias que experimentan una pérdida del embarazo a través del aborto espontáneo, embarazo ectópico, parto de un feto muerto, o muerte del recién nacido. Creemos que estar de luto por la pérdida de un bebé (sin importar la edad gestacional) es difícil, pero importante. Nuestra misión es proveer cuidado sensible, información del duelo, y apoyo y ánimo empático personalizado.

Nuestro programa BRIDGES incluye:

- Un paquete de BRIDGES que contiene recursos de duelo para familias experimentando una pérdida.
- Apoyo continuo a través de llamadas y/o notas escritas durante el primer año.
- Tantos recuerdos del bebé como sea posible, creados por los enfermeros y dados a los papás sin costo.
- Información acerca de recursos en la comunidad y apoyo profesional de terapia.
- Terapia de cuidados paliativos antes del nacimiento para familias con un diagnóstico que potencialmente limita la vida del bebé.
- Educación continua para profesionales sanitarios que ayudan a familias que experimentan la pérdida del embarazo.
- Opción de entierro del hospital en Calvary Cemetery para los que han experimentado un aborto espontáneo en casa o en el departamento de emergencias
- Eventos anuales para honrar a bebés que han fallecido por aborto espontáneo, parto de un feto muerto, o muerte de un recién nacido:
  - Encuentro de primavera para encender velas en St. Elizabeth.
  - “Walk to Remember” (Caminar para Recordar) el primer domingo en octubre.
  - Misa en Calvary Cemetery en abril y octubre en honor de los bebés enterrados en el cementerio del hospital.



EQUIPO BRYAN'S BUTTERFLY MEMORIES  
Duelo, Recursos, Pérdida infantil, muerte, luto  
Apoyo y Ánimo

Estamos aquí para usted y su familia

El equipo de cuidados médicos Bryan's Butterfly Memories Profesionales ofrecen apoyo, consuelo, e información a pacientes y familias que enfrentan el diagnóstico de una condición que limita la vida de su bebé aún no nacido.

El equipo Bryan's Butterfly Memories incluye su propio doctor, especialistas neonatales, enfermeros, trabajadores sociales y cuidado pastoral. Nuestra meta es apoyarle a usted y su familia mientras toma decisiones acerca del cuidado de su bebé aún no nacido o recién nacido, con todo el respeto para sus creencias, valores, y tradiciones personales.

Nuestro equipo de profesionales dedicados puede:

- Atender las necesidades individuales físicas, emocionales y espirituales de usted y su familia.
- Ofrecer apoyo paso a paso en la planificación del parto y cuidados posteriores.
- Apoyarle a usted y su familia a crear recuerdos de su hijo que duren para siempre.
- Proveer visitas privadas de las salas de parto y áreas de cuidados neonatales de Bryan.
- Ofrecer apoyo continuo personalizado y conexiones a recursos de la comunidad.

Si desea más información, por favor contacte el Equipo Butterfly Memories al 402-481-8011 o en [ButterflyMemories@bryanhealth.org](mailto:ButterflyMemories@bryanhealth.org)

Spanish

## Información Adicional

### ¿Qué es un aborto espontáneo?

Aborto espontáneo o la pérdida temprana del embarazo es cuando un bebé fallece en el útero antes de las 20 semanas de embarazo. La mayoría de los abortos espontáneos ocurren en el primer trimestre antes de la semana doceava del embarazo. Algunas mujeres tienen un aborto espontáneo antes de saber que están embarazadas. Desconocemos todas la causas de los abortos espontáneos. Puede haber problemas en los cromosomas, el útero o cérvix, o infecciones. El cuerpo puede necesitar unas semanas o un mes para recuperarse de un aborto espontáneo. Puede llevar más tiempo para recuperarse emocionalmente. Hable con su profesional sanitario acerca de exámenes médicos antes de intentar quedarse embarazada otra vez. La mayoría de mujeres que experimentan un aborto espontáneo tienen un embarazo saludable luego.

### ¿Qué es un parto de un feto muerto?

Un parto de un feto muerto es cuando un bebé muere en el útero después de las 20 semanas de embarazo. La mayoría de estos casos ocurren antes de que una mujer embarazada entra en parto, pero un pequeño número ocurren durante el parto y el nacimiento. Estos partos afectan a 1 de cada 160 embarazos cada año en los Estados Unidos. El parto de un feto muerto puede ocurrir en cualquier familia. No siempre sabemos por qué estos partos afectan a ciertas familias más que a otras. Las causas comunes incluyen infecciones, la malformación congénita y complicaciones del embarazo, como preeclampsia. Hable con su profesional sanitario acerca de lo que puede hacer para reducir los factores de riesgo para un parto de un feto muerto. La mayoría de las mujeres que tienen un parto de un feto muerto vuelven a quedarse embarazadas y tienen embarazos saludables y un hijo saludable.

### ¿Qué es la pérdida infantil?

Mortalidad infantil es la muerte de un bebé antes de su primer cumpleaños. Las cinco causas principales de la pérdida infantil en los Estados Unidos son las malformaciones congénitas, el nacimiento prematuro, el síndrome de muerte súbita infantil, las heridas como asfixia, o complicaciones del embarazo maternal.

## LIDIAR CON EL DUELO DESPUÉS DE LA MUERTE DE SU BEBÉ

El duelo consiste en los sentimientos que uno tiene cuando alguien cercano muere. Tal vez tenga muchos sentimientos mientras está de duelo. Tal vez se sienta enojado, triste, y confundido. Usted y su pareja pueden expresar sus emociones de maneras diferentes. Usted y su familia puede recibir ayuda mientras lidian con el duelo de parte de su doctor, un trabajador social, un psicoterapeuta o de un grupo de apoyo. Cuídese para poder sanar. Su cuerpo y sus emociones necesitan tiempo para recuperarse después del embarazo. Busque maneras especiales para recordar a su bebé.

### ¿QUÉ ES EL DUELO?

El duelo consiste en los sentimientos que uno tiene cuando alguien cercano muere. Tal vez encuentre muy difícil de creer que su niño haya fallecido. Tal vez tenga el deseo de gritar o llorar. Tal vez quiera echarle la culpa a alguien. O tal vez desee esconderse debajo de las cobijas y nunca salir. A veces, los sentimientos pueden parecer más fuertes de lo que puede soportar. Puede ser que sienta tristeza, depresión, enojo, o culpa. Puede que se enferme fácilmente de gripe y dolores del estómago y que tenga dificultad para concentrarse. Todo esto forma parte del duelo.

Cuando su hijo muere a causa de un aborto espontáneo, nace muerto, o muere después de nacer, la esperanza de ser papá o mamá también se muere. Los sueños que tenía de cargar a su bebé y verlo crecer desaparecen. Mucho de lo que deseaba y planeaba está perdido. Esto puede dejar un gran vacío dentro de uno. Puede que tarde un buen tiempo en sanar ese vacío.

La muerte de un bebé es una de las cosas más dolorosas que puede pasar a una familia. Nunca se supera realmente la muerte de su bebé. Pero puede pasar por el duelo a la sanación. Mientras pasa el tiempo, su dolor se alivia. Puede hacer un espacio en el corazón y la mente para los recuerdos de su bebé. Puede estar de luto por su bebé durante mucho tiempo, tal vez toda su vida. No hay un tiempo exacto para estar de duelo. Dura lo que usted necesite. Mientras pasa el tiempo, puede encontrar paz y prepararse para pensar en el futuro.

## ¿CÓMO HACEN EL DUELO LOS HOMBRES Y LAS MUJERES?

Todos viven el duelo a su manera. Los hombres y las mujeres normalmente expresan el duelo de maneras distintas. Aunque su pareja y usted están de acuerdo en muchas cosas, puedes expresar y experimentar el duelo de una forma muy diferente. Distintas maneras de manejar el duelo puede causar problemas para usted y su pareja. Por ejemplo, puede pensar que su pareja no está tan dolido por la muerte de su bebé como usted, puede pensar que no le importa tanto y eso puede causar enojo. Al mismo tiempo, su pareja puede creer que usted está demasiado emocional, tal vez no quiera hablar de sus sentimientos todo el tiempo y puede pensar que usted nunca superará el duelo. Puede también sentirse excluido de todo el apoyo que usted recibe.

Muchos le preguntarán cómo sigue usted, pero se olviden de preguntar cómo está él. Usted tiene un lazo especial con su bebé durante el embarazo. Puede sentir un vínculo muy fuerte a su bebé. Su pareja tal vez no se sienta igual durante el embarazo. Él no carga el bebé en su cuerpo y puede parecer más distante para él. Ese vínculo para él puede hacerse más fuerte para él más tarde en el embarazo, cuando puede sentir que el bebé patea o verlo en el ultrasonido. Su pareja puede sentir más ese vínculo si su bebé se muere después del parto.

En general, las mujeres expresan el duelo así: sienten el deseo de hablar de la muerte de su bebé con frecuencia y con mucha gente, expresan más sus sentimientos, lloran más seguido y se enojan más fácilmente. Es más probable que usted pueda pedir ayuda de su pareja, familia, o amigos, o ir a su lugar de culto o un grupo de apoyo.

En general, los hombres expresan su duelo así: es muy probable que pase por el duelo solo, puede que no quiera hablar de su pérdida, puede desear pasar más tiempo trabajando o haciendo cosas fuera de casa para mantener su mente en otras cosas. Puede que sienta que tiene que ser fuerte y duro y proteger a su familia. Tal vez no sepa mostrar sus sentimientos o puede pensar que hablar de ellos lo hace parecer débil. Tal vez intente lidiar con su duelo solo en vez de pedir ayuda.

Expresar el duelo no tiene reglas ni instrucciones. Hombres y mujeres muchas veces expresan su duelo de estas maneras, pero no hay maneras correctas ni incorrectas. Está bien expresar su dolor y duelo de maneras diferentes. Tengan paciencia y cariño el uno con el otro. Intenten hablar de sus pensamientos y sentimientos y cómo quieren recordar su bebé.

## GUIA DE RECURSOS PERINATAL Y PÉRDIDA INFANTIL

### **Healing Hearts**

[Lincolndiocese.org/bereavement-healing/healing-hearts-grief-outreach](http://Lincolndiocese.org/bereavement-healing/healing-hearts-grief-outreach)

El programa de duelo Healing Hearts (Corazones Sanadores) provee apoyo para católicos que han experimentado la pérdida de un ser querido. Cada año, la Misa de los Santos Inocentes (28 de dic) se ofrece por los padres que han perdido un bebé.

### **HoriSun Hospice**

[Horisunhospice.com](http://Horisunhospice.com)

Ofrecemos un grupo de apoyo de seis semanas cada primavera y otoño.

### **Immaculate Heart of Mary Counseling Center**

[Immaculateheartcounseling.org](http://Immaculateheartcounseling.org)

Psicólogos Licenciados y Profesionales de Salud Mental Licenciados se esfuerzan para satisfacer las necesidades de la comunidad a través de una variedad de servicios de terapia incluyendo: individual, familia/niños, de pareja, en grupo, de embarazos inesperados y después de un aborto.

### **Journey Through Living, LLC**

[Journeythroughliving.com](http://Journeythroughliving.com)

Couch Conversations (Conversaciones en el Sofá) son seminarios pequeños que lo involucran a usted y su sistema de apoyo. Hay sesiones individuales disponibles para mejorar las aptitudes personales y sociales, ayudando con adaptación personal a las crisis y transición y educación acerca de crear y sostener el cambio personal. Los talleres están disponibles para grupos grandes.

### **Mourning Hope Grief Center**

[Hope@mourninghope.org](mailto:Hope@mourninghope.org)

Ofrece una variedad de sesiones pequeñas específicas para su pérdida, incluyendo talleres de hermanos y grupos de apoyo durante todo el año. Mourning Hope también tiene una biblioteca para temas relacionados con el duelo.

### **Roper and Sons Outreach Grief Services**

Ofrecemos un curso de duelo de seis semanas cuatro veces al año en Lincoln.

### **CERTIFICADOS**

Si su bebé tiene menos de 20 semanas de gestación: un certificado de nacimiento inviable puede ser solicitado en el Department of Health and Human Services (Departamento de Salud y Servicios Sociales) a través de: <https://dhhs.ne.gov/pages/vital-records.aspx>

Si su bebé tiene más de 20 semanas de gestación: empleados del hospital en colaboración con la funeraria entregará un certificado de nacimiento resultado en un parto muerto o un certificado de nacimiento y un certificado de muerte.

# Про цей проект

Після того, як у листопаді 2020 року ми втратили доньку Імоджен, ми хотіли створити ресурс для спільнот біженців та іммігрантів у Лінкольні, щоб послуги які ми отримали, були доступними для всіх. Поки ви читаєте нашу точку зору як християн батьків, будь ласка, знайте, що доступ до усіх ресурсів у цьому матеріалі мають всі, незалежно від віри. Ми прагнемо поділитися своїм досвідом щоб висловити нашу скорботу, наше співчуття та нашу надію, що колись ви знову побачите свого малюка.

## ПАМ'ЯТІ ІМОДЖЕН РОУЗ ПАТРІК 7 листопада, 2020 року

Для християнина не може бути нічого більш болісно суперечливого, ніж смерть дитини. Ніщо не може бути більш жорстоко холодним нагадуванням про біль, який проживає в цьому світі, і про красу, яка знаходитьсь поруч з ним. Ми, які все ще тут після цього, переповнені болем і скорботою через втрату невинних життів, в той час як наша віра підказує нам, що ті невинно загиблі будуть збентежені нашими слізами, коли вони танцюють і купаються в блаженному видінні, тримаючись за руки Христа, жодного разу дивуватися і хвилюватися протягом усього життя, чи вони коли-небудь потраплять туди.

Роль батьків-християн полягає в тому, щоб забезпечити своїм дітям потрапляння до на небеса. Можливо, дар цих немовлят, втрачених рано, звільняє нас від цього обов'язку. Вони зробили це і більше не потребують нашої опіки.

Це справді дар. Народження дитини - це дар. Це диво. Їхні маленькі тіла нагадують нам про те, наскільки досконалими можуть бути речі на землі, але їх втрата нагадує, що тут немає "досконалості", і ми можемо лише сподіватися, що знайдемо її пізніше. Це дар Божий, що Він може подарувати нам людське життя, щоб ми могли тримати і ростити ізабезпечити їхнє потрапляння на Небеса. Якщо вони залишають нас так неймовірно скоро, це натомість їхній дар нам, коли ми цього потребуємо, щоб сказати: "Вам не потрібно турбуватися про мене. Будь ласка, переконайтесь, що ви робите все необхідне, щоб і ви могли потрапити сюди. Живи так, щоб ви знали, що побачите мене знову. Якщо не заради себе, то заради мене. Я хочу, щоб ти зрозуміла, як безглуздо сумувати і плакати. Ти дивився на моє маленьке тіло і назвав його "досконалим", але ти й гадки не маєш, що це слово означає. Я розповім тобі коли ти прийдеш сюди.

Ryan & Katie Patrick

Ukrainian



Наша місія в Connected Forever полягає в підтримці сімей, які пережили передчасні пологи або втрату немовляти, шляхом надання ресурсів, освіти та емоційної підтримки.

- Forever Mamas - зустрічається щоквартально і є місцем, де батьки, які втратили батьки можуть отримати підтримку та побудувати значущі зв'язки.
- Forever Mamas Facebook Group - приватна група на Facebook для кожної мами, яка пережила вагітність або втрату дитини. Це відкритий форум для мам, де вони можуть підтримати одна одну та запропонувати керівництво на шляху до втрати.
- Parent Connect - Connected Forever має наставників-однолітків, які підтримують вас на кожному кроці. Наставник-одноліток надасть індивідуальну підтримку, ресурси та надію.
- Набори для батьків, що переживають тяжку втрату - створені спеціально для сім'ї, яка горює. Вони включають ювелірні прикраси, які можна тримати біля серця, насіння "не забувай мене", яке можна посадити на згадку, та листівку з цитатами щоб принести комфорт.
- Допомога на поховання - Ми надаємо фінансову допомогу на поховання та надгробки для немовлят. Заявку можна знайти на сайті [www.connected4ever.org](http://www.connected4ever.org)
- Меморіальні заходи - Меморіальні заходи, які дозволяють батькам провести час, згадуючи свого ангела.
- Дитячі ліжка - Connected Forever пожертвував кілька ліжечок лікарням по всій Небрасці. Вони дозволяють сім'ям проводити кожну особливу мить зі своєю дитиною, де кожна хвилина важлива.

[Connected4ever.org](http://Connected4ever.org)

Tracy Pella [tarcy-pella@conncted4ever.org](mailto:tarcy-pella@conncted4ever.org)

Makaela Parsons [makaela-parsons@connected4ever.org](mailto:makaela-parsons@connected4ever.org)



Наша місія полягає у наданні комплексної перинатальної підтримки матерям, батькам та сім'ям, які постраждали від вагітності або втрати немовляти.

- Поради щодо організації похорону або поминальної служби.
- Набори допомоги, що складаються з матеріалів для скорботи, специфічних для типу втрати та складу сім'ї.
- Ведмедики пам'яті, зроблені з повзунків, ковдр або інших сентиментальних речей та зважені відповідно до ваги дитини при народженні, полегшення болю в руках або грудях матері, що втратила дитину.
- Спеціальні пелюшки, щоб забезпечити навіть найменших немовлят одягом та гідність навіть найменших немовлят.
- Послуги перекладачів для матерів, батьків та сімей, чиєю першою мовою є іспанська.
- Групи підтримки та ретрити вагітності та втрати немовлят (PAIL).
- Фінансова допомога на поховання та організацію похорону.
- Фінансова допомога на терапію психічного здоров'я у ліцензованого постачальника.
- Перенаправлення до інших відповідних ресурсів громади.
- Різноманітні святкові та меморіальні заходи протягом року.

Звертайтесь до нас за електронною адресою  
[www.nofootprinttoosmall.com](http://www.nofootprinttoosmall.com)



### EMBRACE AT CHI HEALTH ST. ELIZABETH

Програма перинатальної паліативної допомоги та хоспісу  
Кожна мить коротка, запам'ятовується назавжди, зберігається  
вічно

Програма CHI Health St. Elizabeth EMBRACE – це система підтримки для сімей, які зіткнулися з усвідомленням того, що їхня майбутня дитина має діагноз, який обмежує життя. Команда EMBRACE складається з лікарів, медсестер, соціальних працівників та служителів душпастирської опіки, які прагнуть задоволити фізичні, духовні та емоційні потреби сім'ї коли вони отримують цю інформацію, що змінює життя.

Ми усвідомлюємо, що кожна мить, яку сім'я проводить зі своєю дитиною, є безцінна. Ми прагнемо створити священне та безпечне середовище, де сім'я може народити і вшанувати життя своєї дитини, навіть якщо час може бути коротким.

Ми надаємо допомогу, пропонуючи...

- Індивідуальний супровід сімей для допомоги у створенні індивідуальних планів пологів
- Ресурсні матеріали для підтримки сімей протягом вагітності та після пологів
- Можливість зустрітися з медичними працівниками, щоб обговорити медичнівтручання, які сім'ї можуть забажати після народження їхньої дитини
- Духовна підтримка через душпастирську опіку та служителів у громаді
- Приватні екскурсії до Центру для немовлят та відділення інтенсивної терапії новонароджених
- Створення дитячих фотографій та сувенірів для сім'ї
- Постійний супровід та підтримка родини та друзів

Якщо Ви бажаєте отримати більш детальну інформацію про програму St. Elizabeth EMBRACE ми будемо раді зустрітися з Вами.

Координатор EMBRACE  
CHI Health St. Elizabeth

555 South 70th Street - Lincoln, NE 68510  
402-219-7065



## BRIDGES - CHI HEALTH ST. ELIZABETH

Тяжкі втрати, ресурси, втрата дитини, смерть, горе,  
Заохочення та підтримка

Програма CHI Health St. Elizabeth BRIDGES - це система для сімей, які пережили втрату вагітності через викидень, позаматкову ( трубну) вагітність, мертвонародження або смерть новонародженого.

Ми вважаємо, що оплакувати втрату дитини (незалежно від терміну вагітності) – це важка, але важлива робота. Наша місія полягає в тому, щоб надати чутливу допомогу, інформацію про горе, а також емпатичну підтримку та піdbадьорення віндивідуальному порядку.

Наша програма BRIDGES включає в себе:

- Пакет BRIDGES, що містить ресурсні матеріали про горе, надається сім'ям, які пережили втрату
- Постійна підтримка в період горя через подальші телефонні дзвінки та/або письмових повідомлень протягом першого року
- Якомога більше пам'ятних речей про дитину, створених медперсоналом і переданих батькам безкоштовно
- Надання інформації про доступну допомогу в громаді ресурси та професійна консультивативна підтримка
- Паліативне консультування перед народженням для сімей дітей з потенційним діагнозом, що обмежує життя
- Безперервна освіта для медичних працівників, які надають допомогу сім'ям, які переживають втрату вагітності
- Можливість поховання в лікарні на цвинтарі "Кальварія" для тих, у кого стався викидень вдома або у відділенні невідкладної допомоги
- Щорічні заходи для вшанування дітей, які померли через викидня, мертвонародження або смерті новонародженого:
  - Весняне запалення свічок біля костелу Святої Єлизавети
  - Загальноміська "Хода пам'яті" у першу неділю жовтня
  - Меса на цвинтарі Кальварія у квітні та жовтні на честь немовлят, похованих у лікарняних



Тяжка втрата, ресурси, втрата дитини, смерть, горе,  
Підбадьорення та підтримка

Ми тут для вас і вашої родини Команда медичних працівників Bryan's Butterfly Memories пропонує підтримку, комфорт та інформацію пацієнтам і сім'ям, які зіткнулися з діагнозом, що обмежує життя їхньої майбутньої дитини.

Команда Bryan's Butterfly Memories включає вашого власного лікаря, лікарів-неонатологів, медсестер, соціальних працівників та пасторів. Наша мета - підтримати вас і вашу сім'ю, коли ви приймаєте рішення щодо догляду за вашою ненародженою дитиною або новонародженим, з повною повагою до ваших особистих цінностей, переконань і традицій.

Наша команда турботливих професіоналів може:

- Допомогти задовольнити індивідуальні фізичні, емоційні та духовні потреби Вас та Вашої родини.
- Запропонувати поетапну підтримку в плануванні пологів та післяпологового догляду.
- Підтримати вас та вашу сім'ю у створенні довготривалих спогадів про про вашу дитину.
- Провести приватні екскурсій по пологовому будинку Брайана та відділенням для новонароджених.
- Запропонувати постійну персоналізовану підтримку та зв'язок з корисними громадськими ресурсами.

Якщо ви бажаєте отримати більше інформації,  
будь ласка, зв'яжіться з командою Butterfly Memories  
за номером 402-481-8011 або  
[ButterflyMemories@bryanhealth.org](mailto:ButterflyMemories@bryanhealth.org)

## ДОДАТКОВА ІНФОРМАЦІЯ

### ЩО ТАКЕ ВИКИДЕНЬ?

Викидень або рання втрата вагітності – це коли дитина гине в утробі матері (матці) до 20 тижнів вагітності. Більшість викиднів трапляється в першому триместрі до 12-го тижня вагітності. У деяких жінок стається викидень ще до того, як вони дізнаються про свою вагітність. Ми не знаємо всіх причин викидня. Можуть бути проблеми з хромосомами, маткою, шийки матки або інфекції. На відновлення організму після викидня може знадобитися від кількох тижнів до місяця або більше. Може знадобитися більше часу для відновлення емоційно. Поговоріть зі своїм лікарем про проведення медичних тестів перед тим, як намагатися завагітніти знову. Більшість жінок, у яких стався викидень, згодом мають здорову вагітність.

### ЩО ТАКЕ МЕРТВОНАРОДЖЕННЯ?

Мертвонародження – це коли дитина помирає в утробі матері після 20 тижнів вагітності. Більшість мертвонароджень відбувається до того, як у вагітності починаються пологи, але невелика кількість трапляється під час пологів та народження. Мертвонародження зачіпає приблизно 1 з 160 вагітностей щороку в Сполучених Штатах. Мертвонародження може статися в будь-якій сім'ї. Ми не завжди знаємо, чому мертвонародження впливає на певні сім'ї більше ніж інші. Загальні причини включають інфекції, вроджені дефекти та ускладнення вагітності, такі як прееклампсія. Поговоріть зі своїм лікарем про те, що ви можете про те, що ви можете зробити, щоб зменшити фактори ризику мертвонародження. Більшість людей, у яких були мертвонародження і які завагітніли знову, мають здорову вагітність і здорову дитину.

### ЩО ТАКЕ ВТРАТА НЕМОВЛЯТИ?

Втрата немовляти або дитяча смертність – це смерть дитини до досягнення нею першого дня народження. П'ять основних причин дитячої смертності в Сполучених Штатах – це вроджені дефекти, передчасні пологи, синдром раптової дитячої смерті, травми, такі як задуха, або ускладнення вагітності у матері.

## ЯК СПРАВЛЯТИСЯ З ГОРЕМ ПІСЛЯ СМЕРТІ ДИТИНИ

Горе - це всі почуття, які Ви відчуваєте, коли хтось близький Вам помирає. Ви можете відчувати багато почуттів, коли ви горюєте. Ви можете відчувати злість, сум і розгубленість. Ви та Ваш партнер можете проявляти свої почуття по-різному. Ви і ваша сім'я можуть отримати допомогу в період скорботи від лікаря, соціального працівника, консультанта з питань скорботи або консультант з питань скорботи або група підтримки. Подбайте про себе, щоб допомогти собі зцілитися. Вашому тілу та емоціям потрібен час, щоб відновитися після вагітності. Знайдіть особливі способи для Вас та Вашої родини, щоб пам'ятати про Вашу дитину.

### ЩО ТАКЕ ГОРЕ?

Горе - це всі почуття, які Ви відчуваєте, коли хтось близький Вам помирає. Вам може важко повірити у те, що власна дитина померла. Можливо, вам захочеться кричати або плакати. Можливо, вам захочеться звинуватити когось. Або сковатися під ковдру і ніколи не виходити. Іноді може здаватися, що твоїх почуттів більше, ніж ти можеш витримати. Ти можеш відчувати сум, депресію, злість або провину. Ти можеш легко хворіти на застуду, болі в животі та мати проблеми з концентрацією уваги. Все це є частиною горя.

Коли Ваша дитина помирає від викидня, мертвонародження або під час чи після народження, ваша надія стати батьками теж помирає. Мрії про те, як ви будете тримати дитину на руках і бачити, як вона росте, не стало. Так багато з того, що ви хотіли і планували, втрачено. Це може залишити великий, порожній простір всередині вас. Це може може знадобитися багато часу, щоб заповнити цей простір.

Смерть дитини - одна з найболючіших речей, які можуть трапитися з сім'єю. Можливо, Ви ніколи не зможете пережити смерть Вашої дитини. Але ви можете рухатися через своє горе до зцілення. З часом біль зменшується. Ви можете звільнити місце у своєму серці та розумі для спогадів про свою дитину. Ви можете сумувати за свою дитиною довго, можливо, навіть все життя. Не існує правильного часу для скорботи. Це займає стільки часу, скільки потрібно вам. Згодом ви зможете знайти спокій і стати готовими думати про майбутнє.

## ЯК ГОРЮЮТЬ ЧОЛОВІКИ І ЖІНКИ?

Кожен горює по-своєму. Чоловіки і жінки часто проявляють горе по-різному. Навіть якщо Ви і Ваш партнер згодні з багатьма речами, Ви можете відчувати і проявляти своє горе по-різному. Різні способи поводження з горем можуть створювати проблеми для Вас і Вашого партнера. Наприклад, Ви можете думати, що Ваш партнер не так засмучений смертю Вашої дитини, як Ви. Ви можете думати, що йому байдуже. Це може злити Вас. У той же час, Ваш партнер може відчувати, що Ви занадто емоційні. Він може не хотіти чути про Ваши почуття так часто, і він може думати, що Ви ніколи не переживете своє горе. Він також може відчувати, що не отримує всієї підтримки, яку Ви отримуєте.

Всі можуть запитувати його, як у вас справи, але забувають запитати, як справи у нього. Під час вагітності ви маєте особливий зв'язок зі своєю дитиною. Ваша дитина дуже реальна для вас. Ви можете відчувати сильну прив'язаність до своєї дитини. Ваш партнер може не відчувати такої близькості з Вашою дитиною під час вагітності. Він не носить дитину в своєму тілі, тому дитина може здаватися йому менш реальною. Він може стати більш прив'язаним до дитини на більш пізніх термінах вагітності, коли він відчуває штовхання дитини або побачить її на УЗД. Ваш партнер може бути більш прив'язаний до Вашої дитини, якщо вона помре після народження.

Загалом, ось як ви можете проявити своє горе: Можливо, Ви захочете говорити про смерть Вашої дитини часто і з багатьма людьми. Ви можете показувати свої почуття частіше. Ви можете багато плакати або злитися. Ви можете частіше звертатися за допомогою до свого партнера, сім'ї або друзів. Або ви можете піти до свого місце поклоніння або до групи підтримки.

Загалом, ось як ваш партнер може проявляти своє горе: Він може сумувати сам на самоті. Він може не хотіти говорити про свою втрату. Він може проводити більше часу на роботі або робити щось поза домом, щоб відволіктися від втрати. Вона може відчувати, що він повинен бути сильним і витривалим та захищати свою сім'ю. Вона може не знати, як показати свої почуття. Вона може думати, що, говорячи про свої почуття, вона виглядає слабкою. Вона може намагатися пережити своє горе самостійно, а не просити про допомогу. Виявлення горя не має жодних правил чи інструкцій. Чоловіки і жінки часто можуть проявляти горе саме таким чином. Але насправді не існує правильного чи неправильного способу для Вас чи Вашого партнера сумувати або длитися своїми почуттями. Це нормально - показувати свій біль і скорботу різними способами. Будьте терплячими та турботливими один до одного. Намагайтесь говорити про свої думки та почуття і про те, якою Ви хочете запам'ятати Вашу дитину.

## **Посібник з перинатальних та дитячих втрат**

### **Зцлення сердець**

[Lincolndiocese.org/bereavement-healing/healing-hearts-grief-outreach](http://Lincolndiocese.org/bereavement-healing/healing-hearts-grief-outreach)

Програма допомоги при скорботі "Зцлення сердець" надає підтримку католикам, які пережили втрату близької людини. Щороку, Меса Святих Невинних (28 грудня), в католицьких церквах пропонується для батьків, які втратили немовля.

### **Хоспіс Horisun**

[Horisunhospice.com](http://Horisunhospice.com)

Ми пропонуємо шеститижневі сесії групи підтримки, які проводяться навесні та восени.

### **Консультаційний центр Непорочного Серця Марії**

[Immaculateheartcounseling.org](http://Immaculateheartcounseling.org)

Персонал ліцензованих психологів та ліцензованих практиків психічного здоров'я прагне задоволити потреби нашої громади через широкий спектр консультаційних послуг, включаючи індивідуальні, сімейні / дитячі, подружжні, групові, кризові консультування під час вагітності та після аборту.

### **Journey Through Living, LLC**

[Journeythroughliving.com](http://Journeythroughliving.com)

Розмови на дивані - це семінари в малих групах за участю вас і вашої системи підтримки. Індивідуальні консультації доступні для підвищення потенціалу для особистого та соціального функціонування, надання допомоги в особистій адаптації до кризових та переходів періодів, а також навчання щодо створення та підтримки особистісних змін. Семінарські презентації доступні для великих груп людей.

### **Центр Mourning Hope**

[Hope@mourninghope.org](mailto:Hope@mourninghope.org)

Пропонує різноманітні невеликі сесії, специфічні для вашої втрати, в тому числі для братів і сестер семінари та групи підтримки протягом року. Mourning Hope також має бібліотеку на теми, пов'язані з горем.

### **Roper and Sons війзні скорботні служби**

Ми пропонуємо шеститижневий курс скорботи, який проводиться чотири рази на рік у Лінкольні.

### **СЕРТИФІКАТИ**

Якщо у вашої дитини менше 20 тижнів вагітності: Свідоцтво про нежиттєздатність народження можна запросити через Департамент охорони здоров'я та соціальних служб за адресою <https://dhhs.ne.gov/pages/vital-records.aspx>

Якщо термін вагітності вашої дитини перевищує 20 тижнів: співробітники лікарні у співпраці з похоронним бюро нададуть свідоцтво про народження, що призвело до мертвонародження або свідоцтво про народження та свідоцтво про смерть.

# VỀ DỰ ÁN

Sau khi con gái của chúng tôi, Imogen, qua đời vào tháng 11 năm 2020, chúng tôi quyết định tạo ra một tài liệu thông tin về các nguồn giúp đỡ cho những gia đình tị nạn và nhập cư. Khi bạn đọc quan điểm cha mẹ theo đạo Thiên giáo của chúng tôi, xin bạn biết rằng tất cả các nguồn giúp đỡ trong tài liệu này đều có sẵn cho bạn bắt kể bạn thực hành đức tin nào. Chúng tôi chỉ tìm cách chia sẻ kinh nghiệm của bản thân với bạn theo cách này để bày tỏ nỗi buồn và lòng trắc ẩn trước sự mất mát của bạn, và hy vọng rằng một ngày nào đó bạn sẽ gặp lại được đứa con bé bỏng của mình.

## TƯỞNG NHỚ IMOGEN ROSE PATRICK Ngày 7 tháng 11 năm 2020

Đối với một người theo đạo Công giáo, không gì có thể mâu thuẫn gay gắt hơn là sự qua đời của một đứa trẻ. Không gì có thể là lời nhắc nhở lạnh lùng và tàn nhẫn hơn về nỗi đau tồn tại trên thế giới này và vẻ đẹp bên cạnh nó. Chúng ta, những người vẫn còn ở đây, ngập trong đau đớn và tiếc thương trước sự ra đi của những sinh mạng vô tội, trong khi đức tin của chúng ta cho chúng ta biết rằng những người vô tội đã mất sẽ bồi rối trước những giọt nước mắt của chúng ta khi họ nhảy múa và tắm mình trong khải tương tuyệt vời, nắm đôi tay của Chúa, và không bao giờ phải băn khoăn hoặc lo lắng trong suốt cuộc đời liệu họ có bao giờ đến được đó không.

Vai trò của cha mẹ theo đạo Công giáo là đảm bảo rằng những đứa con của họ sẽ được lên thiên đàng. Có lẽ giải tỏa chúng ta khỏi trách nhiệm này là một món quà từ những sinh mạng ngắn ngủi này. Các em đã thành công và không cần chúng ta trông chờ họ nữa.

Sự ra đời của một đứa trẻ là một món quà. Là một điều kì diệu. Cơ thể bé nhỏ của chúng nhắc nhở chúng ta rằng có một số thứ trên trái đất có thể hoàn hảo đến mức nào, nhưng sự mất mát của chúng nhắc nhở chúng ta rằng không có gì là "hoàn hảo" ở đây và chúng ta chỉ có thể hy vọng tìm thấy điều đó sau này. Đó là một món quà từ Thiên Chúa khi Ngài ban cho chúng ta một sự sống bé nhỏ để nắm giữ và nuôi nấng và đảm bảo chúng ta sẽ đưa họ lên Thiên đàng. Nếu họ rời xa chúng ta quá sớm, thay vào đó, đó là món quà họ dành cho chúng ta khi chúng ta cần, để nói rằng "Bạn không cần phải lo lắng cho tôi. Hãy chắc chắn rằng bạn làm những gì bạn cần để bạn cũng có thể đến được đây. Hãy sống theo cách mà bạn biết rằng bạn sẽ gặp lại tôi. Nếu không phải vì chính bạn, hãy làm điều đó vì tôi. Tôi ước bạn hiểu rằng đau buồn và khóc lóc thật ngớ ngẩn như thế nào. Bạn nhìn vào cơ thể nhỏ bé của tôi và gọi nó là 'hoàn hảo', nhưng bạn không biết từ đó nghĩa là gì. Tôi sẽ kể cho bạn nghe tất cả về nó khi bạn đến đây."

Vietnamese



Sứ mệnh của chúng tôi tại Connected Forever là hỗ trợ các gia đình có trẻ sinh non hoặc trẻ chết non bằng cách cung cấp các nguồn thông tin giúp đỡ, giáo dục, và hỗ trợ tinh thần.

- **Forever Mamas** – Gặp gỡ hàng quý và là nơi để các gia đình tang quyến hỗ trợ và xây dựng những mối quan hệ ý nghĩa.
- Nhóm Facebook **Forever Mamas** – Nhóm facebook riêng dành cho các mẹ trải qua thời kỳ mang thai hoặc mất trẻ sơ sinh. Đây là một diễn đàn mở để các mẹ có thể hỗ trợ lẫn nhau và đưa ra lời khuyên trong suốt hành trình đối mặt với sự mất mát này.
- **Kết nối cha mẹ** – Những cô vấn đồng đắc ở Connected Forever sẽ hỗ trợ bạn trong suốt khoảng thời gian khó khăn này. Họ sẽ cung cấp sự giúp đỡ, thông tin, và hy vọng đến từng cá nhân.
- **Gói tang quyến** – Được tạo ra dành riêng cho các gia đình tang quyến, chúng bao gồm những chiếc bùa trang sức để giữ bên cạnh bạn, hạt giống của hoa đừng quên con để gieo tưởng nhớ và một tấm thiệp giúp mang đến bạn sự an ủi.
- **Hỗ trợ tang lễ và mai táng** – Chúng tôi hỗ trợ tài chính tổ chức tang lễ, mai táng, và bia mộ cho các bé. Đăng ký có thể được tìm thấy tại [www.connected4ever.org](http://www.connected4ever.org)
- **Lễ tưởng niệm** – Lễ tưởng niệm cho phép gia đình dành thời gian tưởng nhớ đến thiên thần của họ.
- **Cuddle Cots** – Connected Forever đã quyên tặng một số Cuddle Cots cho các bệnh viện trên khắp Nebraska. Những chiếc cũi này cho phép các gia đình trải qua mọi khoảnh khắc đặc biệt với em bé của họ, nơi mỗi phút đều quan trọng.

Vietnamese

[Connected4ever.org](http://Connected4ever.org)

Tracy Pella [tarcy-pella@conncted4ever.org](mailto:tarcy-pella@conncted4ever.org)

Makaela Parsons [makaela-parsons@connected4ever.org](mailto:makaela-parsons@connected4ever.org)



Sứ mệnh của chúng tôi là cung cấp hỗ trợ toàn diện gần thời kì sinh cho các bà mẹ, ông bố và các gia đình bị ảnh hưởng bởi quá trình mang thai hoặc trẻ chết non.

- Hướng dẫn về việc tổ chức tang lễ hoặc lễ tưởng niệm.
- Các gói chăm sóc bao gồm các tài liệu để giúp gia đình đối phó với nỗi đau được chia ra cho loại mất mát và thành phần của đơn vị gia đình.
- Những chú gấu tưởng nhớ được làm từ quần áo, chăn hoặc các vật liệu mang nhiều tình cảm của gia đình dành cho bé với mục đích xoa dịu cánh tay hoặc bầu ngực đang đau nhức của người mẹ. Tất cả sẽ được cân để trọng lượng của gấu được tương ứng với trọng lượng khi sinh của em bé.
- Khăn quấn được thiết kế riêng để ngay cả những em bé nhỏ nhất vẫn sẽ mặc quần áo và ra đi với vẻ trang nghiêm.
- Dịch vụ dịch thuật cho các bà mẹ, ông bố và các gia đình có ngôn ngữ chính là tiếng Tây Ban Nha.
- Các nhóm hỗ trợ khi mang thai và đối mặt với đau buồn khi mất trẻ sơ sinh (PAIL) cùng với các cuộc nghỉ dưỡng giúp tĩnh tâm.
- Hỗ trợ tài chính để mai táng và tổ chức tang lễ.
- Hỗ trợ tài chính cho việc trị liệu tâm lý với một chuyên viên tư vấn.
- Giới thiệu đến các nguồn thông tin, giúp đỡ có sẵn trong cộng đồng.
- Các lễ kỷ niệm và tưởng niệm khác nhau được tổ chức trong suốt cả năm.

Liên hệ với chúng tôi tại  
[www.nofootprinttoosmall.com](http://www.nofootprinttoosmall.com)



### EMBRACE - CHI HEALTH ST. ELIZABETH

Chương trình chăm sóc an dưỡng và xoa dịu gần thời sinh

Mỗi khoảnh khắc dù ngắn ngủi vẫn luôn được ghi nhớ và trân trọng vĩnh viễn

Chương trình CHI Health St. Elizabeth EMBRACE là một hệ thống hỗ trợ cho các gia đình đang phải đổi mới với thông tin rằng thai nhi của họ được chẩn đoán giới hạn cuộc sống. Nhóm EMBRACE bao gồm các bác sĩ, y tá, nhân viên xã hội và mục sư, những người sẽ cố gắng giải quyết các nhu cầu về thể chất, tinh thần và tâm lý của gia đình khi họ nhận được thông tin khó khăn này.

Chúng tôi nhận ra rằng mọi khoảnh khắc mà một gia đình được ở bên đứa con của họ đều quý giá. Chúng tôi mong muốn tạo ra một môi trường thiêng liêng và an toàn, nơi một gia đình có thể sinh ra và tôn vinh cuộc sống của đứa con của họ bất kể cuộc sống đó có thể rất ngắn ngủi.

Chúng tôi cung cấp chăm sóc thông qua các dịch vụ...

- Hỗ trợ trực tiếp cho các gia đình nhằm giúp đỡ tạo ra kế hoạch sinh để dành riêng cho mỗi cá nhân
- Các tài liệu thông tin giúp hỗ trợ gia đình trong suốt thời kỳ mang thai và sau khi sinh
- Cơ hội gặp gỡ các nhà cung cấp dịch vụ chăm sóc sức khỏe để thảo luận về các can thiệp y tế mà gia đình có thể muốn sau khi sinh.
- Hỗ trợ tinh thần thông qua chăm sóc mục vụ và mục sư trong cộng đồng
- Đặc quyền tham quan riêng đến trung tâm em bé nâng cao và đơn vị chăm sóc chuyên sâu sơ sinh
- Tạo ra các ảnh chụp em bé và vật lưu niệm cho gia đình
- Theo dõi liên tục và hỗ trợ dành cho gia đình và bạn bè

Nếu bạn muốn biết thêm thông tin về chương trình St. Elizabeth EMBRACE, chúng tôi sẽ rất hân hạnh được đến thăm cơ sở cùng bạn.

Người điều phối EMBRACE

CHI Health St. Elizabeth

555 đường South 70th - Lincoln, NE 68510

402-219-7065

Vietnamese



### BRIDGES - CHI HEALTH ST. ELIZABETH

Mất mát, Nguồn Lực, Trẻ sơ sinh tử vong, Cái chết, Đau buồn, Sự khích lệ, và Hỗ trợ

Chương trình CHI Health St. Elizabeth BRIDGES là một hệ thống hỗ trợ tang quyến cho những gia đình bị mất thai do sẩy thai, thai ngoài tử cung (ống dẫn trứng), thai chết lưu hoặc trẻ sơ sinh tử vong.

Chúng tôi tin rằng việc để tang một em bé (bất kể tuổi thai) là một công việc khó khăn nhưng quan trọng. Nhiệm vụ của chúng tôi là cung cấp dịch vụ chăm sóc cần thiết, thông tin về cách đối mặt với nỗi đau, hỗ trợ và khuyến khích trực tiếp về mặt tinh thần.

Chương trình BRIDGES của chúng tôi bao gồm:

- Một tập tin BRIDGES chứa thông tin về cách đối mặt với nỗi đau được đưa cho các gia đình đang phải trải qua mất mát
- Hỗ trợ tinh thần tang quyến thông qua các cuộc điện thoại cập nhật tình hình và/hoặc các ghi chú văn bản trong năm đầu tiên
- Nhân viên y tá sẽ làm nhiều nhất có thể các kỉ vật lưu niệm của bé và đem tặng miễn phí cho gia đình
- Cung cấp thông tin về các nguồn giúp đỡ trong cộng đồng và hỗ trợ tư vấn chuyên nghiệp
- Ư vấn chăm sóc xoa dịu trước khi sinh cho các gia đình có trẻ sơ sinh được chẩn đoán giới hạn cuộc sống.
- Giáo dục thường xuyên cho các nhà cung cấp dịch vụ chăm sóc sức khỏe, những người sẽ chăm sóc cho các gia đình đang phải trải qua mất mát
- Lựa chọn bệnh viện chôn cất tại nghĩa trang Calvary cho những người phải trải qua việc sẩy thai tại nhà hoặc tại khoa cấp cứu
- Các sự kiện hàng năm nhằm tôn vinh những em bé qua đời do sẩy thai, thai chết lưu hoặc trẻ sơ sinh tử vong:
  - Tụ họp thắp nến mùa xuân tại St. Elizabeth
  - "Đi bộ để tưởng nhớ" trên toàn thành phố vào ngày Chủ nhật đầu tiên của tháng 10
  - Thánh lễ tại nghĩa trang Calvary vào tháng 4 và tháng 10 để vinh danh những em bé đang an nghỉ.

Vietnamese



## ĐỘI BUTTERFLY MEMORIES của BRYAN

Mất mát, Nguồn Lực, Trẻ sơ sinh tử vong, Cái chết, Đau buồn, Sự khích lệ, và Hỗ trợ

Chúng tôi ở đây vì bạn và gia đình bạn

Đội chuyên gia chăm sóc sức khỏe của Butterfly Memories cung cấp sự hỗ trợ, an ủi và thông tin cho bệnh nhân và gia đình, những người đang phải đối mặt với chẩn đoán về tình trạng giới hạn sự sống của thai nhi của họ.

Đội Butterfly Memories của Bryan bao gồm bác sĩ của riêng bạn, bác sĩ chuyên khoa sơ sinh, y tá, nhân viên xã hội và chăm sóc mục vụ. Mục tiêu của chúng tôi là hỗ trợ bạn và gia đình bạn khi bạn đưa ra quyết định về việc chăm sóc thai nhi hoặc trẻ sơ sinh, với sự tôn tuyệt đối với các giá trị, niềm tin và truyền thống cá nhân của bạn.

Đội ngũ chuyên gia chăm sóc của chúng tôi có thể:

- Giúp đáp ứng các nhu cầu cá nhân về thể chất, tình cảm và tinh thần của bạn và gia đình bạn.
- Cung cấp hỗ trợ từng bước trong việc lập kế hoạch khi sinh và chăm sóc sau sinh để.
- Hỗ trợ bạn và gia đình bạn trong việc tạo ra những kỷ niệm lâu dài về con bạn.
- Cung cấp các chuyến tham quan riêng đến các khu vực chuyển dạ, sinh đẻ, và chăm sóc trẻ sơ sinh của Bryan.
- Cung cấp hỗ trợ liên tục cho từng cá nhân và kết nối đến các nguồn tài nguyên giúp đỡ hữu ích trong cộng đồng

Nếu bạn muốn biết thêm thông tin,  
xin vui lòng liên hệ đội Butterfly Memories  
tại 402-481-8011 hoặc  
[ButterflyMemories@bryanhealth.org](mailto:ButterflyMemories@bryanhealth.org)

Vietnamese

# THÔNG TIN BỔ SUNG

## SÂY THAI LÀ GÌ?

Sảy thai hay chấm dứt thai kỳ sớm là khi thai nhi chết trong bụng mẹ (tử cung) trước tuần thứ 20 của thai kỳ. Hầu hết các trường hợp sảy thai xảy ra trong ba tháng đầu tiên, trước tuần thứ 12 của thai kỳ. Một số phụ nữ bị sảy thai trước khi biết mình đang mang thai. Hiện tại bác sĩ vẫn chưa tìm ra hết tất cả các nguyên nhân gây ra sảy thai. Vấn đề có thể nằm ở việc nhiễm sắc thể, nhiễm trùng tử cung hoặc cổ tử cung. Sau sảy thai, cơ thể của người mẹ có thể mất vài tuần đến một tháng hoặc hơn để phục hồi. Tuy nhiên để tâm lí có thể phục hồi sẽ mất nhiều thời gian hơn. Hãy nói chuyện với nhà cung cấp dịch vụ chăm sóc sức khỏe của bạn về việc làm các xét nghiệm y tế trước khi bạn cố gắng mang thai lần nữa. Hầu hết những phụ nữ bị sảy thai đều có thể có một thai kỳ tiếp theo khỏe mạnh.

## THAI CHẾT LƯU LÀ GÌ?

Thai chết lưu là khi thai nhi chết trong bụng mẹ sau tuần thứ 20 của thai kỳ. Hầu hết thai chết lưu xảy ra trước khi người mang thai chuyển dạ, nhưng một số ít xảy ra trong quá trình chuyển dạ và sinh nở. Thai chết lưu ảnh hưởng đến khoảng 1 trong 160 ca mang thai mỗi năm ở Hoa Kỳ. Thai chết lưu có thể xảy ra ở bất kì gia đình nào. Không phải lúc nào chúng ta cũng biết tại sao thai chết lưu lại ảnh hưởng đến một số gia đình nhất định hơn những gia đình khác. Các nguyên nhân phổ biến bao gồm nhiễm trùng, dị tật bẩm sinh và các biến chứng thai kỳ như tiền sản giật. Hãy nói chuyện với nhà cung cấp dịch vụ chăm sóc sức khỏe của bạn về những gì bạn có thể làm để giúp giảm các yếu tố nguy cơ gây ra thai chết lưu. Hầu hết những người bị thai chết lưu khi mang thai lại đều có một thai kỳ khỏe mạnh và một đứa trẻ khỏe mạnh.

## TỬ VONG Ở TRẺ SƠ SINH LÀ GÌ?

Tử vong ở trẻ sơ sinh là tử vong của trẻ nhỏ dưới 1 tuổi. Năm nguyên nhân hàng đầu gây tử vong củ trẻ sơ sinh ở Hoa Kỳ là dị tật bẩm sinh, sinh non, hội chứng đột tử ở trẻ sơ sinh, các chấn thương như ngạt thở, hoặc các biến chứng khi mang thai ở mẹ.

## ĐỐI MẶT VỚI NỖI ĐAU SAU CÁI CHẾT CỦA CON BẠN

Đối mặt với nỗi đau là đối mặt với tất cả các cảm xúc bạn có khi một người thân của bạn qua đời. Bạn có thể đang phải chứa đựng rất nhiều cảm xúc khác nhau. Bạn có thể cảm thấy tức giận, buồn bã và bối rối. Bạn và bạn đời của bạn có thể biểu hiện cảm xúc của mình theo cách khác nhau. Khi phải đối mặt với các cảm xúc khó khăn này, bạn và gia đình của bạn có thể nhận được sự giúp đỡ từ bác sĩ, nhân viên xã hội, cố vấn đau buồn hoặc một nhóm hỗ trợ. Chăm sóc bản thân để giúp bạn chữa lành. Sau quá trình mang thai cơ thể và cảm xúc của bạn cần thời gian để phục hồi. Hãy tìm những cách đặc biệt để bạn và gia đình có thể tưởng nhớ đến em bé của bạn.

## NỖI ĐAU KHI BẠN ĐỐI MẶT VỚI THƯƠNG TIẾC LÀ NHƯ THẾ NÀO ?

Đau buồn là bao gồm tất cả những cảm xúc bạn trải qua khi một người thân của bạn qua đời. Bạn có thể cảm thấy thật khó tin rằng em bé của bạn đã mất. Bạn có thể muốn la hét hoặc khóc. Bạn có thể muốn đổ lỗi cho ai đó. Hoặc bạn có thể muốn ẩn mình đi dưới tấm chăn và không bao giờ ra ngoài. Nhiều khi, cảm xúc của bạn dường như vượt quá khả năng bạn có thể chịu đựng. Bạn có thể cảm thấy buồn, chán nản, tức giận hoặc tội lỗi. Bạn có thể dễ bị cảm lạnh, đau bụng và khó tập trung. Tất cả những điều này là một phần của việc bày tỏ sự đau buồn.

Khi em bé bạn qua đời vì sẩy thai, thai chết lưu hoặc tử vong ngay hoặc sau khi sinh, hy vọng làm cha mẹ của bạn cũng chết theo. Những giấc mơ bạn đã có về việc được ôm con và nhìn con lớn lên bây giờ đã không còn nữa. Quá nhiều thứ bạn muốn và lên kế hoạch đã bị tan biến. Điều này có thể để lại một khoảng trống lớn bên trong bạn. Để có thể chữa lành được khoảng trống này sẽ cần rất nhiều thời gian.

Cái chết của một em bé là một trong những điều đau đớn nhất có thể xảy ra với một gia đình. Bạn có thể không bao giờ thực sự vượt qua được cái chết của con bạn. Nhưng bạn có thể vượt qua nỗi đau để đi đến chữa lành. Khi thời gian trôi qua, nỗi đau của bạn cũng sẽ dịu đi. Bạn có thể dành một vị trí trong tim và tâm trí của bạn cho những kỷ niệm về con bạn. Bạn có thể đau buồn vì con mình trong một thời gian dài, thậm chí có thể cả đời. Không có khoảng thời gian cố định để nỗi đau này biến mất. Hãy dành khoảng thời gian bạn nghĩ là cần thiết cho việc na. Theo thời gian, bạn có thể tìm thấy sự bình yên và sẵn sàng suy nghĩ về tương lai.

## ĐÀN ÔNG VÀ PHỤ NỮ BÀY TỎ SỰ TIẾC THƯƠNG NHƯ THẾ NÀO?

Mỗi người sẽ đau buồn theo từng cách riêng. Đàn ông và phụ nữ cũng thể hiện sự đau buồn theo những cách khác nhau. Ngay cả khi bạn và bạn đời đồng ý với nhau về nhiều điều, bạn có thể cảm nhận và thể hiện sự đau buồn của mình theo cách khác nhau. Những cách khác nhau để đối mặt với sự đau buồn có thể gây ra vấn đề cho bạn và bạn đời của bạn. Ví dụ: bạn có thể nghĩ rằng bạn đời của bạn không buồn về cái chết của con bạn bằng bạn. Bạn có thể nghĩ rằng anh ấy không quan tâm nhiều. Điều này có thể khiến bạn tức giận. Đồng thời, bạn đời của bạn có thể cảm thấy rằng bạn đang quá đau buồn. Anh ấy có thể không muốn nghe về cảm xúc của bạn thường xuyên và anh ấy có thể nghĩ rằng bạn sẽ không bao giờ vượt qua được nỗi đau của mình. Anh ấy cũng có thể cảm thấy bị bỏ rơi khỏi tất cả sự hỗ trợ mà bạn đang nhận được.

Mọi người có thể hỏi thăm bạn nhưng lại quên hỏi thăm anh ấy. Bạn có một mối liên kết đặc biệt với em bé của bạn trong thời kỳ mang thai. Em bé của bạn rất thật đối với bạn. Bạn có thể cảm thấy gắn bó với em bé của mình. Bạn đời của bạn có thể không cảm thấy gần gũi với em bé của bạn trong khi mang thai. Anh ta không mang em bé trong người, vì vậy em bé có vẻ ít thực hơn đối với anh ta. Anh ấy có thể trở nên gắn bó hơn với em bé sau này trong thai kỳ khi cảm thấy em bé đẹp hoặc nhìn thấy em bé trên siêu âm. Bạn đời của bạn có thể gắn bó với con bạn hơn nếu đứa bé mất sau khi sinh.

Nói chung, đây có thể là cách bạn thể hiện sự đau buồn của mình: Bạn có thể muốn nói về cái chết của con mình thường xuyên và với nhiều người. Bạn có thể thể hiện cảm xúc của mình thường xuyên hơn. Bạn có thể khóc hoặc tức giận rất nhiều. Có nhiều khả năng bạn sẽ nhờ người yêu, gia đình hoặc bạn bè giúp đỡ. Hoặc bạn có thể đến nơi thờ phượng của bạn hoặc đến một nhóm hỗ trợ.

Còn căn bản đây là cách đối tác của bạn có thể thể hiện sự đau buồn của họ: Anh ấy có thể đau buồn một mình. Anh ấy có thể không muốn nói về sự mất mát của mình. Anh ấy có thể dành nhiều thời gian hơn ở nơi làm việc hoặc làm những việc xa nhà để giữ tâm trí của mình khỏi mất mát. Anh ấy có thể cảm thấy mình phải mạnh mẽ, cứng rắn và bảo vệ gia đình mình. Anh ấy có thể không biết cách thể hiện cảm xúc của mình. Anh ấy có thể nghĩ rằng nói về cảm xúc của mình khiến anh ấy có vẻ yếu đuối. Anh ấy có thể cố gắng tự mình vượt qua nỗi đau hơn là nhờ giúp đỡ. Thể hiện sự đau buồn không có bất kỳ quy tắc hoặc hướng dẫn nào. Đàn ông và phụ nữ thường có thể thể hiện sự đau buồn theo những cách này. Nhưng thực sự không có cách nào đúng hay sai để bạn hoặc đối tác của bạn đau buồn hoặc chia sẻ cảm xúc của bạn. Bạn có thể thể hiện nỗi đau và sự đau buồn của mình theo nhiều cách khác nhau. Hãy kiên nhẫn và quan tâm đến nhau. Cố gắng nói về những suy nghĩ và cảm xúc của bạn và bạn muốn nhớ đến con mình như thế nào.

## Các nguồn lực hỗ trợ sau mất trẻ sơ sinh

### **Healing Hearts**

[Lincolndiocese.org/bereavement-healing/healing-hearts-grief-outreach](http://Lincolndiocese.org/bereavement-healing/healing-hearts-grief-outreach)  
 Chương trình đồng hành trong quá trình đau buồn Healing Hearts hỗ trợ cho những người Công giáo đã trải qua sự mất mát của một người thân yêu. Mỗi năm, Lễ Các Thánh Anh Hài tử đạo (28 tháng 12) được tổ chức cho các bậc cha mẹ mất một đứa trẻ sơ sinh.

### **Viện an dưỡng Horisun**

[Horisunhospice.com](http://Horisunhospice.com)

Chúng tôi cung cấp các buổi nhóm hỗ trợ kéo dài sáu tuần được tổ chức vào mùa xuân và mùa thu.

### **Trung tâm tư vấn Immaculate Heart of Mary**

[Immaculateheartcounseling.org](http://Immaculateheartcounseling.org)

Đội ngũ nhân viên gồm các bác sĩ Tâm lý được cấp phép và bác sĩ về Sức khỏe Tâm thần được cấp phép cố gắng đáp ứng nhu cầu của cộng đồng thông qua một loạt các dịch vụ tư vấn, bao gồm tư vấn cá nhân, gia đình / trẻ em, hôn nhân, nhóm, khủng hoảng thai nghén và sau phá thai.

### **Journey Through Living**

[Journeythroughliving.com](http://Journeythroughliving.com)

Couch Conversations là hội thảo nhóm nhỏ làm việc với bạn và những người hỗ trợ bạn. Bao gồm các buổi tư vấn cá nhân để nâng cao năng lực hoạt động cá nhân và xã hội, hỗ trợ điều chỉnh cá nhân đối với khủng hoảng và quá trình chuyển đổi và giáo dục nhằm tạo ra và duy trì sự thay đổi cá nhân. Các bài thuyết trình hội thảo có sẵn cho các nhóm nhiều người.

### **Trung tâm hỗ trợ đau buồn Mourning Hope**

[Hope@mourninghope.org](mailto:Hope@mourninghope.org)

Cung cấp nhiều buổi tư vấn nhỏ dành riêng cho sự mất mát của bạn, bao gồm các hội thảo dành cho anh chị em và các nhóm hỗ trợ diễn ra quanh năm. Mourning Hope cũng có một thư viện cho mượn tài liệu liên quan đến sự đau buồn.

### **Dịch vụ hỗ trợ đau buồn Roper and Sons**

Chúng tôi cung cấp một khóa học về đau buồn kéo dài sáu tuần, được tổ chức bốn lần mỗi năm tại Lincoln.

### **GIẤY CHỨNG TỬ**

Nếu em bé của bạn dưới 20 tuần tuổi thai: Có thể yêu cầu một giấy chứng nhận sinh không khả thi thông qua sở Y Tế Department of Health and Human Services tại <https://dhhs.ne.gov/pages/vital-records.aspx>

Nếu thai nhi trên 20 tuần tuổi: nhân viên bệnh viện phối hợp với nhà tang lễ nộp giấy chứng sinh thai chết non hoặc giấy chứng sinh và giấy chứng tử.